

Pour celles qui ne trouvent rien en magasin - page 21

Maximum: 26
Minimum: 17
Demain: Variable
Détails, page 40

Dustin Hermanson blanchit les Marlins - page 13

Le Nouvelliste

77^e année, No 219

Trois-Rivières, le mercredi 16 juillet 1997

65¢ plus taxes

L'urgence déborde

La situation s'est toutefois résorbée au pavillon Saint-Joseph

Nancy Massicotte
Trois-Rivières

Le personnel de l'urgence du pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières n'a pas chômé, hier, en raison d'une affluence de patients nécessitant des hospitalisations. En milieu de soirée, la situation était toutefois revenue sous contrôle après que des lits aient été ouverts pour pallier à la demande.

En début de journée, on comptait 27 patients sur des civières au pavillon Saint-Joseph alors que le taux d'occupation permis est de 14. Du nombre, 19 étaient en attente d'hospitalisation et huit en observation. Tel que l'a confirmé M. Matthieu Vaillancourt, directeur

général du CHRTR, la situation s'était toutefois résorbée en fin de journée hier lorsque le pavillon Saint-Joseph a ouvert une dizaine de lits d'appoint pour les patients nécessitant une hospitalisation.

À 20 h, il ne restait plus que 17 civières occupées dont neuf avec des patients en attente d'hospitalisation et huit en observation.

Au pavillon Sainte-Marie, le nombre de civières occupées atteignait la limite permise hier, c'est-à-dire 14. Quelques heures plus tard, la situation était là aussi redevenue plus normale puisqu'il restait seulement huit civières occupées.

L'affluence dans les urgences peut notamment

L'urgence, page 2

61% des Canadiens ont gagné moins de 25 000 \$

Ottawa (PC)

Une large majorité de Canadiens ont déclaré un revenu de moins de 25 000 \$ pour l'année 1995, et moins de 2 pour cent d'entre eux ont franchi la barre des 100 000 \$.

Le revenu total médian — celui en haut duquel se situent la moitié des contribuables et l'autre moitié en bas — est resté pratiquement au même niveau qu'en 1994, soit à 18 900 \$ en tenant compte de l'inflation.

Statistique Canada, travaillant à partir de 20,4 millions de déclarations de revenus soumises au printemps de 1996, a indiqué mardi que 61 pour cent des Canadiens ont gagné moins de 25 000 \$, environ la même proportion qu'en 1990.

Lors des cinq dernières années recensées,

Revenu total médian par province 1995

(en \$)	Homme	Femme	Total
Yukon	29 500	19 200	23 900
T.-N.-O.	29 400	17 500	22 800
Ont.	27 500	16 400	20 900
C.-B.	26 700	15 300	19 800
Alb.	27 000	14 600	19 400
Canada	25 400	14 600	18 900
Man.	22 700	14 000	17 300
Qué.	23 600	13 200	17 300
Sask.	22 800	13 600	17 000
I.-P.-É.	20 800	13 500	16 500
N.-É.	23 100	12 500	16 400
N.-B.	22 100	12 000	15 600
T.-N.	19 200	11 100	14 100

Source: Statistique Canada

(PC)

de nouveaux contribuables sont entrés dans les fourchettes extrêmes, celles des revenus les plus élevés et les plus bas.

Ainsi 26,4 pour cent des contribuables ont fait moins de 10 000 \$ en 1995, contre 25,3 pour cent cinq ans plus tôt, et cela avec l'inflation.

Cela tient en partie au remboursement de la TPS qui a incité plus de Canadiens à faibles revenus à faire une déclaration, à partir de 1991.

Quant aux contribuables qui ont gagné 100 000 \$ et plus, ils représentaient en 1995 1,4 pour cent du total, contre 1,1 pour cent en 1990.

De plus, 10 pour cent des contribuables ont déclaré des revenus entre 50 000 \$ et

Revenus, page 2



(Image-Média Mauricie: Jean-Sébastien Bédard)

Après une semaine au Camp de jour du Club des débrouillards, volet aéronautique, ces jeunes attendent patiemment que les fusées prennent leur envol.

Quand la science est au service des jeunes

Karine Parenteau
Trois-Rivières

Is n'ont qu'entre 6 et 12 ans et déjà ils savourent la science. Malgré leur jeunesse, leur esprit scientifique semble étonnamment développé pour leur âge.

En l'espace d'une semaine au Camp de jour du Club des débrouillards de l'Université du Québec à Trois-Rivières, ils ont pu comprendre les bases de l'aéronautique en

appliquant concrètement leurs connaissances. Pour ce faire, ils ont eux-mêmes fabriqué, à partir de matériaux recyclés, des avions, des cerfs-volants, des fusées qu'ils s'amusaient à nous en expliquer le mécanisme sans hésitation.

Le camp de jour du Club des débrouillards à l'UQTR est l'une des branches de l'organisme des Débrouillards célèbre pour

Quand la, page 2



MUSÉE DES ARTS ET TRADITIONS POPULAIRES DU QUÉBEC

(Image-Média Mauricie: Patrick Beauchamp) La marquise du pavillon principal du Musée des arts et traditions populaires du Québec, rue Hart, souffre toujours, un an après l'ouverture, du manque de grillages pour couvrir les conduits de ventilation.

Claude Savary
Trois-Rivières

«J amais le musée ne sera évincé de ses bâtisses». Voilà qui en dit long sur la position très ferme que la direction du Musée des arts et traditions populaires du Québec, à Trois-Rivières, entend adopter face à l'ultimatum servi vendredi dernier par la compagnie de construction Cogorex.

Cette entreprise a construit le pavillon central du

musée.

Cette compagnie réclame le versement d'un paiement final de 1 390 210,10 \$ à défaut de quoi elle ira de l'avant avec sa requête en délaissement forcé qui lui permettrait de récupérer l'édifice du musée.

M. Pierre Clouâtre, le président de la Corporation du musée, a affirmé, au cours d'une conférence de pres-

La direction, page 2



SUBWAY®
La nouvelle génération

LIVRAISON

T-R • T-R-O SHAWINIGAN
371-2741 536-5120

• 5380, Jean XXIII, T-R-O • 310, Thibou, Cap • Centre-ville, 729, St-Rue, Shaw.
• 1300, des Récollets, T-R • 128, Ste-Madeleine • 1655, St-Avenue, Shaw-Sud
• 30, des Forges, Centre-ville, T-R Cap • 801, St-Avenue, Grand-Miro

Jambon, dinde, piments forts, tomates, moutarde au miel et fromage

Pensée

Coopérer, c'est faire avec le sourire ce que, de toute façon, on est forcé de faire.

Carol Binet Inc.
Le plus grand spécialiste de la chaussure de sécurité en Mauricie
BOTTES de TRAVAIL
Tél.: 375-7644

Sourire
Le juge: «Je vais donner à votre femme une pension de 300 \$ par mois.» Le mari: «C'est gentil. J'essaierai moi aussi de faire ma part.»
LOCATION D'AUTOS ET CAMIONS
National TILDEN
Trois-Rivières 375-6263

L'urgence...

(Suite de la page 1)

ment s'expliquer par l'humidité des dernières semaines.

«La plupart des patients admis

sont des personnes âgées. Ces dernières peuvent mal réagir à la chaleur et à l'humidité. Plusieurs souffrent d'ailleurs d'insuffisance respiratoire, de problèmes cardiaques et d'occlusion intestinale», a précisé M. Vaillancourt.

La fermeture des lits dans les hôpitaux en périphérie n'est également

pas étrangère à un tel débordement dans les urgences.

«Avec la diminution des services à Cloutier et dans les secteurs de Nicolet et de Maskinongé, la clientèle doit se diriger ailleurs. Dans le cas présent, le débordement s'est produit au pavillon Saint-Joseph, mais il aurait pu se faire aussi à Sainte-

Marie. Tout dépend des habitudes de consommation de la population. C'est cyclique», a ajouté M. Vaillancourt.

Conséquence directe d'un débordement, le temps d'attente dans les salles d'urgence pouvait varier de trois à cinq heures en milieu d'après-midi hier.

La semaine passée, les urgences des pavillons Sainte-Marie et Saint-Joseph avaient également connu une affluence importante. Le taux d'occupation des civières, qui était de 15 dans les deux cas, avait été dépassé pour atteindre 25 à Saint-Joseph et 18 à Sainte-Marie. Encore là, la situation était revenue rapidement à la normale. ●

Sommaire

Annonces classées:	35 à 38
Arts et spectacles:	29-30
Bandes dessinées:	34
Economie:	18-19-20
Éditorial:	10
Feuilleton:	36
Horoscope:	34
Mots croisés:	34
Nécrologie:	39
Sports:	13 à 17

La direction...

(Suite de la page 1)

se, que personne n'allait se laisser marcher sur les pieds dans cette affaire. «Cette attitude de Cogex ne va que retarder la conclusion du dossier du paiement final pour les travaux exécutés», a ajouté le président en précisant que le litige se règlera le jour où l'entrepreneur de Ville Saint-Laurent règlera les sommes dues aux sous-traitants.

«Qu'ils fassent leur job, nous ferons la nôtre ensuite», a encore dit M. Clouâtre en déclarant que le musée ne pouvait pas payer directement les sous-traitants. «C'est Cogex qui a retenu leurs services et c'est à cette compagnie à régler ses comptes», a-t-il donné à entendre en ajoutant que la direction du musée ne prendra pas le risque de payer elle-même ces gens (les sous-traitants) pour peut-être, un jour, se trouver devant l'entrepreneur général qui pourrait tomber en faillite. «Nous serions obligés de payer deux fois et cela on ne nous le pardonnerait pas», estime M. Clouâtre.

Entouré de la directrice de l'administration et des finances du musée, Mme Claire Labrecque, et du professionnel embauché par le musée pour la surveillance des travaux, M. René Lafontaine, M. Clouâtre a nuancé les chiffres avancés par Cogex quant à la facture réelle à régler. «Le contrat signé entre les parties est de 8 654 882,25 \$ et non de 8 989 257,67 \$ comme le précise Cogex dans sa requête», a-t-il fait savoir.

M. Clouâtre a par ailleurs expliqué la nature des retenues faites par la direction du musée pour des travaux non complétés. Ces retenues, de l'ordre de 644 200 \$, sont ventilées de la façon suivante: 215 000 \$ pour les avenants au marché non réglés (travaux prévus non effectués comme le laboratoire de photo ultrasophistiqué que la direction du musée a laissé tomber), 217 000 \$ pour le dépôt des garanties, des plans tels que construits et la correction de travaux mal faits (grilles de ventilation manquantes, pente inversée du plancher dans la salle des machines, etc.) et 212 200 \$ pour le litige concernant la démolition et les reconstructions des colonnes de ciment (celles situées près de la rue Hart).

Pour démontrer les difficultés à s'entendre avec Cogex, M. Clouâtre a expliqué que pour la construction de la réserve et la rénovation de la vieille prison, l'entrepreneur Héroux, Allard et Goyette avait réalisé son chantier selon les règles de l'art et dans les délais prévus. «Ces dossiers ont été fermés un mois après la fin des travaux», signale le président de la corporation «alors que dans le cas de Cogex, ils avaient six mois de retard dans leur chantier». M. Clouâtre a dit que c'était pour cette raison qu'on avait chassé Cogex du chantier en décembre 1995 pour permettre l'ouverture du musée six mois plus tard.

En terminant son point de presse, le président de la corporation du musée a déclaré que «c'est un dossier important qui retient toute l'attention de la corporation du musée mais qui est complètement indépendant des opérations régulières de l'institution». Mme Claire Labrecque a, pour sa part, précisé que «les procédures administratives et légales autour de la conclusion de ce dossier de construction exigent des énergies mais ne nous empêchent pas de nous consacrer aussi à notre principale raison d'être.»

Quant à la requête en délaissement forcé, elle sera soumise à un juge, le 22 juillet, au palais de justice de Trois-Rivières. ●

Vol qualifié

Trois-Rivières-Ouest (NM)

■ Un individu a perpétré hier soir un vol qualifié au Dépanneur Marion situé sur le boulevard Marion à Trois-Rivières-Ouest.

L'homme âgé de 28 ans environ s'est présenté dans le commerce vers 21 h, vêtu d'un K-Way bleu et de short. Sur la tête, il portait un foulard blanc. Il a alors réclamé le contenu du tiroir-caisse en simulant une arme sous son manteau. La préposée a obtempéré et lui a remis une somme d'argent minime.

Le malfaiteur a pris la fuite à pied, empruntant la rue Bellefeuille en direction de Trois-Rivières. Quiconque détient des informations sur l'individu ou l'a vu prendre place dans une voiture est prié de contacter le poste de police de Trois-Rivières-Ouest. ●



La pratique de la motomarine connaît un engouement peu commun depuis quelques années, d'où l'importance pour tous les usagers de faire preuve de civisme et de respecter les règles les plus élémentaires de sécurité nautique. Les adeptes qui le désirent peuvent d'ailleurs s'inscrire à des cours en ce sens.

La motomarine, sport nautique de l'heure

D'année en année, la pratique de la motomarine gagne en popularité à un point tel où il est maintenant permis de la qualifier de sport nautique de l'heure au Québec. Et comme tout sport en progression effrénée, certains de ses adeptes irréfléchis contribuent à donner mauvaise presse à l'ensemble des amateurs; un peu à l'image de la motoneige au début des années soixante-dix.

Les spécialistes de la motomarine, instructeurs et détaillants, s'entendent cependant pour dire que la problématique ne se situe pas au niveau de la machine mais plutôt derrière les guidons de celle-ci. «Le vrai problème, c'est l'ignorance des usagers qui manquent souvent d'information sur les questions de sécurité et de civisme. Pourtant Dieu sait que les fabricants, comme Bombardier, investissent des efforts et des sommes considérables pour renseigner leur clientèle sur la façon de naviguer en toute sécurité. Une cassette vidéo et un guide de l'utilisateur accompagnent d'ailleurs en ce sens chaque motomarine. Également, tout marchand consciencieux se fera un devoir d'expliquer le maniement sécuritaire d'une motomarine avant de la livrer à son client», d'expliquer M. Paul Doucet de Sainte-Gertrude, détaillant des motomarines Bombardier pour la région Mauricie.

Il ne fait pas de doute qu'une législation est attendue de tous, histoire d'encadrer la pratique de ce sport qui aura permis de démocratiser la navigation à moteur. En effet, la

motomarine a fourni l'occasion à des milliers d'adeptes d'accéder à un sport jadis réservé à l'élite et ce, en raison d'un prix d'achat abordable... pour une embarcation à moteur.

Pour un peu plus de 5000\$, les amateurs de sports nautiques se procureront une motomarine qui leur offrira ce que nul autre bateau ne leur permettra jamais, c'est-à-dire, une grande facilité de déplacement de l'embarcation et une manoeuvrabilité insoupçonnée qui permet des randonnées et des expéditions familiales en toute sécurité, là où les embarcations à plus fort tirant d'eau ne peuvent s'aventurer. Soulignons en passant que la motomarine permet de se déplacer dans aussi peu que deux pieds d'eau.

Enfin, comme pour tout autre engin motorisé, le bon sens et le jugement sont de rigueur lorsque vient le temps de prendre le large aux commandes d'une motomarine ou même d'un bateau à jet (version plus spacieuse des motomarines). Ainsi, selon M. Doucet, «il ne fait pas de doute pour nous que la pratique de la motomarine doit absolument être encadrée. Aussi, en plus d'une réglementation adéquate, l'usager devrait obligatoirement être soumis à des cours lui enseignant, en plus du pilotage de la machine, les règles élémentaires du civisme, de la navigation et de la sécurité nautique. Il en résultera en conséquence, un sport beaucoup plus sûr et agréable pour tous, plaisanciers et riverains».

publi-reportage

40179

VENDEUR **SICO**
À TROIS-RIVIÈRES

NOUS TEINTONS LES PEINTURES **SICO**
AUX COULEURS DE LA COMPÉTITION

LES MEILLEURS
PRIX
pour la marchandise de marque
RONA
En plus des bas prix
de tous les jours.

- OUTILLAGE
 - PLOMBERIE
 - ÉLECTRICITÉ
 - QUINCAILLERIE
- LES PEINTURES

RONA

QUALITÉ SUPÉRIEURE

SICO

Suprême!
• Peinture haut
de gamme



PEINTURE D'INTÉRIEUR ET D'EXTÉRIEUR
AU LATEX ACRYLIQUE
À compter de



21 79\$
les 3,78 L

aux prix
des
peintures
ordinaires

À COMPTER DE

15 95\$
3,78 L

59 95\$
18,9 L



DES MILLIERS DE COULEURS, UNE DIZAINE DE FINIS

TOUJOURS OUVERT
aux heures habituelles,
y compris le samedi
jusqu'à 17h.

STATIONNEMENT
GRATUIT
à l'arrière
du magasin.

J. A.
St. Pierre

Profitez de notre expérience
depuis 1914



926, Saint-Maurice, Trois-Rivières 374-3541

40171

La région

Jeune garçon
blessé
sérieusement

■ La Tuque (HL) — Un jeune garçon de 12 ans a subi des blessures sérieuses à un genou, hier peu après midi, lorsqu'il est tombé sur un rocher en bordure de la chute de la petite rivière Bostonnais.

Ce sont les ambulanciers de La Tuque qui ont secouru le jeune homme et l'ont conduit au Carrefour de santé et de services sociaux de la Saint-Maurice.

Selon les premières constatations, c'est en voulant sauter dans le petit lac au pied de la chute que le garçon s'est blessé. Il aurait mal calculé son geste.

Série de vols
à La Tuque

■ La Tuque (HL) — Dans la nuit de lundi à mardi, une série de vols ont été commis à l'intérieur de deux commerces en bordure du boulevard Ducharme à La Tuque, ainsi que dans un camion stationné à proximité du centre de tri des matières recyclables.

À l'intérieur d'un restaurant, un montant de 3000 \$ a été dérobé, de même qu'un four à micro-ondes et de la nourriture.

Dans le deuxième commerce, ce sont 50 \$ qui ont été volés. Finalement le système radio-phonique d'un camion a disparu.

Les policiers de la Sécurité publique de La Tuque enquêtent dans ce dossier, mais pour le moment, ils n'ont pas de suspect en vue.

Faux billets
de 100 \$
en circulation

■ La Tuque (HL) — Les policiers de la Sécurité publique de La Tuque ont saisi trois faux billets de 100 \$ au cours des quatre derniers jours qui ont été échangés dans deux commerces de la ville et dans une institution bancaire.

Les policiers enquêtent présentement dans ce dossier. Ils ont deux suspects, des Latuquois, à l'oeil.

C'est la première fois que des faux billets de 100 \$ sont retrouvés à La Tuque.

L'an dernier, des billets de 20 \$ falsifiés avaient circulé dans la ville pendant un certain temps.

350 jeunes
au projet «EURE»

■ Shawinigan (RSA) — Le projet EURE (Éducation à l'utilisation rationnelle de l'énergie) vient de terminer son bilan des activités de sensibilisation, auprès des élèves du centre de la Mauricie.

Ce bilan démontre que près de 350 jeunes dans une douzaine d'écoles et institutions différentes sont les maîtres d'oeuvre de plusieurs réalisations efficaces, concrètes et permanentes portant sur le thème de l'environnement et de l'efficacité énergétique.

Cette méthode de travail permet de combiner la sensibilisation traditionnelle à l'action concrète et ainsi doubler l'efficacité du projet.

On a pu assister au redémarrage du compostage à l'École secondaire Du Rocher, à l'installation d'un local d'informatic et d'un projet d'un réseau cyclable à l'école primaire de Saint-Mathieu.

S'y ajoutent les projets d'installation d'une friperie et d'un système de recyclage de cannettes au CFER de l'École secondaire Val-Mauricie et le calfeutrage de portes à l'école secondaire Les Chutes.

Le projet EURE a pris forme grâce à une subvention de 150 000 \$ du gouvernement fédéral dans le cadre du Service jeunesse Canada de développement des ressources humaines. ●

Jean-Marc Beaudoin
Trois-Rivières (JMB)

■ Alors que le marché de la construction a progressé ce printemps de façon inégale et que le marché du logement demeure en situation de surplus, celui des résidences pour personnes âgées continue de bien se porter.

Signe des temps, les besoins en logement pour personnes âgées ne cessent de s'accroître de telle sorte que le taux de vacance pour ce type d'habitation est en deçà du taux d'équilibre.

Dans le cas des appartements, il s'établit à 3,1 % et dans celui des chambres et pensions, à 7,1 %. Or, la SCHL évalue que le taux d'équilibre est atteint à 5 % de vacances dans le cas des appartements et à

Le marché des résidences
pour personnes âgées
se porte bien

10 % dans celui des chambres et pensions.

Il y a donc encore place dans l'agglomération de Trois-Rivières pour de nouvelles résidences pour personnes âgées.

La situation s'est tout de même passablement améliorée puisqu'en 1994, les taux d'inoccupation étaient respectivement de 1,5 % et 3,8 %.

Le déséquilibre entre l'offre et la demande a permis aux propriétaires d'obtenir de meilleurs prix. Les résidences de type chambres et pensions ont connu des augmentations annuelles importantes, nettement supérieures à la hausse du coût de la vie. Dans le cas des chambres à occupation simple, la hausse moyenne a été de 9,6 % et dans le cas des appartements à occupation double, de

8,4 %. Seul le loyer des petits appartements a enregistré une baisse. Mais à la SCHL, on attribue cette évolution surtout à une diminution de la gamme des logements offerts.

Ces hausses de loyer ont fait en sorte que les personnes âgées doivent consacrer une plus grosse part de leurs revenus pour se loger. Dans le cas d'un studio, le loyer représente maintenant, en moyenne, 36 % du revenu avant impôts des ménages, lorsque le soutien de famille est une personne âgée de plus de 65 ans.

Il faut cependant rappeler que les résidences pour personnes âgées maintiennent des services particuliers comme la surveillance, la visite d'un médecin, des organisations de loisir, etc., qui sont compris dans le loyer. ●



(Image-Média Mauricie: Patrick Beauchamp)

Circulation perturbée

La circulation sera perturbée quelques jours encore en raison des travaux qui sont effectués à la structure supérieure du pont de la route 159, dans le village de Saint-Stanislas. Pour une XIème fois en quelques années, la partie supérieure du pont a été endommagée à la suite du passage d'un camion dont la charge était trop haute. Les travaux de réfection, qui ont débuté lundi, devraient être complétés d'ici la fin de la semaine.

Le Motel Laviolette ravagé par le feu

Royal Saint-Arnaud
Lac-à-Tortue

■ Un incendie qui a éclaté un peu après 4 h hier matin a lourdement endommagé le Motel Laviolette, à Lac-à-la-Tortue, détruisant le restaurant et le bar, aménagés dans l'établissement.

Selon la conjointe du tenancier, M. Réjean Petit, c'est le voisin d'en face qui s'est levé tôt hier matin qui a alerté la gardienne de nuit, couchée dans une chambre située à l'avant de l'établissement pour lui signaler que de la fumée s'échappait de l'arrière, au niveau de la salle de réception.

Il y avait à ce moment quatre clients dans autant de chambres. Le motel en compte 18. Tout le monde a pu être évacué à temps, avant que n'éclate le feu qui s'est rapidement propagé par le toit de la bâtisse, selon M. Serge Pronovost, directeur du service de protection contre les incendies de Lac-à-la-Tortue. Quinze sapeurs de Lac-à-la-Tortue se sont



(Photomédia - Claude Gill) Les pompiers de Lac-à-la-Tortue et de Saint-Georges-de-Champlain ont mis deux bonnes heures pour bien maîtriser l'incendie qui a ravagé le Motel Laviolette, tôt hier matin.

rendus sur les lieux rejoints par des confrères pompiers de Saint-Georges-de-Champlain.

Selon Mme Petit, la serveuse du bar a quitté les lieux vers 3 h 20 hier matin. Comme elle le fait à la fin de chaque quart de travail, elle a effectué une tournée de sécurité et rien d'anormal n'apparaissait à ce moment.

On ne connaît pas encore la cause de l'incendie ou l'endroit exact où le feu a pris naissance. Selon le chef Pronovost, la toiture de l'établissement a été détruite à au moins 80 pour cent.

Pour sa part, Mme Petit estime que le restaurant et le bar sont des pertes totales. Elle a signalé que des travaux de rénovation ont été effectués pour refaire entièrement le toit du bar, il y a environ deux ans.

Propriétaire des lieux avec son mari depuis 17 ans, le couple Petit veut effectuer les travaux de réfection dès que possible pour poursuivre ses activités. ●

Conservez vos recettes de la semaine publiées tous les samedis,
dans la page Gastronomie du Plus.

Le Nouvelliste

Même scénario, 10 ans plus tard

Montréal (PC)

■ Est-ce un signe de la mauvaise humeur des dieux? Dix ans jour pour jour après le déluge qui avait frappé de plein fouet Montréal, de violentes pluies se sont abattues sur la Montérégie et les Laurentides.

À Chambly, sur la Rive-Sud de Montréal, 130 millimètres d'eau sont tombés en à peine six heures. Le phénomène est exceptionnel et selon Environnement Canada, ne devrait se produire que tous les 100 ans. Or voilà qu'en dix ans, Dame Nature joue deux fois le même tour. Aurait-elle perdu le nord?

Pas exactement selon Marcel Savard, d'Environnement Canada: «Les dernières précipitations du genre remontent à 1987, mais elles avaient eu lieu à Montréal, pas à Chambly.»

Le météorologue explique: «Ces pluies sont très locales. Comme nous avons affaire à une cellule orageuse à la verticale, une ville peut être inondée alors qu'une municipalité voisine peut être épargnée.»

C'est le cas de Lachute et de l'aéroport de Mirabel. La première a reçu 64,5 mm de pluie dans la soirée de lundi alors que seulement 13,2 mm ont été enregistrés à Mirabel, 25 kilomètres plus loin.

À Montréal, les installations de l'université McGill ont relevé des précipitations de 48 mm pendant la soirée et la nuit d'hier. En 1987, plus de 100 mm d'eau étaient tombés sur Montréal et sa ban-



(Photo - PC)

Une centaine de citoyens de Chambly se sont postés devant l'hôtel de ville pour montrer leur mécontentement. C'est le cas de Patrick Thornel et Daniel Paquette qui ont revêtu un costume de circonstance pour affronter les trois périodes d'inondations qu'ils ont subies en moins de 18 mois.

lieue nord en moins de deux heures. Deux personnes avaient trouvé la mort alors que la métropole prenait des allures de ville sinistrée avec ses nombreuses panes et ses dégâts estimés à plus de 100 millions \$.

Dans le cas du Saguenay, c'est 240 mm que la région avait dû absorber en une semaine.

À Environnement Canada, on hésite à attribuer ces pluies torrentielles au réchauffement de la planète. Marcel Savard préfère expliquer les averses de lundi par «de forts courants verticaux qui ont provoqué une accumulation d'humidité.»

La masse d'air qui stagnait sur la province depuis plusieurs jours se serait donc gorgée d'eau sous la pression de ces courants. ●

Autres textes

- page 31

Pas de bar à caractère érotique au centre-ville de Louiseville

Louiseville (BT)

■ Pas question de permettre l'ouverture de bars à caractère érotique au centre-ville de Louiseville. Le conseil municipal a plutôt décidé de confiner ces derniers dans le parc industriel.

La décision a été prise à la suite de la demande d'un propriétaire de bar qui souhaitait la tenue de spectacles — pourtant sans nudité — à l'intérieur de son établissement.

Cette requête a fait réagir le conseil de façon «préventive.» Comme l'a expliqué la mairesse, Mme Joce-

lyne Elliott-Leblanc, la loi ne permet pas d'interdire l'ouverture d'un bar à caractère érotique dans une municipalité.

Des jurisprudences ont été écrites sur la question, rappelle-t-elle.

La seule option qui reste au conseil, c'est de contrôler le lieu où pourront s'établir ces bars.

Pour prévoir tous les coups, la Ville a même adopté une réglementation bien explicite sur la question décrivant en long et en large ce qu'est un spectacle à caractère érotique et même ce qu'est un isoloir. ●

Assez, c'est assez

Claude Savary
Trois-Rivières

■ Le juge René Crochetière a finalement ordonné la détention de Roger Tessier, un résident de la rue Papineau à Trois-Rivières, qui a maille à partir avec une amie depuis plus de cinq ans.

Condamné à la prison pour voies de fait sur cette femme, à quelques reprises, Tessier, maintenant la jeune soixantaine, se retrouve à nouveau devant la cour pour les mêmes offenses. Lundi, il avait expliqué au juge que c'était cette amie qui courrait toujours après lui, et non l'in-

verse. À la demande du juge, cette amie est venue remettre les pendules à l'heure, hier, en expliquant qu'elle ne voulait plus voir cet homme. Qu'elle en avait assez de ses agissements, surtout lorsqu'il est en boisson. Elle ne lui a surtout pas pardonné d'avoir été frappée au visage il y a quelques jours et de s'être retrouvée avec des contusions sur le corps.

Le juge Crochetière n'a pas hésité à ordonner la détention de Tessier. Son enquête préliminaire s'instruira le 22 juillet, à moins qu'il ne règle cette affaire à cette date, comme l'a laissé entrevoir son avocat, Me Michel Lebrun. ●

WAL-MART

BAS PRIX QUOTIDIENS AMÉLIORÉS! *Toujours*

Pneu radial toute saison Ulysses BH
Pneu ceinture d'acier à sculpture dessinée par ordinateur.

99⁹⁸ *chac.*
Tous les jours.

Dimensions *chac.* 4 POUX

P145/80R13	24,97	99,83
P175/80R13	34,97	139,83
P185/80R13	38,97	155,83
P185/80R14	41,97	167,83
P195/70R14	44,97	179,83
P205/70R14	47,97	191,83
P205/70R15	49,97	199,83
P215/70R15	51,97	211,83
P225/70R15	53,97	223,83
P235/70R15	55,97	235,83

La meilleure batterie DT-375 Wal-Mart
375 A au démarrage à froid.

49⁹⁷ *chac.*
Tous les jours.

Batterie pour bateau N° 24M-300N

52⁹⁷ *chac.*
COUTAIT 58,97

UI-300N
Batterie pour tondeuse et tracteur de jardin.

29⁹⁷ *chac.*
Tous les jours.

PNEU ET LUBRIFICATION EXPRESS
Gardez votre véhicule en bon état. Avant rendez-vous nécessaire! L'huile Quaker State est utilisée dans certains Centre de l'auto. Lorsque vous choisissez notre option vidange d'huile, nous vous offrons:

- Jusqu'à 5 litres d'huile à moteur 10W30 en vidange (Garantie de véhicules neufs approuvée)
- L'installation d'un nouveau filtre à huile (en stock)
- Une lubrification du châssis (1/1 y a lieu)
- Une inspection visuelle sous le capot

Supplément de 2 \$ pour l'huile en bouteille. Supplément pour l'huile synthétique. Offert seulement dans les succursales avec un Centre de l'auto.

17⁹⁷ *chac.*
Tous les jours (à partir de 10 véhicules)

NE PERDEZ PAS VOTRE FRAICHEUR CET ÉTÉ

VIDANGE ET REMPLISSAGE DU SYSTÈME DE REFRIGÉRISEMENT SEULEMENT 37⁹⁷

SEULE UNE CHEVASSON CAUSE PLUS DE PANNE QUE LA SURCHAUFFE DU SYSTÈME DE REFRIGÉRISEMENT. ALORS POURQUOI ATTENDRE QUE CELA VOUS ARRIVE.

- RINGEZ-VOUS À NOTRE CENTRE PNEU ET LUBRIFICATION EXPRESS ET NOUS:
- VIDANGEONS ET NETTOYONS LE SYSTÈME DE REFRIGÉRISEMENT
- REMPLISSONS L'ANTIGEL AU SYSTÈME DE REFRIGÉRISEMENT POUR AIDER À LE PROTÉGER CONTRE LES PETITES FUITES
- LUBRIFIONS LA POMPE À SAU
- AJOUTERONS UNE BOUTEILLE DE LIQUIDE ANTIFRÛTE AU SYSTÈME DE REFRIGÉRISEMENT POUR AIDER À LE PROTÉGER CONTRE LES PETITES FUITES
- VÉRIFIONS LE FONCTIONNEMENT DU THERMOSTAT

14⁹⁷ *chac.*
COUTAIT 1,72

CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES-OUEST
372-1181

GALERIES DU CAP
379-2992

loto-québec résultats

Blanco

Tirage du 97-07-15

3	5	9	10	11
13	16	17	25	29
36	39	42	45	53
54	55	57	64	66

Quotidien

Tirage du 97-07-15

3	4
578	9064

Extra

Tirage du 97-07-15

NUMÉRO: 339158

T.V.A. LE RÉSEAU DES TIRAGES
Les modalités d'encasement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de départage entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

ALZHEIMER

Société Alzheimer de la Mauricie
Maison Carpe Diem
1765, boul. Saint-Louis
Tél.: (819) 376-7063

MISE AU POINT

Dans la circulaire Sears Aujourd'hui, Réclame d'été et liquidation, en vigueur du 14 au 20 juillet 1997, veuillez noter la correction suivante: En page 7: les shorts Dockers^{MD}, en coton, pour hommes offerts à 29,99 \$, ne sont pas disponibles.

Nous présentons nos excuses à notre clientèle

SEARS

45/39/1

Certains vous font des offres éblouissantes

Nous faisons tout pour que vous y voyiez clair

Lorsque vous choisissez des lunettes de soleil, ne vous laissez pas aveugler par des offres mirobolantes. Votre optométriste prête à vous offrir seulement les meilleurs produits et vous les offrir au meilleur prix.

Lumispot

GUESS

PARADOX

POLO SPORT

SERENGETI

CLINIQUE D'OPTOMÉTRIE
Jean-Victor Bergeron
1882, rue St-Marc
Stawingian
(819) 536-2504

OPTO

ACADÉMIE DE COIFFURE & D'ESTHÉTIQUE

9 fois médaillée d'or au Québec

Académie
Coiffure
Esthétique

HAUTEMENT RECONNUE AU CANADA

2 fois médaillée d'or au Canada

2 NOUVEAUTÉS pour vous soit:

Formation continue en électrolyse et Possibilité de 3 carrières réunies en une seule formation

(esthéticienne, électrolyse, technicienne en pose d'ongles)

Comme par le passé, vous aurez également l'opportunité de vous offrir un seul cours dans un domaine qui vous passionne à temps complet ou à temps partiel.

JOURNÉE PORTES OUVERTES
LE DIMANCHE 17 AOÛT 1997, DE 13 h à 17 h

DÉBUT DES COURS:

<p>Coiffure Jour: 2 septembre Soir: 23 septembre</p>	<p>ÉLECTROLYSE Jour ou soir: 20 août</p>	<p>ESTHÉTIQUE Jour: 20 août Soir: octobre 1997</p>
---	---	---

École et Académie de Coiffure Michel Brouillette

1679, Royale, Trois-Rivières
(819) 378-1991 (819) 378-2000

SOLDE ANNUEL EASY SPIRIT

Une seule fois par année, les fameuses chaussures Easy Spirit sont en solde. C'est une chance de vous offrir le confort Easy Spirit à un prix très avantageux. Hâtez-vous, cette offre est d'une durée limitée.

Easy Spirit

Régulier: 110,00 \$
SPÉCIAL 90⁰⁰ \$

Régulier: 120,00 \$
SPÉCIAL 95⁰⁰ \$

OFFREZ À VOS PIEDS UN CONFORT WEEK-END TOUTE LA SEMAINE

Gilbert CHAUSSURES

4310, boul. des Forges, Trois-Rivières 376-6444

Un des réseaux les plus modernes

La Régie de Grandpré entame la dernière phase

Brigitte Trahan
Louiseville

■ La Régie intermunicipale d'aqueduc de Grandpré entame sa toute dernière phase de construction avec l'aménagement de ses deux puits de réserve, les SA 23 et SA 24, ainsi que la mise en place de son réseau de télécommunication, télésurveillance et télémetrie.

Cette phase, qui totalise 845 000 \$, est comprise dans le nouveau règlement d'emprunt de 2 192 000 \$ de la Régie que vient d'approuver le ministre des Affaires municipales. Cette somme servira aussi à payer le débordement budgétaire des premières phases du projet.

Comme l'explique l'ingénieur de la régie, M. André Lahaie, la Ré-

gie de Grandpré sera une des plus modernes au Québec, une fois complétée, puisque sa technologie sera aussi à jour que celle des stations de pompage des nouveaux systèmes d'assainissement des eaux.

Les puits SA 23 et SA 24, situés dans la région de Sainte-Angele-de-Prémont, représentent la sécurité d'approvisionnement en eau potable de la régie. A eux seuls, ils pourraient alimenter toute la régie, admettant que les citoyens exercent un contrôle minutieux de l'usage de l'eau potable, fait valoir M. Lahaie.

Ces puits, d'un potentiel de deux millions de gallons impériaux par jour, permettront d'assurer le service en périodes de pointes.

Ils devront être équipés de pompes extrêmement puissantes de 125 à 150 forces étant donné que

les puits sont plus bas que les réservoirs. Il a fallu faire appel à un fabricant américain pour dénicher de telles pompes, dont l'emploi est extrêmement rare au Québec. Elles sont en effet surtout utilisées pour drainer l'eau dans le fond des mines en exploitation, ajoute M. Lahaie.

Une pompe ordinaire de 20 forces coûte environ 2500 \$ tandis qu'une pompe de 150 forces en vaut de 20 000 \$ à 25 000 \$. M. Lahaie assure toutefois que dans les circonstances, leur achat représentait la façon la plus économique de pomper l'eau pour la régie, le coût de revient par force étant équivalent. Elles sont aussi équipées d'un système de haute technologie qui les protège contre les «coups de bélier», ces cognements qui surviennent parfois dans les tuyaux après

une interruption d'utilisation. Un coup de bélier dans un tuyau de 12 pouces de diamètres, comme ceux du réseau de la Régie peuvent carrément détruire un puits, explique M. Lahaie. C'était là un autre argument pour choisir les pompes de 150 forces.

Bien qu'elles peuvent fonctionner simultanément, les pompes ne devraient normalement pas être utilisées en même temps de telle sorte que si l'une d'elles fait défaut, l'autre pourra prendre la relève. Les délais de livraison pour obtenir une nouvelle pompe ou de nouvelles pièces peuvent en effet aller jusqu'à 12 semaines.

Malgré toute cette technologie et cette bonne eau de puits, une petite ombre continue de tarabuster les usagers de la Régie. La chloration du réseau se poursuit encore

pour éviter une nouvelle émergence de bactéries, comme ce fut le cas tôt au printemps.

Le président de la Régie et maire de Sainte-Ursule, M. Jean Dampousse, explique qu'on a récemment découvert la présence de sable et autres débris dans les valves de réduction de pression. Ces débris proviendraient de la construction du réseau. De toute évidence, le fonctionnement du réseau et la chloration temporaire finira par avoir raison de ce pépin, croit M. Dampousse qui ne peut toutefois pas mettre de date sur la journée où on cessera de chlorer l'eau des puits. «Tout cela fait partie du rodage du système», conclut-il. «De toute façon, on ne chlore presque pas puisqu'il entre à peine 35 à 40 litres de chlore pour trois millions de gallons d'eau.»

Rita Dionne-Marsolais en visite dans la région

Invitée de Tourisme Mauricie-Bois-Francs

Trois-Rivières (JAD)

■ La ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce et responsable du tourisme, Mme Rita Dionne-Marsolais, s'arrêtera deux jours, dans la région, les 21 et 22 août prochain, dans le cadre d'une tournée des régions du Québec.

La ministre sera, pour cette courte période de temps, l'invitée de Tourisme Mauricie-Bois-Francs. Un itinéraire a été soumis à son cabinet, il y a déjà quelque temps, et les endroits que visitera la ministre seront connus plus tard.

Mme Dionne-Marsolais pourrait commencer sa visite à Grand-Mère, au Village d'Émilie, avant de se rendre visiter la station touristique auberge et relais champêtre Le Baluchon, de Saint-Paulin. Sur la Rivière-Sud, la ministre se rendrait du côté de Kingscy-Falls et de Plessisville.

La visite de la ministre prendrait fin à Trois-Rivières où elle pourrait être invitée à rencontrer les médias.

Il y a quelques semaines, la ministre Dionne-Marsolais s'était rendue à la Cité de l'énergie, de Shawinigan, où s'était déroulé le lancement de la saison touristique de Tourisme Mauricie-Bois-Francs.



AIDE TÉLÉPHONIQUE
Aux suicidaires
et à
leur entourage.
Aux personnes
endeuillées.

379-9238

Apportez votre faim

Table d'hôte* à partir de **6,99\$**
(soupe ou salade et dessert inclus)
*à partir de 17 h



Nickels

10% de rabais
Expiration: 1er septembre 1997.
Ne peut être jumelée à d'autres promotions.
4300, boul. des Récollets, Trois-Rivières-Ouest

Rappelez-vous comme c'est bon
4300, boul. des Récollets
Trois-Rivières-Ouest **370-6688**

Dans votre assiette dès 6 h

Trois déjeuners à **3,19\$**
Nouveau menu



Nickels

10% de rabais
Expiration: 1er septembre 1997.
Ne peut être jumelée à d'autres promotions.
4300, boul. des Récollets, Trois-Rivières-Ouest

Rappelez-vous comme c'est bon
4300, boul. des Récollets
Trois-Rivières-Ouest **370-6688**

Nous vous garantissons
LE MEILLEUR RAPPORT QUALITÉ/PRIX

CLIMATISEUR FUJITSU
Pour aussi peu que **4487\$** /mois (+ taxes)*

ULTRA SILENCIEUX PROGRAMMABLE FACILE À INSTALLER
Une meilleure qualité de vie depuis plus de 40 ans grâce à

PÉLISSIER RÉFRIGÉRATION
205, rue Godin, Trois-Rivières
(819) 376-3725



Solde d'été

UNE ÉQUIPE DE DÉCORATEURS À VOTRE SERVICE

SERVICE DE DÉCORATION GRATUIT À DOMICILE



MARIE MANSEAU
Copropriétaire et conseillère en décoration



CAROLINE PÉRIGNY
Designer décoratrice



CHRISTIAN MOREAU
Décorateur

Laurentide
50% DE RABAIS sur peinture déjà colorée

TEINTURE D'EXTÉRIEURE DUROTEC Blanc patio **25,95\$** 3,78 litres
TEINTURE À PORTES léger supplément pour coloration

Laurentide
à compter de **20,95\$** 3,78 l

LATEX ACRYLIQUE D'INTÉRIEUR 3,78 L
Fini velours, série 1111
Fini perle, série 1113
Couche de fond, 1142-05

PAPIERS PEINTS «CONCORD» SUR COMMANDE **40% de rabais**

MEUBLES DE PATIO EN FONTE / ALUMINIUM

Une chaise 89\$
Table et une chaise 119\$
Table et 2 chaises 179\$

TÊTES DE LIT Style victorien **339\$ 439\$**
Autres modèles à compter de 139\$

PLEIN CAMION DE NOUVEAUTÉS COUVRE-LITS DOUILLETES
Mots, carrelés, unis, fleurs, azéque
Prix ord. : 139\$ à 239\$
LOT No 1 SUPER SPÉCIAL **89\$ à 119\$** PAS DE TAXES

LE PLUS VASTE CHOIX AU QUÉBEC !

BOÎTES NEUVES SÉVILLE X-TRA DISPONIBLES
8 pi à compter de **760\$** Boîte d'occasion : **150\$** et plus Installation gratuite.
6 1/2 et 8 pi FORD ET DAKOTA 1997

LOT DE COUVRE-LITS ET DOUILLETES
Prix ord. : 80\$ à 199\$
LOT No 2

SUR COMMANDE STORES HORIZONTAUX en aluminium, de haute qualité. **50% de rabais**

VENTE FINALE **19,95\$ à 89,95\$**
LE PLUS GRAND FABRICANT DE STORES EN MAURICIE
Stores prêts en **3 heures** Plus de 300 modèles et couleurs.

PLUS DE 70 MODÈLES LIQUIDATION DE STORES PRIX DÉFIANT TOUTE COMPÉTITION

36 x 36	48 x 36	60 x 36
27 \$	29 \$	33 \$
75 x 36	84 x 36	36 x 48
39 \$	49 \$	29 \$
48 x 48	60 x 48	75 x 48
33 \$	35 \$	42 \$
84 x 48	LA PLUPART DES STORES VERTICAUX SONT FAITS SUR MESURES	
52 \$	Livrés la journée même - Livraison : 12 heures.	

TISSUS CHOIX DE 300 MODÈLES
Tissus unis polyester, 60 po de largeur. Plein jour : 118 po de largeur.
À compter de **2,95\$** le mètre

Rideaux de douche
Couvre-lits - Douillettes
Ensembles de douillettes

LIQUIDATION - LOT DE TISSUS - VOILE LARGE ET BOUCLE
Prix ord. jusqu'à 39,95\$
SUPER SPÉCIAL **12,95\$** le mètre

BOUTONS ET POIGNÉES de portes d'armoires
LIQUIDATION **50% à 60%**

Acceptons les cartes de crédit et le paiement direct

J.M. RAYMOND DÉCORS inc.
1061, THIBEAU, CAP-DE-LA-MADELEINE 375-9547

LES ARTICLES VENDUS PEUVENT DIFFÉRER LÉGÈREMENT DES ILLUSTRATIONS.

Participation plus qu'encourageante

Bilan positif du Festival des deux rivières de Saint-Stanislas

J.-André Dionne
Saint-Stanislas

■ À la tête d'une armée de bénévoles, la présidente du Festival des deux rivières de Saint-Stanislas, Mme Line Brouillette, se remettait lentement des émotions que lui ont procuré cet événement, à elle et aux quelque 60 000 personnes venues assister, samedi dernier, au défilé de pontons illuminés sur la rivière Batiscan.

«Notre récompense à nous, bénévoles, et aux commanditaires, c'est de voir cette foule qui nous est restée fidèle depuis quelques années, ce malgré quelques petits problèmes comme la fermeture du pont à certains types de véhicule et les inconvénients occasionnés par les travaux du programme d'assainissement des eaux», de dire Mme Brouillette, qui s'est montrée plus que satisfaite de la participation du public.

Dans le but d'inciter plus de pro-

priétaires d'embarcations à participer au défilé et de faciliter leur travail, les organisateurs envisagent d'imiter leurs voisins de Saint-Narcisse en instaurant un atelier où, même en hiver, ils pourraient commencer les préparatifs du défilé.

Encore cette année, avec un budget qui dépasse les 150 000 \$, le Festival des deux rivières a réussi à faire ses frais. La participation des commanditaires, dont plusieurs viennent de l'extérieur, n'est pas

étrangère à ce succès financier. Mais le principal moyen de financement demeure le tirage d'une automobile (le gagnant est M. Guy Croteau de Saint-Prospère) et d'autres prix de belle valeur. Cela permet aux organisateurs de garder au Festival des deux rivières son caractère familial en maintenant à leur plus bas niveau les tarifs d'accès au site et aux différents spectacles.

En général, l'événement de cette année s'est bien déroulé. La Sûreté

du Québec ne déplore aucun accident ou incident déplorable sur la route comme sur l'eau. Et ce malgré la présence de nombreuses embarcations dont plusieurs motomarines qui se donnent rendez-vous à Saint-Stanislas pour la circonstance.

Pour Mme Brouillette, on peut s'attendre à un autre Festival des deux rivières l'an prochain. «Comme bénévole, on y croit; nos congés et nos vacances y passent mais la participation du public nous motive beaucoup», dit-elle. ■

LE GRAND MÉNAGE

3,9%[†] Taux de financement
Les meilleures



CAVALIER 4 PORTES
188 \$/LOCATION 36 MOIS** (A)
AU MÊME PETIT PRIX QUE LA Z22



CAVALIER Z22
188 \$/LOCATION 36 MOIS** (B)



ASTRO
19 997 \$*



METRO 3 PORTES
147 \$/LOCATION 36 MOIS** (C)



BLAZER
259 \$/LOCATION 24 MOIS** (D)



ACHIEVA
18 497 \$*



LUMINA
269 \$/LOCATION 36 MOIS** (E)



MONTE CARLO
269 \$/LOCATION 36 MOIS** (F)

L'Association des concessionnaires Chevrolet Oldsmobile du Québec

*Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 1997 en stock. Photos à titre indicatif seulement. Préparation incluse. Transport et taxes en sus. **Paiements mensuels basés sur un bail de 24 ou 36 mois, avec versement initial (ou échange équivalent) de A: 1 400 \$, B: 1 700 \$, C: 1 400 \$, D: 4 437 \$, E: 2 000 \$, F: 3 000 \$, G: 3 158 \$, H: 1 200 \$. Préparation incluse. Transport (A et B: 620 \$, C: 525 \$, D: 695 \$, E et F: 785 \$, G: 840 \$, H: 895 \$), immatriculation, assurances et taxes en sus. Dépôt de sécurité requis de A, B, C, D, G, H: 300 \$ et E, F: 325 \$. Première mensualité sougée à la livraison. Sujet à l'approbation du crédit. Frais de 84 \$ du kilomètre après 60 000 km pour A, B, C, E, F, H et après 40 000 km pour D et G. †Taux de financement applicable sur certains modèles pour un terme allant jusqu'à 48 mois. ‡L'Assistance routière et la Garantie GM TOTAL™ sont offertes sur tous les véhicules neufs GM 1997 pour une durée de 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. *Rabais aux diplômés taxable et accordé selon les critères établis par le manufacturier. Voyez votre concessionnaire participant pour tous les détails.

Girard souhaite la présence des élus

Royal Saint-Arnaud
Shawinigan

■ Selon le conseiller maritime du Consortium Croisierama Mauricie, le capitaine J.O. Girard, le succès du premier «Forum Maritime» à être tenu en Mauricie, le 24 septembre prochain, à l'Auberge Grand-Mère, passe inévitablement par la présence des représentants des municipalités riveraines et ceux de la division des aides à la navigation de la Garde Côtière canadienne.

Dans une lettre adressée aux représentants des conseils municipaux, M. Girard rappelle que le fo-

rum maritime régional portera spécifiquement sur la «sécurité nautique» sur la rivière Saint-Maurice. Le thème retenu est: «Une vie sur l'eau, aussi précieuse que sur terre.»

Cette sécurité estime-t-il passe évidemment par la mise en place d'un système de balisage adéquat, pour ainsi éviter de regrettables incidents ou accidents maritimes.

C'est pourquoi il demande d'une part, que chaque municipalité procède à la nomination de deux délégués. L'un à titre de membre du conseil et l'autre comme fonctionnaire de la municipalité qui sera éventuellement appelé à travailler à

coordonner avec divers intervenants, le dossier du «désenclavement» et du développement de la rivière Saint-Maurice.

D'autre part, dans une lettre adressée au surintendant de la division des aides à la navigation de la Garde côtière canadienne, M. Jacques Champagne, le capitaine Girard, rappelle que le balisage de la rivière devient un facteur essentiel à une navigation sécuritaire sur la Sainte-Maurice, au même titre que les autres cours d'eau navigables, d'où la nécessité que la Garde côtière soit représentée au forum.

M. Girard rappelle également

qu'il y a plus de quatre ans, le gouvernement fédéral décidait de se désengager du domaine des aides à la navigation, au sujet du réseau maritime Trois-Rivières-La Tuque et que la seule alternative était de prévoir un système de balisage «privé» en vertu du règlement relevant de la Loi de la Marine marchande du Canada.

M. Girard signale de plus que cette politique, par opposition aux autres cours d'eau navigables tels le Richelieu, la rivière des Prairies, l'Outaouais, etc. lui a paru discriminatoire. «Mais nous avons décidé de laisser les politiciens débattre la

question, dit-il, c'est leur rôle.»

L'invitation lancée par le capitaine Girard à la Garde côtière vise notamment à avoir quelqu'un sur place, au forum maritime, pour exposer aux délégués les principales dispositions du règlement sur le balisage privé.

M. Girard espère enfin que le forum maritime débouche sur la formation d'un «GTR» (groupe de travail régional) dont la première tâche sera de s'attaquer à la rédaction d'un prospectus portant sur la méthodologie et le plan de travail, pour aider les divers intervenants de la Mauricie à agir. ●

AGE CHEVROLET 97

ancement sur certains modèles.
autres offres de l'année.



VENTURE, LA MAXI MINI VAN
229 \$ /LOCATION 24 MOIS** (G)



TRACKER 4 PORTES
16 997 \$*



PICK UP CK
199 \$ /LOCATION 36 MOIS** (H)
OU **18 997 \$***



JUILLET ! UN MOIS CHAUD

CHEZ

TROIS-RIVIERES HYUNDAI



LES PRIX FONDENT

**AUCUNE OFFRE
RAISONNABLE REFUSÉE!**

SONATA



MEILLEUR ACHAT
1996-1997
«Magazine Car Guide»

*accent
sport*



Elantra



Elantra

MEILLEUR ACHAT 1997
«Consumer Digest»



FAMILIALE



M. Emond
Président



P. Geoffroy
Dir.-général



J. Beauchesne
Conseiller



Gilles Frigon
Conseiller



Marc Poirier
Dir. commercial

LE PROGRAMME D'ASSISTANCE
ROUTIERE 24 HEURES HYUNDAI
Est financé par le Club Auto québécois
et la CAAQ.



HYUNDAI
UNE ÈRE NOUVELLE



**TROIS-RIVIERES
HYUNDAI**

5225, boul. Jean-XXIII, trois-Rivières-Ouest (819) 374-3330



(Photo ABS - Pierre Paradis)
M. André Leperderel, président de la Fédération de pétanque du Québec et Latuquois très impliqué dans le Festival de pétanque de La Tuque.

La pétanque, un attrait de premier plan pour La Tuque

Hélène Langlais
La Tuque

■ Le milieu latuquois vibre actuellement au rythme de la pétanque avec la dixième édition du Festival de pétanque de La Tuque qui se dirige vers un autre grand succès. Pour celui qui est président de la Fédération de pétanque du Québec et Latuquois de surcroît, M. André Leperderel, le Festival de pétanque de La Tuque est l'événement populaire par excellence pour promouvoir ce loisir encore trop peu connu.

«Je dois être honnête, il y a dix ans, jamais nous n'aurions pensé un seul instant que le Festival de pétanque prendrait l'ampleur qu'il a aujourd'hui. Nous avons terminé la première édition avec un gros déficit et pas plus de 400 participants. Nous pouvons dire merci à nos créanciers qui ont cru en nous et qui nous ont soutenus. Les gens se sont retournés les manches et, aujourd'hui, nous avons un festival qui va très bien. C'est même l'événement le plus important relié à la pétanque en Amérique en ce qui concerne le nombre de participants. Même les Américains viennent à La Tuque parce qu'il n'y a pas chez eux d'événement semblable», souligne M. Leperderel.

Il y a au Québec 3500 membres fédérés qui jouent dans les tournois d'importance. Pendant la saison, la fédération chapeaute six

tournois provinciaux et la Coupe du Québec. Il y a aussi chaque année des représentants québécois au Championnat du monde masculin de pétanque et une équipe féminine participe aussi aux Championnats mondiaux féminins qui ont lieu à tous les deux ans.

Pour le président de la Fédération de pétanque du Québec, il s'agit d'un loisir en pleine expansion qui regroupe de plus en plus d'adeptes, mais qui reste tout de même méconnu en comparaison avec les pays d'Europe.

«En France, il y a 500 000 joueurs de pétanque. C'est un sport qui a une étiquette au Québec de sport pour les personnes âgées, mais cette situation semble vouloir changer puisque, depuis que nous avons une sélection pour les Championnats juniors mondiaux, nous avons de plus en plus de jeunes joueurs qui s'entraînent. Depuis quatre ou cinq ans, la moyenne d'âge des joueurs de pétanque au Québec a diminué. C'est un mythe qu'il faut combattre en tentant de faire comprendre aux gens qu'ils n'ont pas à avoir d'idée préconçue sur la pétanque», a ajouté M. André Leperderel.

La pétanque est aussi un sport qui prend de plus en plus d'ampleur dans le monde. Au départ, une vingtaine de pays s'affrontaient pour remporter le titre mondial et ils sont près d'une trentaine présentement. D'ici quelques années, ce nombre augmentera à quarante. ●

UN CHOIX DE TOUTE CONFIANCE chez les Équipements de ferme J.M. Bélanger inc.

DU NOUVEAU!

Patz

LA PATTE D'OURS (BLANCHE)
(NOUVELLE CHAÎNE AMÉLIORÉE)

POLAR CLAW : cette chaîne est différente de notre chaîne originale. Toutes les mailles porteront l'estampe «PATZ» et toutes les mailles seront de couleur blanche. Elle a été améliorée de manière secrète (acier et trempe spéciaux), une étude du département de l'ingénierie PATZ qui a duré plus de 2 ans et en voici les résultats LA PATTE D'OURS BLANCHE «POLAR CLAW».

DANS LE MONDE
DES VIDEURS DE SILO

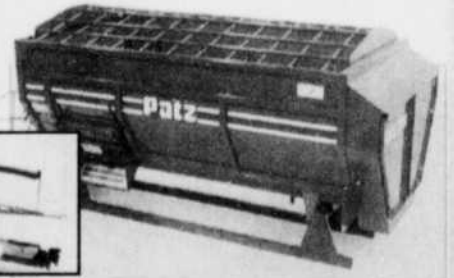
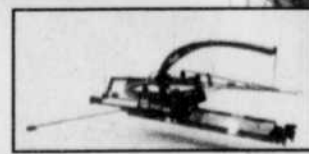
Venez nous rencontrer nous serons à
l'expo de Saint-Marc-des-Carières
les 18, 19 et 20 juillet.



Nouvelle machine plus forte et nouvelle chaîne avec beaucoup plus de résistance.

NOTRE MODÈLE CLASSIQUE
STATIONNAIRE 9300 À 4 VIS

disponible aussi
sur 4 roues
ou camion.



FINANCEMENT À TAUX AVANTAGEUX!

MÉLANGEURS À TAMBOUR

Patz

Choix de 4 mélangeurs à tambour :
135, 190, 235 et 290 pi³ de volume de mélange.

Le financement PATZ offre des taux abordables et des modalités de paiement flexibles. Achetez votre mélangeur avec l'argent qu'il vous fait économiser.



Avec **Patz** ça brasse
DEPUIS PLUS DE 49 ANS

J.M. BÉLANGER inc.

Évacuateurs sous-terrains,
silos, bâtiments d'acier.

VENTE - INSTALLATION - SERVICE

André Bélanger, président

Michel Chartier et Claude Fafard représentants
(418) 339-2348 / (418) 339-2593 résidence

35, Rapide-Sud
Saint-Casimir



(Photo ABS - Pierre Paradis)
Mme Nathalie Déziel devant l'ordinateur du poste de la Sécurité publique de La Tuque qui effectue chaque jour les appels du programme P.A.I.R.

Des aînés en sécurité

Un programme d'assistance individuelle mis à la disposition des personnes âgées de La Tuque

Hélène Langlais
La Tuque

Il existe en haute Mauricie et dans plusieurs autres villes du Québec, dont Trois-Rivières, un programme d'assistance individuelle aux personnes retraitées (P.A.I.R.) qui gagne de plus en plus en popularité et qui permet à des personnes du troisième âge de se sentir en sécurité en tout temps.

À La Tuque, l'ordinateur qui coordonne toutes les activités du programme P.A.I.R. se trouve au poste de la Sécurité publique de la ville. Chaque jour, l'ordinateur communique avec les abonnés pour s'assurer qu'ils n'ont pas besoin d'aide. Après trois essais sans communication avec l'abonné, les proches de la personne sont aussitôt avertis et peuvent se rendre sur place pour s'assurer que tout va bien. Si les membres de la famille ou des amis ne peuvent pas se rendre sur place, se sont les policiers de La Tuque qui vont au domicile de l'abonné.

«C'est un programme parrainé par le Club Lions en collaboration avec la Sécurité publique de La Tuque. Nous avons jusqu'à maintenant une centaine de membres, mais nous découvrons que ce programme n'est pas encore assez connu de la population. Les personnes elle-même peuvent demander le service, mais il y a aussi des membres de la famille qui peuvent le faire», a confié Mme Nathalie Déziel, responsable du service au poste de la Sécurité

publique de La Tuque.

Le programme existe dans 125 municipalités au Québec et chaque année de nouvelles municipalités décident d'y adhérer. Le projet a débuté le 30 décembre 1990 sous l'appellation P.A.I.R., mais depuis le 11 juin 1993, il a laissé sa place à P.A.I.R. Plus, une version améliorée plus sécuritaire et mieux adaptée aux besoins des usagers.

C'est l'abonné au système qui décide de l'heure de la journée où il veut recevoir l'appel de la boîte vocale. Le seul fait de répondre au téléphone indique qu'il n'y a pas de problème. Après trois essais infructueux, il se déclenche une alarme au poste de police pour signaler qu'un abonné est peut-être en danger. L'appareil fonctionne sept jours sur sept sans relâche.

En cas d'urgence, le policier aura à sa disposition une fiche explicative sur l'abonné qui ne répond pas, que l'ordinateur lui aura fournie sur l'imprimante. De cette façon, les policiers sont immédiatement au courant du profil médical de la personne, par exemple si elle souffre de problèmes cardiaques ou autres.

Si l'abonné s'absente pour quelques jours, il doit communiquer avec le poste de la Sécurité publique qui éliminera ses appels pendant son absence. Il s'agit d'un service gratuit, commandité par le Club Lions, pour les personnes âgées de 55 ans et plus. Pour obtenir de plus amples renseignements, il suffit de communiquer avec le poste de la Sécurité publique de La Tuque.

AVIS PUBLIC

AVENTURE ELECTRONIQUE

TOUT DOIT SORTIR!

Pour faire place aux nouveaux modèles!

PREMIER ARRIVÉ,
PREMIER SERVI!

• Téléviseurs • Combinés • Magnétoscopes • Cinéscopes
• Téléphones • Télécopieurs • Agendas • Cellulaires
• Systèmes audio • Lecteurs • Écouteurs
• Ordis • Accessoires
• Électroménagers
• Téléphones
• Systèmes
• Accessoires
• Téléphones
• Systèmes
• Lecteurs
• Écouteurs
• Ordis
• Accessoires
• Électroménagers
• Micro-ondes • Climatiseurs • Ventilateurs

VENTE EN RAPPEL EN FINALE

- SONY JVC RCA Panasonic HITACHI YAMAHA TEAC
SANYO BRAUN RECOTON TOSHIBA KENWOOD MOFFAT
Canon FISHER harman/kardon MOTOROLA GoldStar
Packard Bell CANTEL BOSE PIONEER Technics COMPAQ
NEC Twinhead EPSON SHARP Messina White-Westinghouse
brother Danby CASIO MISSION HEWLETT PACKARD SENNHEISER
Microsoft HOOVER KOSS LOGITECH GE AR Apple JBL AST
PHILIPS MAYTAG aiwa

un an SANS PAYER! ET AUCUN INTÉRÊT

sur toute la liquidation et modèles neufs sélectionnés, sur démonstrateurs, fins de ligne, modèles égratignés, modèles sans emballage, modèles uniques, etc...

15.A.C. Ne payez que les taxes. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Quantité limitée. Détails en magasin. Frais d'administration minimes requis lors de l'achat.

Trois-Rivières SUPERMAGASIN 4520 boul. Royal Trois-Rivières-Ouest (819) 691-4520

LIQUIDATION D'INVENTAIRE

TREK

Prix de liquidation

Sur tous les vélos 97 et sur tous les patins à roues alignées

jusqu'à 50%
de rabais sur tout les vêtements et accessoires

Chez BRUNELLE AVENTURE ET BRUNELLE "SNOWBOARD"

OUVERT LE DIMANCHE DE 13H00 À 17H00

B Brunelle SPORT MODE

Quantité limitée en magasin

462, DES FORGES TROIS-RIVIÈRES • 378-1933

Éditorial

La grande peur des femmes

Ginette Gagnon

On sait que la surexposition au soleil est responsable des cancers de la peau, que le tabac est la principale cause du cancer du poumon ou encore qu'une mauvaise alimentation induit au cancer du côlon, signe des progrès de la recherche des dernières années.

La première conférence internationale sur le cancer du sein, qui se tient en Ontario, est venue confirmer qu'on pateauge malheureusement encore dans le noir en matière de cancer du sein, le grand ennemi des femmes.

L'amélioration des diagnostics et les techniques de traitement ont fait des pas mais les causes de la maladie restent nébuleuses. Un facteur génétique? Le stress? L'environnement? Une diète inadéquate? Une combinaison de plusieurs facteurs? Un biologiste américain croit même que l'avortement augmenterait les risques de développer dans sa vie un cancer du sein. Bref, on continue d'explorer toutes sortes d'hypothèses qui finiront bien par faire avancer

les choses.

Ce qu'on sait à coup sûr, cependant, c'est que le cancer du sein reste bien plus présent dans les sociétés industrialisées et que les femmes américaines et canadiennes en écotent davantage que les autres et à un rythme accéléré. On s'est rendu compte que l'incidence de cette forme de cancer a doublé en 20 ans. Cela tend bien sûr à accréditer la thèse du facteur environnemental.

Chez nous, pourtant, le gouvernement canadien n'a commencé à subventionner la recherche spécifique sur le cancer du sein qu'il y a cinq ans. Et ça ne fait pas non plus des lustres qu'au Québec on fait des efforts pour inciter les femmes à l'auto-examen des seins et à la mammographie qui, bien que controversée, n'en reste pas moins, à l'heure actuelle, le principal allié des femmes de plus de 50 ans.

Même si ce n'est pas spectaculaire encore, la recherche permet d'espérer. Et à ce chapitre nos chercheurs ne sont pas en reste. Ce sont d'ailleurs deux Montréalais qui ont réussi à isoler, il

y a trois ans, le gène qui pourrait permettre d'identifier les candidates à risque génétique. Mais que fera-t-on éventuellement en face des femmes qui seraient prédisposées au cancer du sein?

Un médecin ontarien a soulevé l'indignation, plus tôt cette semaine, en soutenant qu'une femme en santé mais à risque devrait subir une mastectomie préventive. C'est pour le moins renversant. Tous les efforts faits ces dernières années avaient justement tendance à traiter le cancer du sein de façon la moins traumatisante possible pour les patientes. On recourt maintenant bien davantage à l'ablation de la tumeur qu'à l'enlèvement complet du sein.

Il n'est pas certain que la suggestion du Dr Steven Narod est appelée à beaucoup d'avenir, surtout qu'elle ne repose sur aucune garantie. Se mutiler pour s'éviter d'être peut-être malade. Ça n'a aucun bon sens. On imagine la réaction des hommes si on leur disait que ce qu'ils ont de mieux à faire pour éviter un cancer des testicules c'est de se les faire couper! •

L'actualité américaine

L'ignorance des institutions

La presse internationale a souligné comme il se doit la bétise du premier ministre du Canada au sujet de ses commentaires sur le fonctionnement du gouvernement américain.

Toutes les personnes qui ont, un jour ou l'autre, animé une émission radiophonique connaissent les expériences de paroles malheureuses prononcées lorsqu'on se croyait à l'abri des oreilles indiscretes. Le fait que monsieur Chrétien ne savait pas que le micro était ouvert ne change rien à son ignorance des institutions qui régissent la vie politique américaine.



Jean-Marc Paradis

La presse québécoise n'a pas manqué de bien souligner le phénomène de la paille et de la poutre. Comme l'écrivait Bernard Champoux, lundi, dans cette page, c'est «une gifle au visage du voisin». Surtout que ce même premier ministre venait de se commettre dans une action discutable avec la nomination d'un ancien député conservateur d'arrière-banc comme ambassadeur à Haïti en retour de son appui au candidat libéral en Beauce lors du scrutin général de juin dernier.

Le Canada, comme tous les pays de l'ancien empire britannique, a reçu en héritage les institutions parlementaires de l'Angleterre. Au fil des siècles, le monarque anglais a perdu ses prérogatives exécutives au profit du cabinet ou du conseil des ministres, ce qui fait que le premier ministre est à la fois le chef du pouvoir exécutif et le chef du pouvoir législatif, l'un n'allant pas sans l'autre.

Avant de connaître la raison de cette modification, il est bon de savoir que l'Angleterre n'a pas de constitution comme telle, comme les États-Unis ou la France par exemple. Elle n'a que des statuts refondus qui en tiennent lieu et qui sont reconduits ou modifiés lors de l'avènement d'un nouveau roi ou d'une nouvelle reine. Ensuite, la tradition joue un rôle fondamental dans le fonctionnement des institutions britanniques. Ainsi, un pouvoir qui n'est pas exercé pendant plus de 50 ans, peu importe les raisons, devient caduc.

L'Angleterre a fait sa révolution un siècle avant la France. Après les guerres dynastiques et le bref passage au pouvoir du dictateur Cromwell, le Parlement anglais a demandé à la famille de Hanovre d'Allemagne d'occuper le trône vacant; c'est l'actuelle famille royale. Les deux premiers rois de cette dynastie, George I et George II, ne parlaient pas un mot d'anglais. De 1689 à l'avènement de George III en 1760, le monarque s'est donc très peu impliqué

dans les affaires.

L'effet a été dévastateur pour le pouvoir exécutif royal. Le premier des ministres, le titre indiquant une primauté due à l'âge, est devenu peu à peu le premier ministre et l'expression anglaise indique bien l'autorité de la fonction: «the Prime Minister».

La période de 1820 à 1830, alors que George III sombrait dans une folie sénile, contribua à rendre encore plus faible l'exercice du pouvoir royal. Lorsque Victoria accéda au trône en 1837, c'en était fait du pouvoir exécutif de la royauté.

Aujourd'hui, notre premier ministre, aussi bien celui du Canada que des différentes provinces, exerce donc deux pouvoirs et détient en pratique plus d'autorité que le président des États-Unis ou de la France. Des centaines de décrets émanant du Conseil privé ou du Conseil des ministres sont adoptés chaque année et mis en force sans que les parlementaires n'en soient saisis.

Ce que monsieur Chrétien n'a pas compris dans les institutions américaines, c'est que chacun des grands pouvoirs a des limites bien précises dans ses actions et peut être mis en échec par un des deux autres pouvoirs. Le président Clinton, comme chef du pouvoir exécutif, doit donc se concilier le Congrès (Sénat et Chambre des Représentants) qui adopte les lois, le budget, et les traités.

Quand le Congrès est majoritairement du parti opposé à celui du président comme c'est le cas actuellement, il doit y avoir des accommodements politiques, d'où le commentaire de monsieur Chrétien sur les échanges de bons procédés entre des membres du Congrès et la présidence. En France, on appelle cet état de fait une cohabitation.

La marge de manoeuvre de monsieur Chrétien est infiniment plus grande que celle de monsieur Clinton. Monsieur Jean-Luc Dehaene, premier ministre de Belgique et interlocuteur de monsieur Chrétien, jouit de pouvoirs égaux au premier ministre canadien, mais les manifestations populaires des derniers mois dans ce pays pourraient bien modifier les institutions en vigueur.

Que penser des déclarations de monsieur Chrétien? Elles ne constituent pas un crime contre l'humanité, mais elles démontrent des carences de connaissances qui sont, ma foi, pas plus grandes que celles de la majorité de la population canadienne et québécoise sur le sujet.

En revanche, ce qu'on peut reprocher au premier ministre est un manque évident de réserve. S'il fallait dire tout ce qui nous passe par la tête quand on est, au contraire, ce serait invivable; raison de plus quand on est premier ministre. •

OTTAWA CONTRE LE CLONAGE D'HUMAINS...



En reprise

Votre opinion

Un emplacement inapproprié

Lettre à Lise Landry, mairesse de Shawinigan et Claude Pinard, député de Saint-Maurice

■ D'après les informations reçues de membres du conseil de ville de Shawinigan, on nous dit que la ville est obligée de faire l'épuration de ses eaux à Shawinigan nord sur les terrains de la réserve et ce pour toute la cité. Un tel projet totalise 10 millions \$ de plus que si les travaux étaient faits à une place plus appropriée.

Le conseil de ville devra prendre en considération mon objection pour le rejet des égouts du CLSC et d'environ 25 propriétés qui cheminent jusqu'au Saint-Maurice en passant sur ma propriété.

Je demande à la ville de voir à retirer la contamination qui se déverse sur mon terrain qui se situe au demi-lot des numéros 24 et 25 du cadastre de la paroisse de Sainte-Flore et à décontaminer mon terrain d'ici le 15 juillet 1998.

Combien de nos terres resteront sans développement à cause des règlements en vigueur et du surplus de taxes qui sera occasionné par ces règlements, étant donné que les terrains de notre ville sont

à peine développés à 50 % de leur capacité?

La cité de Shawinigan ne dessert pratiquement pas douze lots de trois arpents de largeur sur le deuxième rang Sainte-Catherine à la hauteur de l'emplacement Biermans jusqu'aux limites de Grand-Mère. Il est à noter que sur le premier rang du même endroit, elle laisse environ vingt-deux lots avec un service restreint d'eau et d'égouts.

Monsieur le député Claude Pinard aura affaire à un compte élevé pour de telles procédures à cause de sa décision d'obliger la ville à entreprendre ces travaux à Shawinigan nord. C'est encore tous les citoyens et entre autres les personnes du troisième âge qui se verront taxer à nouveau pour le transport scolaire après avoir payé pour leurs enfants lorsqu'ils étaient aux études.

Le gouvernement peut bien gaspiller, il n'aura qu'à couper encore plus auprès des malades, des pauvres et des vieillards, ce qu'il fait si bien présentement. Notre député est pourtant bien au courant du gaspillage, il devrait penser à la ville dont la population ne cesse de diminuer.

Je demande au conseil de ville et à M. Pinard de bien vouloir prendre cette lettre en considération, étant donné la conséquence

de ces dépenses. Il ne faut pas pour autant blâmer le conseil et le directeur général de la ville de Shawinigan, mais plutôt les conseillers en administration de notre ville.

Germain Vincent
Shawinigan

Une voix distincte

■ L'Organisation des Nations unies est susceptible de vivre une réforme selon la phase 2 de la proposition soumise par le secrétaire général de l'O.N.U.

La clé de la réforme consiste à unir les différentes agences de l'O.N.U., dont l'UNICEF, afin de faire baisser les coûts d'opération. Cette stratégie en vogue se fait déjà sentir dans la fonction publique, où les définitions de tâches deviennent de plus en plus floues. Une situation semblable risque de faire diminuer l'efficacité de l'UNICEF, seule agence à avoir comme mandat initial de veiller au bien-être des enfants du monde.

L'indépendance de cette agence contribue à son succès. Avant de parler de technologies de l'information aux démunis, assurons-nous que la fonction première de l'UNICEF soit maintenue: être la voix de millions d'enfants.

Manon Bédard
Montréal

Le Nouvelliste

Fondé le 30 octobre 1920
1920, Bellefeuille
Trois-Rivières - (909) 372
(819) 376-2501 (jour) 376-3659 (soir)
lenouvelliste@tr.egocable.ca

Rédaction:

Rédacteur en chef: Bernard Champoux
Directeur de l'information: André Poitras
Chef de pupitre: Michel Saint-Amant
Télécopieur: (819) 376-0946

Publicité - Marketing

Directrice: Ginette Panneton
Annonces locales: André Garceau
Promotion et annonces classées: Céline Parent
Télécopieur: (819) 691-4356

Tirage:

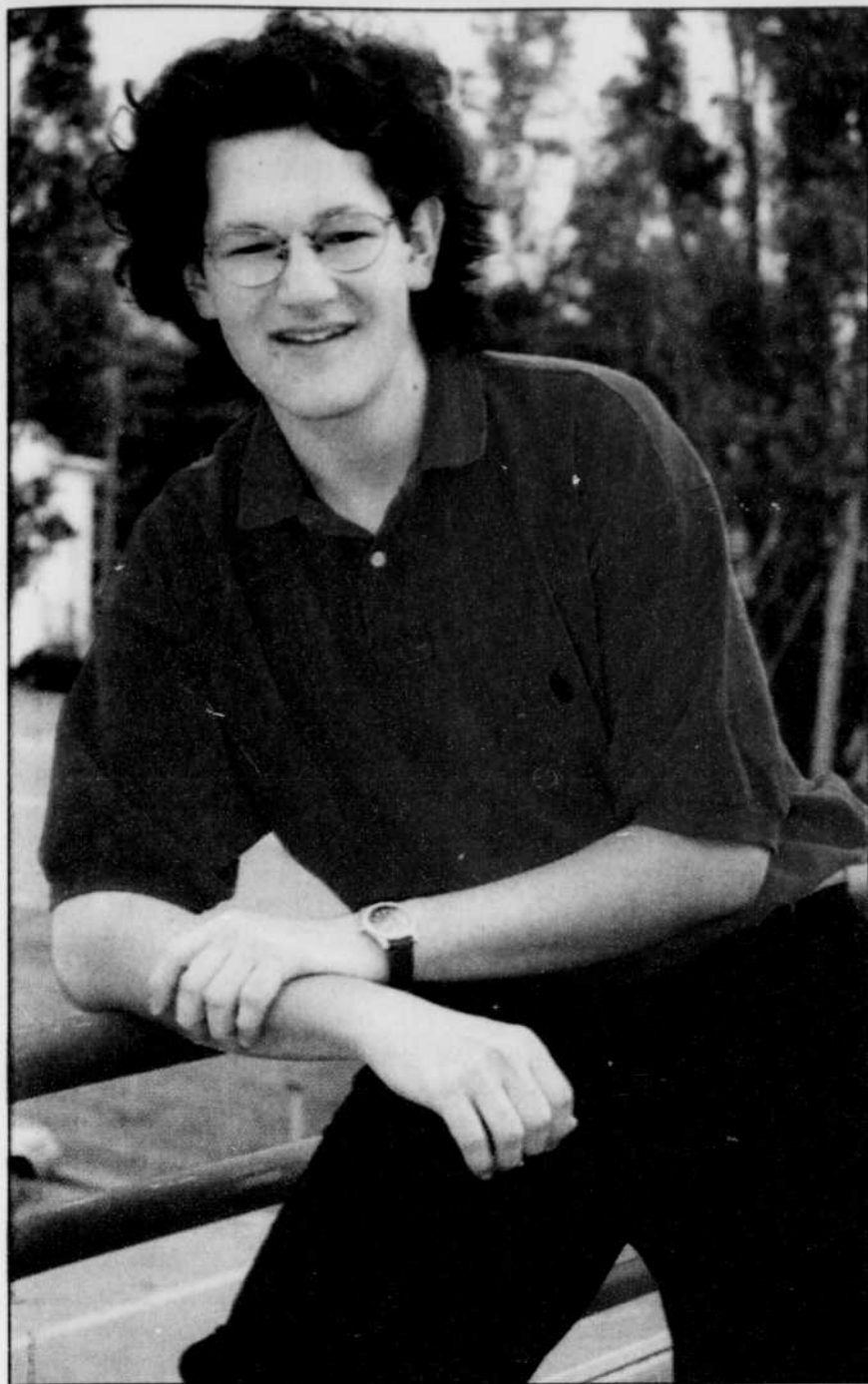
Directeur: Mario Poirier
Finances et administration:
Directeur: Alain Rocher

Production:

Directeur: Marc Pronovost
Imprimé à TROFFSET
Directeur: Fernand Sylvain



MEMBRE DE ABC
Événement de publication
enregistrement no. 0746



(Image-Média Mauricie: Jean Sirois)

M. Richard Biron s'envolera bientôt vers l'Allemagne

En Allemagne grâce à Internet

Louise Plante
Trois-Rivières

■ Qui a dit qu'on perdait son temps à surfer sur le Web? Richard Biron vient de faire la preuve qu'on peut y trouver de véritables opportunités. C'est en effet ainsi qu'un soir, par hasard, il s'est déniché un stage en Allemagne par l'entremise de Youth for understanding, un organisme connu surtout du milieu anglophone. Il s'envolera le 24 juillet pour un séjour d'un an au terme duquel il compte bien maîtriser la langue de Goethe.

«Je désirais apprendre une troisième langue. Je parle déjà assez bien l'anglais et je me disais que l'allemand était une langue moins usuelle que l'espagnol, raconte le jeune homme qui n'en est d'ailleurs pas à son premier stage à l'étranger. Et puis, je voulais absolument aller dans une grande ville, comme Berlin justement. Pour apprendre l'espagnol, il fallait aller en Équateur.»

En fait, Richard Biron, qui cache des rêves de journalisme, ne cache pas qu'il a surtout été séduit par la richesse de la culture allemande après avoir effectué une recherche sur les philosophes allemands, dans le cadre d'un cours de religion au Collège Brébeuf. «Leur culture est tellement riche, que ce soit les philosophes, les écrivains, les peintres, les musiciens. Je compte bien aller voir la maison de Nietzsche, le philosophe sur qui j'ai fait ma recherche. J'ai aussi beaucoup entendu parler de l'Allemagne par mon père qui y a déjà fait un séjour à titre de concessionnaire automobile Volkswagen.»

Le jeune homme a déjà participé à une première rencontre préliminaire à Ottawa le 28 juin dernier, avec un groupe de jeunes, majoritairement anglophones, qui s'envolent un peu partout en Europe.

«En Allemagne, je serai avec un autre groupe d'étudiants provenant de plusieurs pays. Nous passerons un mois ensemble à nous initier aux coutumes et à la culture locales. Après, nous nous disperserons chacun dans nos familles.»

Richard a déjà eu un premier contact avec sa propre famille d'accueil, qui habite Berlin-Ouest. «Le père est médecin, la mère infirmière et ils ont deux filles dont une qui partira bientôt pour l'Argentine. Je vais prendre sa place à la maison.»

Afin de ne pas arriver totalement ignorant, le jeune homme a commencé à potasser l'allemand avec la méthode Assimile. Il lit aussi les journaux internationaux et connaît bien la situation sociale allemande: réunification, montée de la droite, forte économie, friction politique avec le reste de l'Europe, etc. Après les vacances, il devrait poursuivre ses études dans un collège allemand. «En fait, je vais reprendre mon secondaire 5. Je serai en immersion. J'espère qu'au bout de 6 ou 7 mois, j'arriverai à penser en allemand. Au retour, je serai prêt à entrer au collège Brébeuf, au collégial. Mon inscription est déjà faite. J'ai des amis qui me disent que c'est «platé», que je vais perdre un an, mais

moi, je ne vois pas cela comme cela.»

Richard compte ensuite poursuivre sa formation en droit et terminer en journalisme... à moins que d'autres voyages ne retardent encore ses projets. D'ici là, il espère pouvoir rester en contact avec ses proches au Québec grâce à Internet. Dieu sait ce qu'il y trouvera encore. ●

TROIS-RIVIÈRES À TOUTE ALLURE !

LE GRAND PRIX PLAYER'S DE TROIS-RIVIÈRES



Championnat PPG Firestone Indy Lights

Championnat Kool/Toyota Atlantique

Championnat Trans-Am

Championnat World Challenge

Série F1600 Dunlop/Unipneu

Enduroséries

AOÛT
1-2-3
97



Billets disponibles

Catégories	Billets	Prix
Privilège VIP	3 jours	375 \$
Estrades Réservées		
Stade	3 jours	105 \$
Villeneuve	3 jours	100 \$
Grande-Allée	3 jours	95 \$
Du Carmel	3 jours	95 \$
Ryan	3 jours	85 \$
Enclos *	3 jours	72 \$
Admission générale *	3 jours	40 \$

*Aussi disponibles à la journée.

Toutes taxes incluses

Une personne de 12 ans et moins accompagnée d'un adulte possédant un billet Enclos ou Admission générale sera admise gratuitement.

Billetterie :

Du Lundi au Samedi de 11h à 18h

(819) 380-9797 • 1-800-363-5051

INFORMATION POUR HÉBERGEMENT : (819) 373-9912

Le Super Marché du COUVRE-PLANCHER

OUVERT LE DIMANCHE de 11h à 16h

SOLDE JUILLET SANS TAXES

GRAND CHOIX

GÉRAMIQUE SANS TAXES

PASSO FLOOR SANS TAXES

PRÉLART SANS TAXES

PEINTURE SANS TAXES

TAPIS SANS TAXES

1138, THIBEAU NORD 370-2027

Cap-de-la-Madeleine

APPORTEZ VOS PLANS, ESTIMATION GRATUITE ET GARANTIE DES MEILLEURS PRIX

Financement sur place

LE MEILLEUR CHOIX

• QUALITÉ • SERVICE

• Installation garantie par des experts
• Plan de mise de côté

On a pensé à tout pour votre Divertissement!

Jusqu'au 27 juillet!

Offrez-vous notre promotion... Ne payez qu'en 1998* sans intérêt!



Panasonic GA00
 TÉLÉVISEUR GA00 32" STÉRÉO
 • 700 lignes de résolution
 • Décodeur «surround spatializer»
 • Menu français
 • Image sur image et sonorisé AI
 • Télécommande illuminée multilingues
 • MEUBLE NON INCLUS

NOUVEAU PRIX!
liquidation 1599\$

Maintenant disponible

STAR CHOICE

L'UNIQUE SATELLITE DIGITAL...

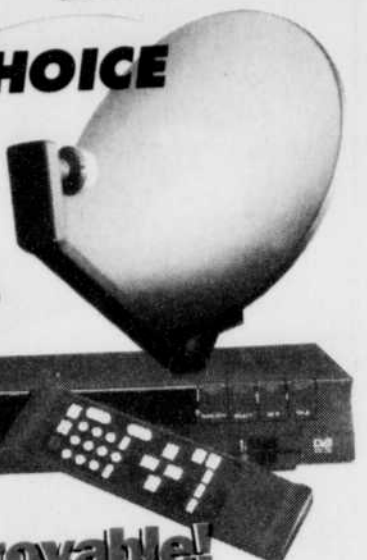
- Récepteur digital
- Télécommande universelle
- Antenne 24"

INCLUANT AUSSI :

- Image digitale et un son ayant la capacité Pro-Logic AC-3 et la puce V (contrôle parental)
- Plus de 21 chaînes
- 30 postes de musique de qualité digitale

Prix d'introduction incroyable!

Rég. : ~~1860\$~~
999\$



SYSTÈME AUDIO COMPLET CINÉMA MAISON

Technics
 DOLBY SURROUND PRO-LOGIC

- Récepteur MA/MF stéréo induisant décodeur «Pro-Logic» 110 Watts X 4 canaux
- Lecteur CD 60+1 disques
- Magnétocassette double avec inversion automatique
- Haut-parleurs avants 3 voies
- Haut-parleurs arrière et central
- Télécommande A/V unifiée
- Meuble de finition de qualité

liquidation 1299\$

5 haut-parleurs surround INCLUS!



Panasonic
 • Zoom oblique 16X à vitesse rapide
 • Système Hi-Tech 4 têtes vidéo
 • Cylindre des têtes grand format
 • Pile longue durée (2 heures)
 • Filtrage automatique
 • Télécommande

999\$



139\$



Panasonic
 • Baladeur MA/MF stéréo
 • Platine cassette avec inversion auto
 • Écouteurs « Shock Waves »

99\$

Panasonic

SONY MEGA BASS



79\$

SANYO

99\$

SANYO
 • Téléphone sans fil
 • Autonomie 14 jours
 • Balayage automatique

RABAIS 30\$



99\$

BORÉAL LE PC IDÉAL

UN ORDINATEUR Multimédia@ complet!

- Lecteur 3,5" 1,44 Mo
- Carte vidéo MPEG PCI
- Carte de son comp. Sound Blaster
- Haut-parleurs deluxe
- Windows 95 français
- Clavier et souris de qualité

Moniteur couleur 14" INCLUS!



Offrez-vous notre promotion... Ne payez qu'en 1998* sans intérêt!

PENTIUM 150 Mhz MULTIMÉDIA

Mémoire EDO Disque rigide
 Téléc. Modem Lecteur CD

1698\$

Technologie MMX **PENTIUM 166 MMX MULTIMÉDIA**

Mémoire EDO Disque rigide
 Téléc. Modem Lecteur CD

1898\$

intel inside GARANTIE 2 ANS
 Conçu et assemblé par une entreprise établie depuis plus de 50 ans!

Aujourd'hui, les blocs-notes ont toute la puissance qu'il vous faut et sont plus abordables que jamais!



COMPAQ
PENTIUM 120Mhz
 ÉCRAN ACTIF
 • Mémoire 16 Mo (extensible à 48Mo)
 • Disque rigide de 1.0 Go
 • Windows 95, MS-Works, Microsoft Internet
 Rég. : \$2499
1998\$



TOSHIBA
PENTIUM 133Mhz
 MULTIMÉDIA
 • Mémoire 16Mo (extensible à 344)
 • Écran couleur DS 12.1" (800X600)
 • Disque rigide de 1.6 Go
 • Son stéréo (2 haut-parleurs)
 • Lecteur CD 10X • Garantie 3 ans
2998\$



Jusqu'au 27 juillet!
EPSON
 • Alimentation 100 feuilles
 • 3 pages/minute
 ST-200
 à l'achat d'un ordinateur Pentium obtenez l'imprimante couleur pour seulement
198\$

PROPRIÉTAIRE À TROIS-RIVIÈRES : J.R. ÉLECTRONIQUE
 5115, boul. Jean XXIII, Trois-Rivières Ouest
 693-4755

Dumoulin
 branché sur l'électronique et l'informatique
 50 ANS 1946-1996

Sports

Hermanson intraitable

Les Expos ont raison des Marlins par la marque de 5-0

Richard Milo
Miami (PC)

Dans la liste des grands vols du siècle, faudra-t-il bientôt ajouter celui de Dustin Hermanson?

Devant 16 670 personnes, il a été intraitable pour mener les Expos à une victoire de 5-0 hier soir contre les Marlins de la Floride.

Les Expos ont porté leur fiche à 3-2 au cours du voyage de sept matchs qu'ils doivent terminer par une série de deux rencontres à Philadelphie.

Hermanson (4-4) n'a donné que cinq coups sûrs contre son ancienne équipe pour réaliser son premier jeu blanc dans le baseball professionnel. Avant cette année, il avait toujours été utilisé en relève. Il a aussi enregistré neuf retraits au bâton, un sommet personnel.

En trois départs contre les Marlins, il n'a donné aucun point et seulement 10 coups sûrs en 19 manches.

Hermanson n'avait pourtant pas lancé depuis 13 jours. Son dernier départ remontait au 2 juillet, à Toronto.

Les Expos ont inscrit quatre points dans le dernier tiers du match après avoir manqué d'opportunité en laissant sept coureurs sur les buts dans les quatre premières manches.

Tony Saunders (2-2) était le partant des Marlins. Il n'a donné qu'un seul point en six manches même s'il a alloué cinq coups sûrs et autant de buts sur balles.

L'attaque des Expos s'est réveillée à la cinquième quand le joueur de troisième but Bobby Bonilla a commis la première de ses deux erreurs au cours du match.

Henry Rodriguez, qui n'avait réussi que deux coups sûrs — deux circuits — en 18 présences au cours



Dustin Hermanson, qui est ici félicité par Anthony Telford, a connu toute une sortie, hier, contre son ancienne équipe.

(Photo - AP)

du voyage, a produit le premier point avec un simple dans la droite.

La table avait été mise par une erreur de deux buts de Bonilla, qui avait été incapable de saisir un roulant de David Segui.

Le releveur Mark Hutton a donné cinq coups sûrs et quatre points, dont deux mérités, en deux manches.

Le frappeur suppléant Ryan McGuire a produit le deuxième

point avec un simple dans une septième manche qui avait été amorcée par des simples de Rondell White et Segui.

Chris Widger a suivi avec un simple d'un point au champ opposé.

Les deux points ont été produits après deux retraits.

À la huitième, la deuxième erreur du match de Bonilla a contribué à une poussée de deux points non-mérités. Hutton n'a pas aidé sa cause en effectuant un mauvais lancer.

Des airs de Pedro

Dustin Hermanson avait l'air de Pedro Martinez, hier. C'est dire jusqu'à quel point il a été superbe contre son ancienne équipe.

Hermanson n'a alloué que cinq coups sûrs et aucun but sur balles pour réaliser un jeu blanc.

«Il a été dominant durant toute la soirée, a dit Felipe Alou. Chaque fois qu'on regardait au tableau, on voyait que sa vitesse était de 95-96 milles à l'heure. Et quand il faiblissait, sa rapide ne descendait qu'à 93 m-h.

Converti en partant après avoir été obtenu des Marlins avec Joe Orsulak en retour de Cliff Floyd, Hermanson n'a donné que 10 coups sûrs et aucun point en 19 manches et trois départs contre son ancienne équipe.

Hermanson n'avait pas remporté la victoire à ses deux premiers départs contre les Marlins. Il n'avait donné que quatre coups sûrs en huit manches le 22 juin au Stade olympique. Il n'avait ensuite lancé que deux manches au Pro Player Stadium cinq jours plus tard. Il avait été terrassé par des spasmes musculaires dans le bas de la jambe en raison de la chaleur.

«Cette fois-ci, je me suis bien hydraté. Je bois de l'eau depuis trois jours, j'ai mangé beaucoup de bananes et j'ai pris des vitamines!»

Après le match, les Expos ont annoncé le rappel de Rick DeHart, un gaucher des Lynx d'Ottawa, pour prendre la place de Smith. Sa fiche s'établissait à 0-4 et sa moyenne de points mérités à 4.45 en 38 présences, toutes en relève. ●

«Oncle» Jacques à Trois-Rivières?

Il pourrait faire un retour en Endurosérie

Robert Martin
Trois-Rivières

C'est devenu un classique! Encore cette année, on s'est demandé si «Oncle» Jacques (Villeneuve) pourrait être de la partie au Grand Prix Player's de Trois-Rivières. Il semble qu'une mince possibilité existe de revoir «mon oncle» sur le circuit trifluvien, les 1er, 2 et 3 août. Terminées, toutefois, les chevauchées du pilote de Saint-Cuthbert au volant d'une Formule atlantique...

Si Villeneuve se présente à Trois-Rivières, au début du mois prochain, c'est au volant d'une Porsche 911, propriété de Jacques Rivard, qu'il pourrait se retrouver. Pour autant que le bolide préparé par ce dernier soit homologué par les dirigeants de l'ASN-Canada, l'organisme qui sanctionne les séries nationales — comme l'Enduro et la Formule 1600 Dunlop/Unipneu.

Car la Porsche du préparateur de Des-

chambeault n'a pas passé un premier examen, en fin de semaine à Shannonville. Les dirigeants de l'ASN l'ont refusée à l'inspection technique, trop de points échappant à leur contrôle et à leur réglementation: comme l'absence du tableau de bord original, comme le prévoit les règlements de l'Enduro. Mais aussi, et surtout, en raison de l'origine douteuse de la Porsche qui n'avait aucun numéro de série sur le châssis.

«Une technicalité que j'ai pu régler, aujourd'hui (hier), avec la compagnie Porsche pour qui l'identification de la voiture n'est qu'une formalité», de confier Jacques Rivard, propriétaire du bolide. Mais, encore faudra-t-il que les responsables de la série acceptent les documents que Porsche fera parvenir à Rivard.

Si la voiture était difficilement identifiable, c'est que Rivard a confié que son bolide était, en fait, un véhicule volé qu'il a racheté et transformé en auto de course. On avait, donc, fait partir toute marque d'identification sur le châssis.

Cette difficulté contournée, ça ne veut pas dire que Jacques Villeneuve héritera automatiquement du volant de la Porsche en vue du Grand Prix Player's de Trois-Rivières.

«Jacques (Villeneuve) est un pilote professionnel et, comme tel, il exige un cachet pour piloter un bolide de course. Je ne suis évidemment pas contre ce concept. Avant le début de la saison, nous avions approché un commanditaire potentiel pour les courses de Montréal et de Trois-Rivières. Comme l'épreuve de Montréal a finalement été annulée, je ne sais pas si ce même commanditaire acceptera de s'impliquer pour l'épreuve trifluvienne», de confier Rivard.

Ce dernier aimerait aussi inscrire sa Porsche lors de l'épreuve de la World Challenge, mais probablement avec un autre pilote que Villeneuve. Rivard préparera, de plus, la Camaro d'Éric Boisvert dans ce qui sera, probablement, la seule apparition du pilote trifluvien dans une épreuve Trans Am cette saison. ●

EQUIPE Zabra

Chlorophylle
Patagonia
Orage
Louis Garneau
Wool Rich
Royal Robbins

SOLDE JUSQU'À 70%

LEGENDRE VÉLO PLEIN AIR

61 ans
1936-1997

505, Saint-Georges, Trois-Rivières 376-4858

Boutique de **GOLF ESCOMPTE**

CLEMENT LADOUCEUR

7 JOURS seulement

SACS DE GOLF -30% DE RABAIS	BÂTONS DE GOLF 25 à 50% DE RABAIS	GILETS - BERMUDAS Hommes Liquidation 50%	11 BÂTONS POUR DÉBUTANTS Rég.: 300\$ Liquidation 199\$
PUTTER SAND WEDGE Liquidation 30% DE RABAIS	SOULIERS Hommes - femmes 30 à 50% DE RABAIS	ENSEMBLES VÊTEMENTS BERMUDAS pour dames 50% DE RABAIS	7 BÂTONS pour débutants Spécial 124,95\$
GANTS Spécial 2 / 19,95\$ Rég.: 16\$	NOUVELLES PRISES Spécial (11 bâtons) 55\$ et plus	SUPER SPÉCIAL 3 bois, 8 fers, putter, 1 sac Rég.: 660\$ Liquidation 330\$	SUPER SPÉCIAL 11 bâtons Graphite Mitsuchiba Pour dames. Rég.: 750\$ Liquidation 449\$

DES SPÉCIAUX JAMAIS VUS

CLUB DE GOLF MÉTABÉROUTIN (819) 379-6660
ÎLE SAINT-CRISTOPHE • Ouvert de 10 h à 17 h, 7 jours semaine

CLUB DE GOLF SAINTE-FLORE (819) 533-4555
5401, 35e RUE, GRAND-MÈRE

Plein air

Un plaisir retrouvé

Vélo de montagne au Parc de la rivière Batiscan

Saint-Narcisse

■ En roulant dans les sentiers de vélo de montagne du Parc de la rivière Batiscan, à Saint-Narcisse, j'ai redécouvert le plaisir grisant de pédaler à vive allure avec les copains sur un parcours accidenté.

Pour tout vous dire, en arpentant le réseau qui ceinture la Batiscan, la fièvre du vélo de montagne m'a frappé à nouveau et ce malgré ma piètre condition physique. — dois-je préciser —.



Serge Boudreau

A ce sujet, j'ai une liste de raisons sûrement aussi longue que la vôtre. Mais ça c'est

du passé!

On se suivait à la file indienne. J'étais placé au centre devant mon confrère des sports Guy Veillette et juste dans la roue du photographe Patrick Beauchamp. J'ai été étonné par ma façon de réagir dans la première portion de notre itinéraire, soit la piste «Le Buis». En fait, je me suis surpris à talonner ce bon vieux Pat, qui trônait sur sa monture neuve. Je lui ai même crié de pousser un peu plus fort sur les pédales. Pour un moment, j'ai senti que rien ne m'arrêterait. L'adrénaline monte d'un coup lorsqu'on tente tant bien que mal de maîtriser le vélo dans les virages serrés. Il n'y a pas plus merveilleuse sensation de liberté.

Le réseau de sentiers est vraiment bien pensé, car au milieu de notre parcours de 10,1 km, on a bénéficié d'un belvédère avec vue sur la rivière. L'endroit idéal pour se rappeler qu'on peut mentalement se retrouver au milieu de notre crise d'adolescence, mais que physiquement c'est impossible, du moins pour l'instant. J'imagine que



Relever le défi de la montagne entre copains. De gauche à droite, Jean-Benoît Masson, Yves Martin et Sylvain Roy de Trois-Rivières-Ouest.

(Image-Média Mauricie: Jean Sirois)

vous aurez compris que malgré le deuxième souffle, mon rythme a baissé d'un cran.

Je vous suggère fortement le trajet de 10,1 km: c'est une combinaison des sentiers «Le Buis» et «Le Portage». Ça monte doucement le long de la rivière et ça descend joyeusement dans la dernière portion. Si vous aimez grimper, faites le parcours dans le sens inverse, c'est-à-dire en prenant le sentier «Le Portage» direction nord. Yves Martin, un copain qui vit du vélo, m'explique que le parc offre des parcours avec un niveau de difficulté intermédiaire. On y retrouve des

trajets techniques, de bonnes pentes et de petits vallons. Tant le sportif que le compétiteur y trouve son plaisir.

Dévaler une pente à toute vitesse me procure beaucoup plus de sensations qu'une montée quasi verticale. D'ailleurs, le dernier tronçon du sentier Le Portage, qui mène à la Chute de la cheminée, assure un maximum de plaisir. On a pu atteindre des vitesses folâtres les 40 km/h. C'était dément! L'exercice n'a pourtant rien de suicidaire, puisque le sentier est large et assez rectiligne. Malgré tout, il est plus prudent de porter un casque.

Le vélo de montagne est une activité qui vous permettra de vous surpasser et de vivre des sensations fortes, mais n'oubliez jamais que d'autres utilisateurs partagent les sentiers avec vous, dont les marcheurs. Soyez donc courtois en les saluant et en leur cédant le passage. Ça vous fera peut-être une bonne raison pour souffler un peu et tirer sur votre bouteille d'eau... en attendant de vous offrir le bonus d'un bain dans la rivière.

Le parc de la rivière Batiscan est géré par une corporation sans but lucratif. Un tarif de 3,75 \$ par personne est exigé. Il y a bien sûr les

sentiers de vélo de montagne, mais également des pistes réservées aux randonneurs. Les campeurs ont accès à deux terrains de camping de 50 places chacun. Il y a des sites avec tous les services.

Le camping de la montagne, situé plus en retrait, a été inauguré cette saison. Vous retrouverez également une aire de pique-nique et des blocs sanitaires. Il est possible de louer des vélos de montagne et des canots. Pour plus de détails, vous pouvez composer le 328-3599.

Arc et chasse

■ Le club de tir à l'arc Carquois de Trois-Rivières-Ouest offre la formation de maniement de l'arc le 3 août prochain. Ne tardez pas trop pour vous inscrire, si vous désirez chasser cet automne.

N'oubliez pas que la Fédération québécoise de tir à l'arc suspend les cours de maniement de l'arc entre le 15 septembre et le 15 novembre, soit durant la période de la chasse.

Après le 15 août, si vous échouez votre examen pratique, vous ne pourrez pas reprendre l'examen avant la période de la chasse. Un délai de 30 jours est exigé avant la reprise du test pratique. Finalement plus tôt vous serez prêt, le mieux ce sera pour vous et le gibier.

Questions et suggestions

■ Vous avez des interrogations, des commentaires ou encore des trucs à partager avec les lecteurs et lectrices? N'hésitez pas, utilisez le télécopieur au (819) 376-0946 ou encore Internet: lenouvelliste@tr.cogocable.ca à l'attention de Serge Boudreau. ●



(Photomédia - Claude Gill)

Isabelle Clermont a ramené une médaille de bronze d'Abbotsford, au championnat canadien junior d'athlétisme, au 5 km marche olympique. C'est toutefois sans grand enthousiasme qu'elle raconte son expérience.

Du bronze pour Isabelle Clermont

Ann Boisvert
Trois-Rivières

■ Même si elle a vécu l'enfer, la jeune Isabelle Clermont, de Lac-la-Tortue, a réussi à se pointer au troisième rang du 5 km marche olympique, à Abbotsford, en Colombie-Britannique, dans le cadre du championnat canadien junior d'athlétisme.

La performance de l'athlète de 17 ans n'a rien d'extraordinaire selon elle, et ce n'est pas avec une grande satisfaction qu'elle en parle. Isabelle Clermont voulait réaliser son meilleur chrono à vie sur la piste d'Abbotsford, mais c'est tout le contraire qui s'est produit.

«Ça a été désastreux. J'étais complètement paniquée. Je croyais qu'il y avait du retard et je me suis retrouvée à la dernière minute sur la piste. J'ai eu terriblement de problèmes à me concentrer. C'est grâce à un conseil d'un entraîneur de Montréal, qui était dans les gradins, que j'y suis arrivée», raconte la jeune marcheuse, encore choquée par cette aventure. «J'ai réussi à remonter deux filles quand j'ai réalisé où j'étais!!!», a-t-elle dit avec ironie.

Isabelle Clermont a complété son 5 km de marche avec un temps plus élevé d'une minute que son record personnel. Elle a terminé à presque trois minutes de la championne, la favorite, Marina Crivello du Québec, qui elle a conclu l'épreuve en 24,17 minutes.

«Pour les gens, une médaille de bronze au championnat canadien, c'est très bon. Pour moi, par contre, je sais que j'aurais pu faire beaucoup mieux. Toutes les conditions étaient favorables pour faire une superbe performance, mais bon, ça a mal tourné.»

Seule représentante de la région à Abbotsford, Isabelle Clermont a été littéralement parachutée dans un milieu qui lui était complètement inconnu et dont elle ne connaissait rien du fonctionnement. Unilingue francophone, elle a dû se débrouiller avec ce qu'elle avait appris de l'anglais sur les bancs d'école.

Samedi matin, c'est par la voix des haut-parleurs que la jeune Clermont a été informée de l'heure de son épreuve, dix minutes à peine avant le départ. «Je n'ai eu que trois minutes pour m'échauffer. J'étais vraiment désespérée», a-t-elle confié.

Isabelle Clermont a fait ses débuts en marche olympique l'automne dernier. Sa progression, assez exceptionnelle, l'a propulsée sur la scène nationale avec neuf mois tout juste d'expérience.

À 17 ans, elle reste toutefois encore éligible pour le championnat canadien junior de l'année prochaine. «Je ne manquerai pas cette chance. Je vais tout faire pour rester sur l'équipe du Québec junior et vraiment donner mon maximum sur la scène nationale», a-t-elle conclu. ●

Richard devance Boissonneault

Une médaille de bronze au championnat canadien junior de tennis de table

Trois-Rivières (AB)

■ Après de respectables performances en équipe et en double au championnat canadien junior de tennis de table à Saskatoon, la jeune pongiste de Saint-Pierre-les-Becquets, Anne Boissonneault, est tombée en quart-de-finale des épreuves du simple 17 ans et moins, face à Joanie Gagnon de Thetford Mines.

Au classement national en simple junior, Anne Boissonneault a été devancée par sa coéquipière du club des Outardes de Gentilly, Marie-Eve Richard. Cette dernière a été victime des foudres de Joanie Gagnon en demi-finale. «J'ai peut-être eu un cheminement un peu plus facile qu'Anne pour me rendre en demi-finale; je ne m'estime pas supérieure à elle pour autant. On a été battu par la même adversaire», a confié Marie-Eve Richard qui est revenue de Saskatoon avec une médaille de bronze en simple, des médailles d'or en équipe et en double mixte, de même qu'une médaille d'argent en double.

«Je crois que Joanie a joué ses deux meilleures matchs junior. Elle a été impeccable», de raconter Anne Boissonneault. «Je crois simplement que c'est une part du destin. Je n'ai rien à redire sur ma préparation. J'étais prête mentalement et physiquement. Il fallait une perdante... et ça a été moi», insiste la pongiste de 17 ans qui passe dans la catégorie senior cet automne.



(Photo Alain Bédard)

Marie-Eve Richard

Championne du Québec dans la catégorie 17 ans et moins, la jeune Boissonneault était pressentie pour succéder à Tetra Cada en tête du classement national junior cette année. La déception a été grande et la défaite, difficile à digérer.

«On était six filles qui convoitaient le titre, mais tout le monde me voyait là. J'ai sûrement quelque chose à apprendre de cette défaite», raconte Anne. «Ça m'a pris des forces, mais je suis quand même restée pour les matchs de demi-finale et de finale. J'ai même accepté d'être par-

tenaire d'entraînement des deux finalistes. Pour moi, c'était important de ne pas perdre la face. C'était une question de respect, une question d'esprit sportif, quoi.»

Anne Boissonneault a conclu son sixième championnat national avec deux médailles d'or, une en équipe, et une seconde en double, avec Marie-Christine Roussy, de Repentigny, deux fois championne canadienne en simple cette année, dans les catégories 14 ans et 17 ans et moins.

À l'automne, la jeune Boissonneault s'exilera à l'Assomption, où il y entreprendra ses études collégiales en sciences de la santé. Elle poursuit également son association avec le club de tennis de table de Repentigny.

Membre de l'équipe nationale senior depuis cette année, avec sa coéquipière Marie-Eve Richard, Boissonneault veut maintenant s'attaquer à performer parmi les meilleures pongistes senior du pays.

Marie-Eve Richard pour sa part continue encore un an dans la catégorie junior.

Mylène Baril, finalement, une autre pongiste des Outardes de Gentilly, a terminé son championnat canadien avec deux médailles de bronze dans la catégorie 12 ans et moins, une par équipe et une autre en double.

Au classement canadien, le Québec a repris sa place en tête, ex aequo par contre, avec l'Ontario. ●

Le Québec domine

■ La délégation québécoise est revenue lundi des Championnats canadiens d'athlétisme en fauteuil roulant tenus à Etobicoke, avec une récolte de 46 médailles. Sans causer de véritable surprise, Dean Bergeron de Québec et Chantal Petitclerc ont dominé leur catégorie, raflant chacun quatre des cinq titres dans les épreuves inscrites. Bergeron n'a cédé la première place qu'au 100m.

Les surprises sont venues de la nouvelle génération d'athlètes, en commençant par le jeune Éric Gauthier dans la catégorie T3. L'athlète de Saint-Jovite, outre deux médailles d'argent et une de bronze, a volé le titre de champion canadien à Marc Quessy au 400m. Quessy a pour sa part dominé au 200 et 400m, alors que Jacques Bouchard touchait l'or au 100m. ●

MÉTÉO MARINE

LAC ST-PIERRE

VENTS DE RIVE

Ce matin SO à 11nds
Cet après-midi SO à 11nds

HAUTEUR DES VAGUES

Ce matin 0,5-1
Cet après-midi 0,5-1

Avis: Les conditions de navigation peuvent changer rapidement. Obtenez toujours les plus récentes observations météorologiques avant de vous embarquer sur un plan d'eau. Soyez prudents.

© Services Commerciaux MM

RÉPARATION DE TOUT GENRE DE BATEAUX, DE TOUTE MARQUE DE MOTEURS

CONCESSIONNAIRE

MARINE EXPERT

PRINCECRAFT

HORS BORD EVINRUDE LE CHEF

430, rue Dessureault Cap-de-la-Madeleine 693-3880

L'objectif: le ruban d'or

Pour les athlètes de la Mauricie lors des prochains Jeux du Québec

Robert Martin
Trois-Rivières

■ À défaut de monter sur le podium et mettre la main sur une médaille, les athlètes de la Mauricie pourront tout de même voir leurs mérites être reconnus s'ils atteignent leurs objectifs personnels et, ainsi, gagner un ruban d'or — le ruban d'or Desjardins 1997, lors de la prochaine finale des Jeux du Québec, à Montréal. La Mauricie devient donc, après Laval, l'Est du Québec et le centre du Québec, la quatrième région à reconnaître les mérites de ses athlètes non médaillés, mais pour qui l'effort, le dépassement et la détermination valent une mention d'honneur.

Évidemment, un athlète qui aura aussi mérité une médaille pourra recevoir un ruban d'or s'il a atteint ou dépassé son objectif. Le dépassement de soi sera l'élément central de ce nouveau concept pour ces athlètes qui auront atteint un objectif personnel. «Ça devient donc un élément de motivation supplémentaire pour les athlètes et les entraîneurs», de confier Michel Morrissette, chef de mission de la région mauricienne.

Selon les critères du ruban d'or, l'athlète doit établir son ou ses objectifs correspondant à une amélioration de sa meilleure performance réalisée en compétition, dans les mêmes épreuves. Il aura droit à un objectif par épreuve dans un maximum de trois épreuves. Il n'aura toutefois droit qu'à un seul ruban même s'il atteint deux ou tous ses objectifs.

En sports collectifs, un entraîneur pourra également présenter son objectif d'équipe — la dernière position, comme dans les sports individuels, ne pouvant être un objectif (tel que stipulé dans le formulaire d'inscription). Évidemment...

Dans chacun des deux blocs, la Mauricie fera connaître le nom de



(Image-Média Mauricie: Jean Sirois)
Entourant la mascotte des Jeux du Québec à Montréal, Karine Tourigny (soccer), Annie Léveillé (tir à l'arc), Gabriel Beauchesne (soccer) et Caroline Robillard (tennis).

son «athlète par excellence» — la performance et l'éthique sportive seront les autres critères. Ces deux athlètes recevront chacun une bour-

se d'entraînement de 100 \$ et seront éligibles au tirage de prix de belles valeurs remis par le comité organisateur.

Une délégation incomplète

Par ailleurs, la Mauricie ne pourra, encore pour cette finale provinciale, présenter une délégation complète. Sur une possibilité de 253 athlètes, la délégation mauricienne en comptera 184, dont 120 (65 %) en provenance de la MRC de Francheville. Les 69 athlètes manquants représentent un taux d'absentéisme de 27 %, puisque la Mauricie n'aura aucun athlète inscrit dans les disciplines du ski nautique (ça n'a jamais été une force dans la région), en softball (?), en volley-ball masculin (??) et en cyclisme (??).

Une situation qui inquiète les dirigeants du Conseil des loisirs de la Mauricie. «Faute de moyens, nous ne pourrions réunir les intervenants du monde sportif régional à l'automne pour discuter de ce fort taux d'absentéisme, comme nous l'avions prévu. Cependant, ces discussions seront reportées au printemps de 1998», de confier Michel Morrissette.

Jeunes reporters

Deux jeunes étudiantes de l'Académie Les Estacades, de Cap-de-la-Madeleine, pourront vivre une expérience unique lors des Jeux du Québec de Montréal, présentés du 1er au 10 août prochain. Kim Rompré et Julie Dontigny ont, en effet, été recrutées dans le cadre du concours «Jeunes reporters» et, à ce titre, feront équipe avec 36 jeunes des 18 régions du Québec (deux par région) au sein de l'équipe des communications du Comité organisateur de Montréal.

Ces 36 jeunes journalistes en herbe rédigeront et diffuseront quotidiennement des entrevues, reportages et articles de journaux; tout en profitant de l'expertise de journalistes professionnels affectés à la couverture de l'événement. ●

Place au Défi Trois-Rivières

Rendez-vous pour les meilleurs joueurs de balle-lente au Québec

Marc-André Côté
Trois-Rivières-Ouest

■ Trois-Rivières sera le théâtre de la cinquième étape du Circuit provincial de balle-lente, du 17 au 20 juillet, lors du Défi Trois-Rivières. Après Joliette, Laval, Sherbrooke et Longueuil, Trois-Rivières accueille le circuit qui gagne en popularité.

Les meilleurs joueurs de balle-lente au Québec se donneront rendez-vous au Stade municipal et au terrain Albert-Gaucher pour jouer 41 matches. Dans la classe invitation, 16 équipes se disputeront les grands honneurs, tandis que 10 équipes de niveau compétition se livreront bataille.

Les Toros de Trois-Rivières, de l'entraîneur André Chaput, dominent le classement du circuit provincial. «C'est une très grosse étape et on va avoir beaucoup d'opposition de la part de Charlemagne qui pourrait nous dépasser au classement.

On a été chanceux jusqu'à présent de rester si haut, mais je pense qu'on va donner de bons matches ce week-end», soutient Chaput qui, en plus de diriger la destinée de son club, organise le tournoi.

Les amateurs trifluviens auront la chance de voir le calibre de balle-lente qui soit au Québec durant ce week-end. En plus du tournoi lui-même, la fin de semaine permettra de voir à l'action Air Transat, la meilleure équipe de balle-lente au Canada. Cette équipe affrontera l'équipe toute-étoile québécoise samedi soir à 20 h 30.

«Je pense que ces joueurs vont impressionner les amateurs. Ils jouent seulement six tournois aux États-Unis et quatre au Canada, mais c'est le plus gros calibre que l'on peut voir ici», explique Chaput.

Air Transat regroupe les meilleurs joueurs de balle-lente du Québec et de l'Ontario et le Défi Trois-Rivières sera la seule occasion que



(Image-Média Mauricie: Jean Sirois)

Les meilleurs joueurs de balle-molle au Québec seront dans la région pour le Défi Trois-Rivières, du 17 au 20 juillet. Dans l'ordre habituel, sur la première rangée, Serge Leblanc, Maurice Leblanc, de O'Toole Charlemagne, Jean Paquette, organisateur du tournoi, Ken Labelle, de la Broue Bouffe Réal Tancrede, de chez Molson et Patrick Doyon. Sur la deuxième rangée, on reconnaît André Chaput, président du circuit provincial de balle-lente, Mario Gervais, représentant de l'équipe Air Transat, Hugo Gaillardez, représentant du pub billard Châteaudun et Patrick Poissant, représentants des piétons de Joliette.

les amateurs locaux auront de voir l'équipe à l'oeuvre.

Plus tôt, à 19 h 30, les meilleurs cogneurs du Québec se mesureront pour couronner le roi des circuits au

stade municipal. Pour l'occasion, la clôture sera à 310 pieds du marbre. Le meilleur frappeur du Québec, Luc Chavette, sera présent pour l'occasion. ●

Les Aigles de retour

Trois-Rivières (SF)

■ Après avoir disputé leurs sept derniers matchs sur la route en raison de la présentation de l'Expo de Trois-Rivières, les Aigles seront de retour devant leurs partisans, ce soir, alors que les Alouettes de Charlesbourg seront de passage au Stade municipal. Espérons que ce retour à la maison sera salubre pour la troupe d'Éric Lajoie qui a perdu quatre de ses six dernières rencontres. Résultat: les Trifluviens sont encore très loin d'une place en séries.

Décidément, le mot «retour» sera à l'honneur pour cet important affrontement face à la formation de la région de Québec. Premièrement, l'entraîneur Éric Lajoie sera de retour à la barre des Aigles, lui qui revient tout juste du championnat canadien Select où il a dirigé l'équipe du Québec. Rappelons que les Québécois y ont remporté la médaille de bronze.

Deuxièmement, le lanceur Philippe Martin entreprendra un premier match depuis plus de deux semaines. «Il va très bien», d'assurer René Martin, l'assistant d'Éric Lajoie. «Après sa sortie en relève, dimanche, il n'a pas eu d'autres malaises. Il devrait être en mesure de bien se débrouiller.»

Chose certaine, les Aigles auront besoin d'une grosse sortie de Martin pour avoir raison d'un club qui n'a subi que sept revers en 30 matchs cette saison.

«S'il peut y avoir un problème, c'est au niveau de son endurance», de poursuivre René Martin. «Si on voit qu'il «manque de jus», on n'hésitera pas à envoyer un releveur. Il ne faut pas surtaxer son bras... on va avoir besoin d'ici la fin de la saison.»

Parlant de bras, les Aigles en utiliseront cette semaine. Après avoir affronté les Alouettes, ce soir, ils affronteront Rosemont (demain) et Sherbrooke (vendredi). Du pain sur la planche...

«Plus la saison avance, plus les matchs sont capitaux», de poursuivre René Martin. «L'important, c'est de rester près du deuxième rang de notre section. Dans le dernier droit de la saison, nous allons affronter à plusieurs reprises les équipes (Québec et Jonquière) qui bataillent avec nous pour avoir cette place. C'est là que tout va se jouer. D'ici là, il faut rester dans la course en gagnant de façon régulière.»

0-0-0

Ce soir, c'est la promotion «Wayagmack» au Stade de Trois-Rivières. Pour l'occasion, les 400 premiers arrivés recevront un stylo, gracieusement de la compagnie trifluviennaise. ●

Baseball

STADE DE BASEBALL
DE TROIS-RIVIÈRES
CE SOIR 20 h



REÇOIVENT

CHARLESBOURG

LIQUIDATION DES MODÈLES 1997



Profitez
du meilleur
choix
et des
plus bas
prix
de l'année!

Motomarines
Paul Doucet

SEA-DOO
TOUT LE MONDE EMBARQUE™



7725, des Ormes, Sainte-Gertrude 297-2931, Shawinigan 539-8060

SEA-DOO
JET BOATS

NOUS SOMMES QUALIFIÉS COMME
INSTRUCTEURS EN SÉCURITÉ NAUTIQUE



NOUVEAU

MOTOMARINES

LOCATION - BAIL
MOTOMARINE
ET BATEAU À JET

à partir de
13723\$
par mois

*Détails et conditions en magasin.



(Photo - PC)

Lee Smith

Lee Smith à la retraite

Richard Milo
Miami (PC)

Lee Smith est disparu dans la nuit... en plein après-midi, hier. Il a quitté l'hôtel des Expos pour retourner à St. Louis après avoir annoncé qu'il prenait sa retraite.

Felipe Alou était plus attristé que surpris. Il venait de prendre son repas du midi quand il a appris la nouvelle. Après lui avoir parlé, Smith est parti sans faire de bruit et c'est conformément à sa volonté que les Expos n'ont émis qu'un bref communiqué. Il voulait partir avec la discrétion qui l'a toujours caractérisé au cours de sa brillante carrière.

«Smith avait raté la séance d'exercice à Cincinnati au retour de la pause des étoiles et il avait quitté l'équipe à quelques reprises, a dit Alou. Il aimait encore lancer mais il avait aussi l'air d'un gars qui voulait rester à la maison.»

Smith, 39 ans, n'avait pas été utilisé depuis le 2 juillet contre les Blue Jays, à Toronto. Il avait travaillé pendant deux manches, un sommet cette saison.

Lundi, il s'est réchauffé dans l'enclos dans les dernières manches mais il n'a pas été utilisé dans la défaite en prolongation. C'est le gaucher Omar Daal qui s'est présenté au monticule à la 12e.

«Smith aurait voulu lancer davantage mais c'était bien difficile de l'utiliser plus souvent dans les circonstances, a expliqué Alou. On avait 12 lanceurs et nos partants ont complété près de 20 matchs.»

Meneur dans l'histoire du baseball au chapitre des sauvetages (478), Smith avait protégé cinq victoires cette saison. Il présentait une moyenne de points mérités de 5,82 avec une fiche de 0-1 en 25 présences.

«Cuellar (Bobby, l'instructeur des lanceurs) m'a dit hier (lundi) que Smith voulait me parler mais je ne pouvais pas après le match», a noté Alou.

«Smith est un gars formidable. On n'aime pas voir un gars comme lui quitter au milieu de la saison. Il m'a dit qu'il avait des choses à régler à la maison et qu'il reviendra peut-être la saison prochaine. Mais ce ne sera pas facile même s'il fait des exercices chez lui. Quand on est vieux, c'est plus difficile.»

Smith n'avait obtenu que deux sauvetages la saison dernière avec les Reds de Cincinnati. Ayant perdu sa rapide explosive, il misait beaucoup sur sa rapide et sa fronde.

Curieusement, Jeff Reardon, le troisième pour le nombre de sauvetages dans l'histoire des ligues majeures avec 367, était de retour avec les Expos quand il a annoncé sa retraite au camp d'entraînement de 1995.

Avec Tracy

L'instructeur Jim Tracy, qui est l'adjoint de Felipe Alou sur le banc, était un coéquipier de Lee Smith il y a une vingtaine d'années à ses débuts dans le baseball professionnel. Les deux ont atteint les ligues majeures avec les Cubs de Chicago.

«C'était un jeune de 17-18 ans qui n'avait aucun contrôle mais on pouvait voir qu'il deviendrait un lanceur formidable s'il apprenait à contrôler ses tirs», a dit Tracy.

«C'était un gars formidable. C'était bon de l'avoir au sein de l'équipe. Il avait une bonne influence dans le vestiaire. Et c'était encore le même gars qu'il y a 20 ans.»

Tracy, qui était un joueur de premier but, a aussi noté que Smith avait la particularité de vibrer toujours à la même intensité. «Il était spécial. Jamais excité, jamais abattu.»

Les menaces de mort font partie de la vie de Woods

Troon, Écosse (Reuter-AP)

Tiger Woods s'attend à ce que les menaces de mort et le courrier haineux fassent partie de son quotidien pour le reste de sa carrière de golfeur, et possiblement davantage.

Champion du Tournoi des Maîtres à l'âge de 21 ans et actuellement numéro un mondial, la tête d'affiche de l'Omnium Britannique cette semaine a confié, hier, avoir déjà été victime de harcèlement à caractère racial.

Interrogé à savoir si les menaces de mort et le courrier haineux allaient cesser un jour, Woods — qui est de race mixte — a répondu: «Non. Quand vous pratiquez un sport au sein duquel vous ne faites pas partie de la majorité, il y aura bien sûr de l'animosité. Ce n'est rien de nouveau.»

«Arthur Ashe (tennis), Jackie Robinson (baseball) et plusieurs autres athlètes professionnels ont connu une situation semblable», a-t-il dit. Woods a admis avoir craint pour sa sécurité au cours du tournoi des États-Unis cette année.

«Je me rappelle qu'à Phoenix, il



(Photo - AP)

Tiger Woods

devait y avoir 50 000 personnes et ce n'était que le mercredi. Après avoir disputé la ronde pro-am, j'ai été pris d'assaut par la foule et la sécurité a perdu le contrôle. J'ai été brassé pas mal, en plus d'avoir été coupé légèrement sous un oeil par une épinglette.

«Oui, ça peut être épuisant par moments. Mais la situation s'est améliorée. La sécurité est bien meilleure et les gens apprennent.»

Woods a fait ses remarques la journée même où Le Journal de Montréal annonçait que les organisateurs de l'Omnium Canadien avaient augmenté la sécurité en vue de la participation probable de Woods à l'événement du 1er au 7 septembre.

Woods aura quatre membres du service d'ordre qui le suivront pas à pas à l'Omnium Britannique, mais il estime que le public britannique se montrera respectueux.

«Les gens ici ont été très très respectueux jusqu'à maintenant et cela aide à se concentrer et à jouer. Ils comprennent que je ne suis pas ici que pour signer des autographes et me faire prendre en photos.»

Compétition relevée

Woods a avoué qu'il tente de corriger un défaut dans son élan à la veille de la première ronde jeudi.

L'Omnium cette année pourrait offrir du jeu enlevé parce que les sept meilleurs golfeurs au classement mondial y seront, et en pleine forme à part cela.

Woods, Ernie Els, Greg Norman, Colin Montgomerie, Nick Price, Tom Lehman et Steve Elkington ont tous remporté des tournois cette année (Woods, Els, Norman, Montgomerie et Lehman au cours du dernier mois).

Price ne se rappelle pas du dernier tournoi majeur auquel il a pris part et qui a rassemblé autant d'excellents joueurs en possession de leurs moyens.

«Pas vraiment», a-t-il répondu à la question.

Norman a ajouté: «Être confronté aux meilleurs, jouer à son mieux, c'est ce dont tout golfeur rêve. Ce serait une situation idyllique si les 10 meilleurs golfeurs au monde se retrouvaient en position de l'emporter avec neuf trous à jouer.»

Ullrich assomme l'opposition

L'Allemand détient maintenant le maillot jaune au Tour de France

Andorre (AP)

Victoire d'étape et premier maillot jaune de sa carrière! L'Allemand Jan Ullrich (Telekom) a fait coup double, hier, lors de la plus longue étape de montagne du 84e Tour de France, en s'imposant en solitaire au sommet d'Arcalis, terme des 252,5km de course entre Luchon et Andorre.

Après avoir contré plusieurs attaques des Festina de Richard Virenque lors d'une journée marquée par l'escalade de six cols, le jeune Allemand de 23 ans, a pris sa chance dans la dernière ascension.

Hiératique en selle comme l'était Miguel Indurain, le champion d'Allemagne s'est imposé avec 1:08 d'avance sur les deux seuls hommes qui ont pu le suivre: l'Italien Marco Pantani et Richard Virenque.

Cédric Vasseur, porteur du maillot de leader depuis La Châtre, sera resté cinq jours en jaune. Plusieurs fois contraint à jouer l'élastique hier, il a livré un baroud d'honneur en démarrant devant des ténors attentistes, dans la dernière ascension.

Vite rejoint, il n'a pu conserver les 13 secondes d'avance sur Ullrich qu'il possédait le matin, et a franchi la ligne avec 7:44 minutes de retard sur l'Allemand.

En reléguant à 3:23 minutes son coéquipier Bjarne Riis, vainqueur du Tour l'an dernier, Ullrich s'est aussi posé en leader des Telekom. Il fait bien sûr figure de principal fa-



(Photo - AP)

En remportant facilement la dixième étape du Tour de France, hier, Jan Ullrich s'est emparé du maillot jaune de leader.

vori pour la victoire finale sur les Champs-Élysées le 27 juillet.

Recueillement

L'heure était au recueillement en ce début d'étape, pour célébrer la mémoire de l'Italien Fabio Casartelli, tué lors d'une chute dans le col du Portet d'Aspet, il y a deux ans. Au kilomètre 45, le peloton s'inclinait quelques minutes devant la stèle érigée sur le lieu de l'accident fatal au champion olympique sur route 1992.

Laurent Jalabert, qui savait depuis lundi qu'il ne gagnerait pas le Tour, sait désormais qu'il l'a perdu. Plusieurs fois lâché, il a attaqué dans la descente avant l'ascension d'Arcalis, pour franchir en tête les premiers lacets.

Il a cédé après une première attaque de Laurent Dojwa (La Mutuelle de Seine et Marne), puis lors du démarrage au train d'Ullrich. Le numéro un mondial, vainqueur de son troisième Paris-Nice et de sa deuxième Flèche Wallonne au printemps, a terminé l'étape à 18:59 minutes d'Ullrich.

La 11e étape du Tour conduira aujourd'hui le peloton d'Andorre à Perpignan (192 km), avant la journée de repos jeudi, qui précédera le contre-la-montre de Saint-Étienne (55km) vendredi.

Un col de première catégorie sera gravi aujourd'hui, toujours celui d'Envalira, mais en sens contraire. ●

Le choix des joueurs sera difficile

Marc Crawford devient officiellement l'entraîneur de l'équipe olympique du Canada

Pierre Lebrun
Toronto (PC)

Wayne Gretzky ou Paul Kariya? Patrick Roy ou Martin Brodeur? Paul Coffey ou Chris Pronger?

Le débat entourant le choix des joueurs a commencé, hier, lorsqu'on a confirmé la composition du personnel d'entraîneurs en vue des Jeux olympiques d'hiver de Nagano, au Japon, en février prochain.

Comme prévu, Marc Crawford de l'Avalanche du Colorado a été nommé l'entraîneur-chef de l'équipe olympique canadienne. Il sera épaulé par Wayne Cashman des Flyers de Philadelphie ainsi que Andy Murray et Mike Johnson de l'équipe nationale.

Avec le directeur général Bobby Clarke (Flyers) et ses adjoints Pierre Gauthier (Sénateurs d'Ottawa) et Bob Gainey (Stars de Dallas) déjà en poste, il ne manque plus que les joueurs pour compléter le portrait de l'équipe.

«Le choix des joueurs va donner lieu à un débat animé car certains d'entre nous aimons les vieux joueurs et il y a quelques très bons jeunes joueurs», a précisé Gainey.

«Notre objectif n'est pas nécessairement de réunir les meilleurs joueurs ou ceux qui attirent le plus l'attention mais, à la fin du processus, nous voulons avoir la certitude que nous misons sur une équipe capable de gagner.»

La composition officielle de l'équipe — 20 joueurs et trois gardiens — sera connue le 1er décembre.

«Comme nous avons tous des idées différentes, il y aura quelques surprises, a confié Clarke. Mais nous pouvons vous assurer que ce sera une bonne équipe.»

Le Canada n'a jamais remporté la médaille d'or olympique depuis 1952. La dernière fois que le Canada a envoyé ses meilleurs professionnels dans un tournoi d'envergure internationale, ils ont perdu la première édition de la Coupe du monde de hockey au mois d'août 1996 face aux États-Unis. Ce souvenir est toujours frais à la mémoire.

«Je pense qu'il y a toujours une leçon à tirer», a dit Gainey.

«L'année dernière, avec une équipe qui n'a pas vraiment fonctionné à plein régime tout au long du tournoi, nous sommes ve-



(Photo - AP)

Marc Crawford est officiellement devenu, hier, l'entraîneur de l'équipe olympique canadienne.

nus à un cheveu de remporter le match final.»

Gauthier, lui, a tenu à minimiser la signification de la défaite à la Coupe du monde.

«Je ne crois pas qu'une différence d'un but à la Coupe du monde devrait changer quoi que ce soit, a-t-il précisé. Le 1er décembre, nous allons nous asseoir et nous dire 'Quelle est la meilleure équipe que nous pouvons composer en vue du mois de février?'»

Clarke est d'accord: «Dans le

dernier match, le gardien Mike Richter a été exceptionnel pour l'équipe américaine.»

Même si Curtis Joseph des Oilers d'Edmonton a bien fait devant le filet du Canada à la Coupe du monde, plusieurs estiment qu'on devrait faire appel à Roy cette fois. Et ce n'est pas Crawford qui va les contredire.

«Selon moi, Patrick est l'un des meilleurs gardiens de l'histoire du hockey et je pense qu'il devrait être un candidat sérieux», a avoué Crawford, l'entraîneur de Roy avec l'Avalanche du Colorado. ●

LIQUIDATION TOTALE

BOTANIX
GAÉTAN CHASSÉ

35%

DE RABAIS SUR TOUS NOS CONIFÈRES

35%

SUR TOUS NOS ARBRES FRUITIERS

30%

SUR TOUS NOS ARBRES D'ORNEMENT

20%

SUR NOS PLANTES VIVACES

25%

PLANTES VERTES

25%

POTS DE TERRE CUITE

Toute la gamme des
PEINTURES SICO
disponible à
Trois-Rivières seulement

Les Jardins Gaélan Chassé

5350, boul. JEAN-XXIII
TROIS-RIVIÈRES-OUEST

4252, boul. ROYAL
SHAWINIGAN

323, SAINT-ZÉPHIRIN
LA TUQUE



Les grandes multinationales de plus en plus rentables

Eileen Glanton
New York (AP)

Les grandes multinationales ont accru leurs bénéfices en 1996, bien que leur chiffre d'affaires ait globalement stagné, selon le classement du magazine américain Fortune. Le constructeur automobile américain General Motors arrive en tête du palmarès.

Fortune a publié mardi le classement des 500 premières entreprises industrielles et de services de la planète selon leur chiffre d'affaires en 1996.

Les constructeurs automobiles tiennent le haut du pavé avec les

américains General Motors (1er) -qui détrône Mitsubishi- et Ford (2e). Viennent ensuite les entreprises japonaises Mitsui (3e), Mitsubishi (4e) et Itochu (5e). Les États-Unis possèdent le plus grand nombre d'entreprises classées (162), loin devant le Japon (126), la France (42), l'Allemagne (41) et la Grande-Bretagne (34).

Les «500» totalisent un chiffre d'affaires de 11,435 milliards de dollars, soit une progression de seulement 0,5% par rapport en 1995. C'est la plus faible augmentation depuis la création du classement de Fortune en 1990. Parallèlement, les créations d'emploi s'établissent à seulement 1,1% sur un an.

Toutefois, les grandes entreprises ont vu leurs bénéfices s'accroître fortement, de 25,1%. Sur les dix premières, le groupe Royal Dutch Shell (6e) se distingue avec une progression de 28,7% de ses bénéfices, ce qui en fait la firme la plus rentable de la liste pour la troisième année consécutive. Royal Dutch Shell a empoché 8,89 milliards de dollars en 1996.

Les secteurs les plus rentables sont l'aérospatiale, où domine Lockheed Martin, les détaillants spécialisés et les entreprises de gestion financière qui ont profité du «boom» des marchés boursiers. En revanche, les entreprises métallurgiques ont subi une chute de 49,8% de leurs

bénéfices.

Les changements les plus spectaculaires sont intervenus en Asie. Le Japon, affecté par une croissance en dents de scie et la dépréciation du yen, voit 16 de ses entreprises disparaître du classement.

La Russie fait une entrée remarquable avec le géant gazier RAO Gazprom classé 146e. Toutefois, la meilleure nouvelle entreprise est la holding hongkongaise Peregrine Investments, 142e. Autre nouvelle venue: la société commerciale chinoise Sinochem (204e), troisième firme de l'Empire du Milieu dans le club des 500.

Des audiences sur le gaz se transforment en vrai désastre

Halifax (PC)

Les audiences publiques sur le projet d'exploitation des vastes réserves de gaz de l'île de Sable, en Nouvelle-Écosse, ont été un désastre et pourraient aboutir devant les tribunaux, soutient un analyste.

Après une saga qui aura connu plus que sa part de rebondissements, le comité, qui est formé de représentants de l'Office national de l'énergie et d'autres instances décisionnelles, doit maintenant s'efforcer de rédiger sa décision de manière à éviter les poursuites judiciaires, rendues pourtant inévitables par le véritable cirque qui a entouré les audiences dès le début, a déclaré mardi M. Ian Doig, l'auteur d'une publication sur l'industrie de l'énergie à Calgary.

Déjà, les audiences avaient été

suspendues, le 23 juin, après que le consortium Trans-Québec et Maritimes eut menacé de recourir aux tribunaux. Le consortium regroupant Gaz Métropolitain et TransCanada Pipelines réclamait plus de temps pour étudier l'entente conclue entre un groupe de concurrents ayant à sa tête la société américaine Mobil Oil, et les gouvernements de la Nouvelle-Écosse et du Nouveau-Brunswick.

Le consortium Trans-Québec n'a pu présenter à temps son projet de construction de gazoduc. Il était donc contraint de ne participer aux audiences de l'ONE qu'à titre d'intervenant, pour tenter de convaincre le comité des avantages de son projet.

Celui-ci, au montant de 1,4 milliard \$, prévoit la construction d'un gazoduc qui passerait par la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-

Brunswick et le Québec, pour se diriger ensuite vers les États-Unis.

Selon le projet de 3 milliards \$ du consortium regroupant Mobil Oil, West Coast et Pan Energy, le seul jusqu'à présent à avoir été officiellement soumis devant le comité, le gazoduc transporterait le gaz de l'île de Sable jusqu'à la Nouvelle-Angleterre, en passant par la Nouvelle-Écosse et le Nouveau-Brunswick.

Les audiences publiques se sont terminées cette semaine et le comité s'est retiré pour étudier un amoncellement de données.

Mais juste au moment où il se retirait, le premier ministre désigné de Nouvelle-Écosse, Russell MacLellan, a surgi et lui a remis une toute nouvelle proposition représentant la plus récente position de la province.

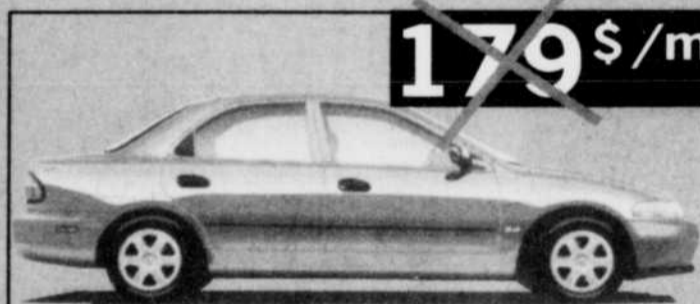
Eurotunnel: préavis de grève

Paris (AP)

Les syndicats français du consortium Eurotunnel ont déposé mardi un préavis de grève pour le 23 juillet prochain afin de protester contre la «forte dégradation du climat social» au sein de l'entreprise.

L'intersyndicale, qui regroupe tous les syndicats d'Eurotunnel, estime que les dirigeants du consortium ne font preuve d'«aucune écoute envers leur personnel dans les instances représentatives». Selon les syndicats, «le seul but de la direction semble être de se redistribuer les revenus, l'avenir d'Eurotunnel, de son personnel et de ses actionnaires étant accessoire».

LIQUIDATION MAZDA



~~179~~ \$/mois*

25 Protégé
à liquider



~~279~~ \$/mois**

12 626
à liquider

TAUX 3.9% Jusqu'à 48 mois



2500 \$
de rabais

3 MPV
à liquider



1800 \$
de rabais

5 B 4000
à liquider

AUCUNE OFFRE RAISONNABLE REFUSÉE, VENEZ FAIRE VOTRE OFFRE

PÉPIN MAZDA

3135, Boul. St-Jean,
Trois-Rivières-Ouest

Tél.: 377-5844

*Photo à titre indicatif. Pour un temps limité. Basé sur une location 24 mois avec un comptant de 1500\$, premier versement et dépôt de 250\$ exigés. Taxes, transport et préparation en sus. 20 000km par année, 0,08\$ le km excédentaire, sur approbation de crédit. **Photo à titre indicatif. Pour un temps limité. Basé sur une location 24 mois avec un comptant de 1800\$, premier versement et dépôt de 350\$ exigés. Taxes, transport et préparation en sus. 20 000km par année, 0,08\$ le km excédentaire, sur approbation de crédit.

Arts et spectacles

Mode

Pour celles qui ne trouvent rien en magasin

Lyz
Gagné

Vous n'avez jamais vu en défilé de collection de vêtements signés Création Contour, la griffe de la designer Lyz Gagné? Pas étonnant puisqu'elle n'en fait plus. Depuis quelques années, Lyz se consacre totalement à ce qu'elle préfère, la confection sur mesure et l'enseignement.

Une designer qui ne conçoit pas de collection deux fois par année, à tout le moins comme carte de visite, bien sûr que c'est possible! Même si elle fait peu de publicité, Lyz ne manque pas de travail. Ses clients sont des gens ordinaires qui ne trouvent pas ce qu'ils désirent en boutiques. Quelqu'un leur parle alors de la Création Contour et les voilà partis pour une longue histoire d'amour.

Marie
Villeneuve

À la première rencontre, Lyz fait connaissance avec sa cliente ou son client. Oui, elle coud pour les hommes de magnifiques complets dans la pure tradition des tailleurs d'autrefois. Mais pour bien se comprendre et parce que la majorité des clients sont des clientes, nous mettrons ce terme féminin.

Quelles sont les occupations de la cliente? Dans quelles circonstances désire-t-elle porter la tenue à créer? S'agence-t-elle avec les autres toilettes de sa garde-robe? Sera-t-elle suffisamment classique pour être portée pendant plusieurs années? Il est important qu'elle ne se démode pas. Sera-t-elle confortable? Comment est la silhouette de la

cliente? Comment mettre ses points forts en évidence et faire oublier les plus faibles? Tous ces éléments sont si importants pour Lyz Gagné qu'elle refusera un contrat plutôt que de faire un vêtement qui ne satisfera pas sa cliente ou elle-même pleinement. Lyz fait une première ébauche du modèle et se met au travail.

À la deuxième rencontre, on fait déjà un essayage. On procède aux ajustements, on détermine la longueur des manches et des ourlets et on change certains détails comme l'emplacement des boutons, le col ou la profondeur d'un décolleté.

Finalement arrive le jour de la livraison. Après un dernier essayage où on vérifie que tout est exactement comme on le désirait, la cliente peut repartir avec un nouveau vêtement fait expressément pour elle.

La deuxième passion chez Lyz Gagné est l'enseignement. Elle vient de terminer un certificat dans ce domaine à l'UQTR, mais n'a pas attendu son diplôme pour donner des cours privés et de groupes à son atelier de la rue des Casernes à Trois-Rivières. Depuis un an et demie, les gens viennent parfois de très loin pour suivre ses cours en ajustement de vêtements. Elle y montre comment faire de la vraie belle confection en faisant profiter ses élèves de son expérience de presque douze ans et elle y donne ses trucs, de ceux qu'on n'apprend pas à l'école.

Dans la confection sur mesures comme dans l'enseignement, Lyz Gagné retrouve tout ce qui la fait vibrer: le contact direct avec les gens, la création, le travail bien fait. Son rêve d'avenir? Continuer à se perfectionner pour enseigner encore plus et mieux. ●

Louise ne trouve pas de vêtements à son goût dans les boutiques 14+. Aussi, cette femme qui sort beaucoup a confié à Lyz Gagné la confection de coordonnés, tous taillés dans du crêpe de soie marocain marine, se mariant les uns avec les autres. Quand le contrat sera terminé, Louise aura, en plus du bermuda, de la veste et de la robe photographiée ici, une jupe droite et courte, un bustier et un veston d'allure rétro comme sait si bien les faire la designer.



Agence Mousseline
(819) 693-7469

La robe de gauche, ajustée à l'aide de découpes princesse à l'avant et à l'arrière, prend une allure grand soir avec sa manche gigot fendue sur le bras et ses cinq boutons au poignet. À droite, le modèle original de la veste avait un long col châle, mais au moment de l'essayage, on s'est rendu compte qu'il alourdissait la silhouette. Aussi, Lyz l'a remplacé par ce joli collet chinois. Le bermuda, de coupe classique, peut être porté à toute heure du jour.

Stylisme: Marie Villeneuve
Mannequin d'un jour: Louise Pagé
Photographie: Patrick Beauchamp d'Image-média Mauricie
Coiffure: Michel Lepage de Soho la boutique à coiffer
à Trois-Rivières
Laboratoire: Les Ateliers Photo plus

Vous avez dit «styliste»?



Marie Villeneuve
(Collaboration spéciale)

Depuis le temps que les écoles m'appellent pour que je prenne des étudiants en stage, que des organismes féminins me demandent de rencontrer leurs membres pour leur parler de mon métier de styliste, que les gens me questionnent à ce sujet! Vous qui lisez religieusement depuis plus de sept ans et demie la page mode et y voyez chaque semaine la mention «styliste: Marie Villeneuve», vous êtes-vous déjà demandé ce que pouvait bien faire un(e) styliste?

Le travail de styliste est différent d'un contrat à l'autre, d'un styliste à l'autre, d'une ville à l'autre. Si, à Montréal, certains stylistes peuvent se spécialiser dans un type de travail, ce n'est pas le cas en région. Heureusement, car la diversité fait qu'on s'ennuie pas.

Une définition

Le Petit Larousse illustré définit le stylisme comme une «tendance à apporter un soin extrême à son style». C'est extrêmement cela! Le styliste est quelqu'un qui ignore les moindres détails pour donner un style particulier à une publicité télévisée ou photo, à un dépliant promotionnel ou un défilé de mode par exemple.

Dans le cas où on lui donne le plus de responsabilités, le styliste choisit les articles à présenter, de quelle manière on devra les placer pour attirer l'attention du client et, bien sûr, le tenter, les accessoires, le maquillage et la coiffure des mannequins, le décor et la musique avec lesquels ils seront présentés.

Il veille à ce que tout soit parfait: pas de saletés, de faux plis, de mèches déplacées ou d'étiquettes visibles. Puis, lorsque tout est terminé, il apporte les articles empruntés à leurs propriétaires.

Les qualités nécessaires

Pour être un bon styliste, il faut avoir du goût, le sens artistique, se tenir au courant de la mode et de ce qui se fait déjà en stylisme, connaître la psychologie de l'acheteur... et du vendeur qui est le client du styliste, être capable de travailler sous pression car beaucoup d'argent est engagé dans une campagne publicitaire, être prêt

à faire de nombreuses heures en quelques jours, savoir assurer et diriger des mannequins, expliquer ses idées au photographe et au client, aimer le travail en équipe, savoir

s'adapter à de nouvelles personnes, connaître les techniques de photographie, de vidéo et d'informatique pour travailler avec leurs limites et leurs possibilités, être rapide mais en même temps patient car on n'obtient pas toujours les résultats escomptés du premier coup, être très autonome, car personne ne lui dira quoi, quand, et comment faire son travail.

Il faut aussi être touche-à-tout: coiffeur, maquilleur, couturier, menuisier, peintre, orfèvre, bricoleur, inventeur pour pouvoir patenter, réparer, ajuster, améliorer en un tour de main. Le bon styliste trimbale toujours dans ses valises tout un attirail d'épingles, pinces, rubans gommés, barrettes, élastiques, fers à friser, fixatifs, cosmétiques, gants, foulards, jupons, bijoux et souvent même souliers et bas qui le dépanneront en cas de nécessité. Si vous voyiez mon mur d'accessoires et la garde-robe de mon bureau...

Un métier d'avenir?

Que ceux qui se sentent intéressés par le métier de styliste y pensent à deux fois, car il y a peu de débouchés. Comme dans beaucoup de domaines, la grande ville offre plus de possibilités de contrats, mais il y a aussi beaucoup plus de personnes de talent pour les remplir. Dans la région, en tout les cas, je ne connais pas d'autres personnes qui fasse ce travail et moi, je ne le fais pas à temps plein. C'est tout dire.

Une profession connexe à celle de styliste est celle d'étalagiste. C'est lui (ou elle bien sûr) qui arrange les vitrines de magasins, qui habille les mannequins dans les boutiques. Il peut aussi monter certains décors de scène. Il doit avoir les mêmes qualités que le styliste, mais doit en plus se monter rapidement un inventaire d'éléments de décors parce que c'est lui qui les fournit. Quelques excellents étalagistes travaillent actuellement dans la région et sont débordés. Il y aurait peut-être place pour d'autres.

Les études

Même si certains cours sont offerts dans des écoles de mode, il n'est pas absolument nécessaire de les avoir suivis pour exercer le métier de styliste. Là-dedans, tout est utile, mais rien n'est obligatoire. Mieux vaut avoir du talent et peu de formation que le contraire. Par contre, la curiosité et le goût d'apprendre par tous les moyens qui se présentent comme par la lecture, l'observation ou de petits cours sont de grands atouts.

VENTE D'ENTREPÔT

LINGERIE ET T-SHIRTS
ENTRE SUPER C ET LIQUIDATION MAYNARDS TROIS-RIVIÈRES

Playtex TOUS LES SOUTIENS ET CULOTTES
WonderBra
WARNER'S
Daisyfresh

5\$ 10\$

Jusqu'à 90% DE RABAIS

GRANDE SÉLECTION de T-SHIRTS et VÊTEMENTS D'ENFANTS À PRIX DE FOU!

nouvel arrivage dès samedi matin

STYLES DISCONTINUÉS ET FIN DE SAISON
Toutes les grandeurs 32 à 50.

PLACE SUPER C 694-7102
654, SAINT-AURICE, TROIS-RIVIÈRES

Ça va rouler POUR LES VACANCES

NOUVEAU LOCATION DE PATINS JOUR • WEEK-END

LES PLUS GRANDES MARQUES POUR JOUER DEHORS!

PATINS

ROLLERBLADE SPIRITBLADE ABT '96
LOISIR, HOMME, FEMME
PMS 219,99\$
FREINS SYSTÈME ABT SUPÉRIEUR
129,99\$
RABAIS 90\$

ULTRA WHEELS
Ultra Air pour homme
PSM 249,99\$
ROUES 80MM ABEC 3
159,99\$
RABAIS 80\$

OXYGEN KR 5.1
• Roues 76 mm ABEC 5
• Système frein: P.B.S. autoblock
• Hommes et femmes
199,99\$

VÉLOS

VÉLO DE MONTAGNE
ADULTE «PRECISION»
MODÈLE 6030
• 15 VITESSES S.I.S. SHIMANO
• HOMME ET FEMME
• CADRE «MEGA»
199,99\$
Excellent rapport qualité prix

REMORQUE D'ENFANT
«STAGECOACH» VERSION 2 PLACES
• Se replie à plat pour un transport et un rangement faciles
• Harnais de maintien à 5 points d'attache
• Attache pouvant pivoter complètement sur elle-même
• Roues de 16" en acier
• Grandes fenêtres sur tous les côtés
• 3 couleurs: rouge, bleu, jade
29,99\$
P.S.M. 39,99\$
199,99\$
P.S.M. 269,99\$

SUPPORTS POUR VÉLOS

LE PLUS GRAND CHOIX!
LE MEILLEUR SERVICE!
LES MEILLEURS PRIX!
à partir de 59,99\$
THULE SportRack

André Lalonde Sports®
Écrivez nous: alalonde@total.net

LAVAL Centre Décor 440 3900, Autoroute 440 O. (514) 682-5222
REPENTIGNY 256, Notre-Dame (514) 582-1123 Fax: (514) 582-2541
JOLIETTE Centre-Ville 20, Place Bourget (514) 759-7152
BROSSARD Place Portobello 7250, boul. Taschereau (514) 923-2429
TROIS-RIVIÈRES O. Centre le Carrefour 4520, boul. Royal (819) 373-2622



Nouvelles avenues pour la santé

Les nutritionnistes se penchent sur les découvertes en alimentation

Lia Levesque
Montréal (PC)

Les nutritionnistes s'intéressent maintenant aussi à ce qu'on peut ajouter à l'alimentation pour améliorer sa santé, et non seulement à ce qu'on doit en soustraire.

Les diététistes et nutritionnistes explorent aujourd'hui «de nouvelles avenues qui dépassent le 'coupez le gras, coupez le cholestérol' et cherchent s'il l'on peut ajouter des éléments plutôt que d'en soustraire», expliquait en entrevue la diététiste Louise Lambert-Lagacé, qui a signé plusieurs ouvrages en matière de saine alimentation.

Du 27 juillet au 1er août se tiendra à Montréal le 16e congrès international de nutrition. Ce congrès, qui ne se tient qu'une fois aux quatre ans, permet de faire le point sur les découvertes, la recherche en ali-

mentation et les nouvelles tendances.

Quelque 140 pays y enverront 3500 délégués, de même que l'UNICEF et l'Organisation pour l'alimentation et l'agriculture (FAO) de l'ONU.

Si vous vous pensiez à la fine pointe des débats en nutrition parce que vous aviez enfin réussi à différencier les gras polyinsaturés des gras monoinsaturés des gras saturés et des gras hydrogénés, détrompez-vous.

Le nouvel intérêt des nutritionnistes s'appelle la leptine et on étudie ses propriétés dans la perte de poids. Il semble que cette nouvelle protéine, produite par le corps humain, serait moins efficace chez certaines personnes pour la combustion des graisses.

Cette découverte de la biologie

sera plus longuement expliquée au congrès.

De même, dans le traitement du diabète, les recherches tendent vers des moyens d'aider le corps à produire plus d'insuline. Les spécialistes étudient notamment l'effet de certaines fibres.

«L'alimentation joue partout», dans nombre de maladies: cancer, diabète, maladies cardio-vasculaires et autres, rappelle Mme Lambert-Lagacé. Mais l'alimentation n'est pas le seul élément, avoue la diététiste.

Par exemple, Mme Lambert-Lagacé souligne que derrière les récentes confirmations des effets bénéfiques de la diète méditerranéenne et du vin sur les maladies cardio-vasculaires, il y a aussi le temps que les Français prennent pour manger, la convivialité, l'alimentation plus variée, les aliments plus frais, la philosophie de vie. Il n'y a pas qu'un seul élément.

La consommation de fer chez les anémiques sera aussi l'objet d'un débat, signalait le Dr Michèle Houde-Nadeau, du Département de nutrition de l'Université de Montréal.

Certains tendent à privilégier une administration de fer chaque jour, d'autres une fois la semaine.

Pour les pays en développement, ce congrès amènera également des données intéressantes, nouvelles ou confirmées.

Par exemple, on sait que les déficiences en zinc causent des problèmes de croissance chez les enfants, influencent la mémoire, la texture de la peau et atténuent la résistance aux infections. Une déficience en vitamine A, fréquente en Inde par exemple, peut causer la cécité, rapportait le Dr Stephanie Atkinson, responsable du programme scientifique du congrès.

À contresens pendant 43 km sur l'autoroute

Sierre (AP)

Un automobiliste français qui avait parcouru 43 km à contresens sur l'autoroute suisse entre Martigny et Sierre a été arrêté hier par la police cantonale.

Les policiers ont tenté en vain à plusieurs reprises d'intercepter le chauffard de l'A9, dont l'identité n'a pas été communiquée. A la hauteur de Sierre, il a franchi un barrage et a continué sa course les pneus crevés, sous les coups de feu.

Le conducteur a pu être arrêté sur la route de contournement de Sierre par un véhicule de police, qui a subi des dégâts lors de l'intervention. La circulation avait été bloquée par sécurité.

Attaqué par un ours noir

Presse Canadienne

Un jeune Montréalais de 11 ans, en vacances dans le parc Algonquin en Ontario, a été attaqué par un ours noir alors qu'il dormait dans une tente avec trois autres campeurs, tôt mardi matin.

Vers une heure du matin, l'ours a tiré le jeune Nicholas Aikins hors de la tente et l'a mordu et griffé à la jambe. Alertés par ses cris, deux moniteurs ont frappé l'ours à la figure avec une pagaie de canot jusqu'à ce qu'il relâche l'enfant. L'animal a ensuite grimpé à un arbre.

Les campeurs ont aussitôt emmené le garçon en canot jusqu'à un magasin général, d'où une ambulance

l'a transporté à un hôpital situé à Barry's Bay.

Le jeune Nicholas a été soigné pour des morsures et des lacérations causées par les griffes de l'ours, puis a été transporté à Montréal où on lui a fait des points de suture à la jambe. On ne craint pas pour sa vie.

Pendant ce temps, le personnel du parc était toujours à la recherche de l'animal, qu'on compte abattre à vue.

Environ 15 sites de camping dans une petite portion au nord du parc, près du lac Opeongo, ont été fermés et les campeurs avisés qu'un ours rôdait dans les parages.

EXPO DE BERTHIER

16 au 20 juillet 1997

C'est "Agricool"!



LA VESSE DU LOUP
MERCREDI
16 juillet, 21 h



MARIO JEAN
JEUDI
17 juillet,
21 h



DAN BIGRAS
VENDREDI
18 juillet, 21 h



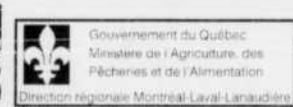
TIRES DE TRACTEURS
SAMEDI en soirée
19 juillet, 20 h
DIMANCHE 20 juillet,
13 h
ORGANISÉES PAR
BERNARD PERFORMAN



MUSIQUE PLUS
TOURNEE
DANSE XPRESS
MUSIQUE PLUS
SAMEDI
19 juillet, 21 h



LUTTE LANAUDIÈRE



PISTE DE FUN KARTS
TOUS LES JOURS

POUR INFORMATION
514-836-6667

Horaires des activités «Agricool».

MERCREDI 16 JUILLET
12 h Ouverture officielle
12 h Dèfi jeunesse ou Fort «Agricool»
14 h Casino
16 h Dèfi Melon au bar terrasse
21 h Spectacle de La Vesse du Loup
22 h Chansonnier - le groupe Rock Land au bar terrasse

JEUDI 17 JUILLET
10 h Jugement des jeunes agriculteurs
12 h Ouverture du site Fort «Agricool»
14 h Casino
16 h Dèfi Melon au bar terrasse
21 h Spectacle de Mario Jean
22 h Chansonnier - le groupe Rock Land au bar terrasse

VENDREDI 18 JUILLET
9 h Jugement de la race Avrshire
12 h Ouverture du site Fort «Agricool»
14 h Casino
16 h Dèfi Melon au bar terrasse
17 h Le 5 à 7 du dèfi Agricool
21 h Spectacle de Dan Bigras
22 h Chansonnier - le groupe Rock Land au bar terrasse

SAMEDI 19 JUILLET
9 h Jugement de la race Holstein
10 h Ouverture du site Fort «Agricool»
13 h Dèfi corporatif ou Fort «Agricool»
14 h Casino
16 h Dèfi Melon au bar terrasse

18 h Remise des prix du Dèfi corporatif au bar terrasse
20 h 30 Tires de tracteurs en soirée
21 h Tournee Danse Agricool de Musique Plus
22 h Chansonnier - Alain Lépine au bar terrasse

DIMANCHE 20 JUILLET
10 h Ouverture du site
11 h 30 Messe en plein air
12 h Dèfi familial ou Fort «Agricool»
13 h Finales des tires de tracteurs
14 h Casino
16 h Dèfi Melon au bar terrasse
17 h Parade des animaux et dévoilement des gagnants des concours culinaires et des exposants par excellence au pavillon des spectacles

Horaires sujet à changement sans préavis.

20 h Chansonnier - Alain Lépine au bar terrasse
22 h Clôture de l'exposition
24 h Fermeture du casino

NOUVEAUTÉS 1997
• Fun Karts • Carrefour bioalimentaire renouvelé • Fort «Agricool» • Journée corporative • Pavillon des chiens • Hélicoptère • Équitation • Manèges avec Beauce Carnaval • etc...

ADULTES : 6\$ - ÉTUDIANTS 12 à 17 ans : 4\$ - ENFANTS 6 à 11 ans : 3\$ - 5 ANS ET MOINS GRATUIT
80c LE COUPON • 10\$ POUR 14 COUPONS • 20\$ POUR 30 COUPONS • 16\$ LE BRACELET, ACCÈS À TOUS LES MANÈGES •

À vos SOUHAITS

Le Nouvelliste

ouvre ses pages aux événements heureux de la vie!

Que ce soit pour souligner un anniversaire de mariage ou de naissance, une promotion, montrer des images de générations, la photo de bébé ou la remise de diplôme d'un adolescent... il nous fera plaisir de partager avec vous.

Jour de publication: le vendredi

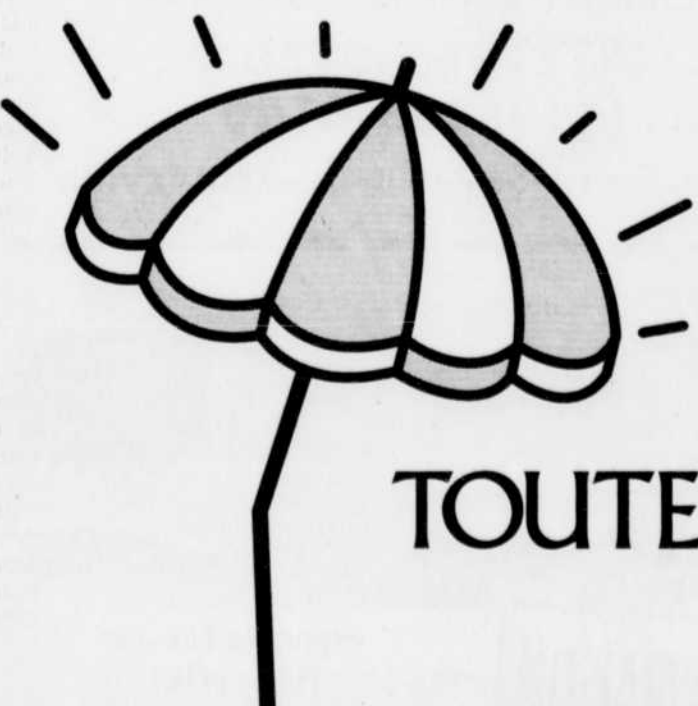
Payable à l'avance comptant ou par carte de crédit. Pour plus de renseignements, présentez-vous au Nouvelliste entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi ou faites parvenir par courrier à:

À vos SOUHAITS
C.P. 668, Trois-Rivières, G9A 5J6

3 formats disponibles, Tarifs: 15\$, 20\$ et 25\$, Taxes incluses

PS. Nous ne retournons pas les photos.

448706



TOUTE BONNE CHOSE A UNE FIN!



Mazda 626 LX 1997

279\$* LOCATION par mois/24 mois
Incluant entretien sans frais!

OU

FINANCEMENT*
3,9%
Achat

Vous aimeriez que l'été dure toujours et que cette offre imbattable de votre concessionnaire Mazda sur la 626 LX 1997 dure aussi longtemps?

Impossible! C'est pour un temps limité seulement que nos prix de location et taux de financement sont à leur plus bas sur notre performante berline familiale. Sans oublier que la 626 LX est dotée d'une liste impressionnante d'équipements de série qui la rend encore plus irrésistible.

Alors, locataire ou propriétaire, à vous de choisir. Mais faites vite, voyez votre concessionnaire Mazda dès aujourd'hui, car cette offre risque de passer encore plus vite que l'été.

Les concessionnaires Mazda du Québec



Le modèle illustré peut différer et est utilisé à titre indicatif seulement. *Modèles 626 LX 1997, modèle F4LS7AA00 seulement. Pour la location, transport et préparation de 750\$, comptant initial de 1 800\$, premier mois et dépôt de 350\$ exigés, 20 000 km par an, frais de 5¢ le km additionnel, immatriculation, assurances et taxes en sus. Pour l'achat: le taux d'intérêt s'applique pour un terme allant jusqu'à 48 mois à tous les modèles neufs 626 1997. Sur approbation de crédit de Crédit Mazda Canada inc. Cette offre ne peut être combinée à aucune autre offre. Des conditions s'appliquent. Voir les concessionnaires participants pour les détails. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. *Certains restrictions s'appliquent à l'offre d'emprunt.



FESTIVAL RENDEZ-VOUS CHAMPÊTRE Saint-Séverin-de-Proulxville

Les
17, 18, 19 et 20
JUILLET 1997

TIRAGES

VENDEDI 18 JUILLET

1er : VOYAGE CUBA (Cayo Coco)

1 semaine pour 2 personnes
Hôtel : Tryp Cayo Coco (tout inclus)
Crédit : 1938 \$ ou 1650 \$ en argent.

2e : FORFAIT SANTÉ

2 personnes, 2 jours / 2 nuits
Harfang des neiges
Valeur de 500 \$

3e : 500 \$ EN ARGENT

4e : BON D'ACHAT DE 500 \$

Équipement Francoeur inc.
Rep. : Guy Francoeur

SAMEDI 19 JUILLET

5e : VOYAGE CANCUN

1 semaine / 2 personnes
Hôtel Aristos, E.P.
Crédit : 1738 \$ ou 1480 \$ en argent

6e : VOYAGE PUERTO PLATA

République Dominicaine
1 semaine / 2 personnes
Hôtel Bayside Hill (tout inclus)
Crédit : 1918 \$ ou 1630 \$ en argent

7e : FORFAIT SANTÉ

2 personnes, 2 jours / 2 nuits
Harfang des neiges
Valeur de 500 \$

8e : BON D'ACHAT DE 500 \$

Meubles Sélection Jacob

DIMANCHE 20 JUILLET

9e : VOYAGE MANZANILLO (Mexique)

1 semaine / 2 personnes
Hôtel Playa de Oro (formule club)
Crédit : 1678 \$ ou 1430 \$ en argent

10e : BON D'ACHAT DE 500 \$

J.B. Pothier

11e : VOYAGE MARGARITA (Venezuela)

1 semaine / 2 personnes
Hôtel Margarita Village (formule club)
Crédit : 1858 \$ ou 1580 \$ en argent

12e : 1000 \$ EN ARGENT

JEUDI 17 JUILLET

12 h : DÎNER AUX BEANS-ÂGE D'OR

Diverses activités en après-midi
Endroit : centre communautaire Robert-Crête
Resp. : Wilson Jacob, 365-5385
19 h : ARCADES (moins de 18 ans)
Jeux vidéo et divertissements.
Endroit : site du festival

19 h 30 : SUPER BINGO

En collaboration spéciale avec le marché Pronovost inc.

3000 \$

en argent, plus prix
Endroit : tente Desjardins,
site du festival
Coût : 10 \$



VENDEDI 18 JUILLET

10 h : RALLYE PÉDESTRE (7-12 ans)

Prix de participation
Départ : site du festival
Resp. : Denis Buist, 365-5766

12 h : ARCADES (moins de 18 ans)

Jeux vidéo et divertissements
Endroit : site du festival

19 h à 21 h : LES 7 A 9 - DU PRÉSIDENT

Plaisir à petit prix !



Champie

Merci à tous nos bénévoles !!!

20 h : CÉRÉMONIE D'OUVERTURE

Endroit : site du festival
avec la participation spéciale du

78e Fraser Highlanders

Musée Steward, au Fort Sainte-Hélène



21 h à 2 h : DANSE ET MUSIQUE

avec la formation Vision
Endroit : tente Desjardins, site du festival



RAYMOND
LEFEBVRE
& FILS LTÉE

SAMEDI 19 JUILLET

10 h à 14 h : TABLE CHAMPÊTRE

(EXPOSITION AGRO-ALIMENTAIRE)

Endroit : tente Desjardins, site du festival

Info : Nancy Lemelin, 365-5250

10 h : RALLYE À VELO

Inscription : site du festival à 9 h

Gratuit ! Dîner.

Prix de présence

Resp. : Pierre Mongrain et Julie Tourville,
365-5768

* En cas de pluie, annulé

11 h 30 à 13 h : DÎNER AUX HOT DOGS (50 ¢)

Endroit : site du festival

14 h : LE «TAS CHANCEUX» (Moitié/moitié)

Viens t'amuser en compagnie de la vache «Cerise»

Endroit : site du festival

Musique et animation :
CIGB 102.3

Jeux et prix de participation

TOURNOI DE VOLLEY-BALL AMICAL MIXTE

Inscription des équipes avant le 15 juillet.

Resp. : France Durocher, 365-5644

DANSE COUNTRY (PLEIN AIR)

Spectacle et cours de danse

Gratuit !

18 h : SOUPER MÉCHOUI

Collaboration spéciale de l'abbatir et de Les en-

cans Louis Lafrance et fils ltée

Endroit : site du festival

Coûts : 12 \$ (spectacle inclus)

8 \$ (spectacle inclus, 14 ans et moins)

4 \$ (souper méchoui, 12 ans et moins)

Réservation avant le 17 juillet.

Maximum 300 personnes

Resp. : Suzanne Buist, 365-3052

Christian Buist, 365-7243

21 h à 2 h : DANSE ET MUSIQUE

Avec la formation Carl Gauthier

Endroit : tente Desjardins, site du festival

SPECTACLE :

BOOGIE WONDERBAND

Coût : 6 \$



GÉRARD CRÊTE & FILS INC.

DIMANCHE 20 JUILLET

10 h : MESSE - ANNIVERSAIRE DES MARIAGES

CHRÉTIENS

Resp. : comité de liturgie, 365-5694

11 h à 13 h : BUFFET FROID ET FEVES AU LARD

Au profit de Cellule Jeunesse Saint-Séverin

Endroit : centre communautaire Robert-Crête

Coût : 6 \$

Info : Véronique Bordeleau, 365-7169

Réservez avant le 18 juillet

13 h à 18 h : GALA FOLKLORIQUE

Orchestre : Mario Paquette (Flash Back)

Prix de présence et de participation

Endroit : tente Desjardins, site du festival

Coût : 3 \$

Inscription sur place à 11 h

Resp. : Lyne Dessureault, 365-7243

14 h : ACTIVITÉS FAMILIALES

Collaboration spéciale avec la Corporation municipale

de Saint-Séverin

Endroit : site du festival

CIGB 102.3. Structures gonflables, Sumo, Ateliers de

bulles de savon et de masques d'animaux.

DÉMONSTRATION DE DRESSAGE DE CHIENS

TOURNOI DE VOLLEY-BALL AMICAL MIXTE (finales)

Resp. : France Durocher, 365-5644

Gratuit !



voyages arc-en-ciel

* Les prix des voyages sont basés sur les brochures Tours Mont-

Royal et Nolittour, édition 1996 (du 10 nov. au 14 déc. 1996).

RACCOMPAGNEMENT

avec «Opération-Champi»

TOUT AU LONG DU FESTIVAL

Demandez-le !

BILLETTS AU COÛT DE

75 \$

Pour renseignements :

Suzanne Buist

365-3052

Bienvenue à la 6e édition du RENDEZ-VOUS CHAMPÊTRE



MARCHÉ PRONOVOST inc.

12, Saint-Georges
Proulxville (Québec)
G0X 2B0

Tél. : (418) 365-5934

BON SUCCÈS AU 6e RENDEZ-VOUS CHAMPÊTRE !

Trepanier Automobiles

MÉCANIQUE GÉNÉRALE

(418) 365-6067 SAINT-SÉVERIN-DE-PROULXVILLE



VENTE ET
ACHAT DE
VOITURES
D'OCCASION

Alignement aux
4 roues par
ordinateur.

350, boul. Saint-Louis,
SAINT-SÉVERIN-DE-PROULXVILLE

Félicitations au comité organisateur et à
tous les bénévoles qui rendent possible cet
événement tant attendu.



MUNICIPALITÉ DE SAINT-SÉVERIN-DE-PROULXVILLE

Pierre Bordeleau, maire

Les conseiller(ère)s

Suzanne Buist

Jean Trudel

Lyne Dessureault

J.-Guy Bourassa

Sylvain Lafrance

Denis Mongrain

Secrétaire-trésorière : Ginette Hamelin

1986, place du Centre, Saint-Séverin-de-Proulxville (418) 365-5844

Venez en grand nombre participer au
RENDEZ-VOUS CHAMPÊTRE
de Saint-Séverin-de-Proulxville !

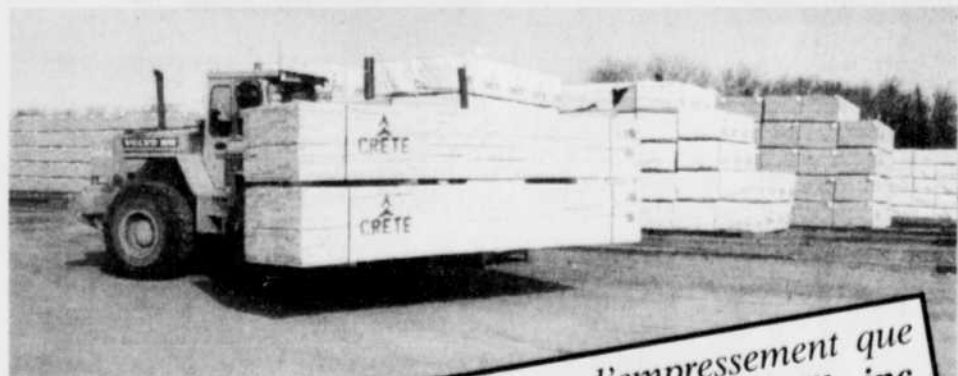
RAYMOND LEFEBVRE & FILS LTÉE

ACHAT - VENTE - TRANSPORT DE BOIS DE PULPE
ACHAT ET COUPE DE LOTS À BOIS
VENTE ET LOCATION D'ÉQUIPEMENTS LOURDS

Bur. : (418) 365-6130

Télé. : (418) 365-6140

300, route 159, Saint-Séverin-de-Proulxville



C'est avec beaucoup d'empressement que
toute l'équipe de Gérard Crête & fils inc.
souligne le travail des bénévoles et organi-
sateurs de cet événement.
À cette 6e édition... BON SUCCÈS !

GÉRARD CRÊTE & FILS INC.

Scieries - Sawmills
380, route 159, Proulxville (Québec)
G0X 2B0
Tél. : (418) 365-7501 - Téléc. : (418) 365-3268

CRETE

Le RENDEZ-VOUS CHAMPÊTRE
est l'occasion toute désignée
pour fraterniser et se divertir.
Toute la population environnante
est invitée à venir nous visiter
afin de profiter des nombreuses
activités.

FÉLICITATIONS ET BON SUCCÈS AUX
ORGANISATEURS ET BÉNÉVOLES !

SERVICE DE LIVRAISON



meunerie
LAFRANCE
INC.

315, RANG NORD, PROULXVILLE, TÉL.: (418) 365-5578 ou 1-800-463-0778

SERVICE
PERSONNALISÉ
ADAPTE
À VOS BESOINS

François Tessier

Rés.: (418)

289-3227

- SERVICES TECHNICIENS EN ALIMENTATION ANIMALE, BENOÎT LIBERGE, JASON FRIGON
- ENGRAIS FERTILISANTS
- LIVRAISON RAPIDE: SACS, VRAC ET ÉPANDEUR
- NOURRITURE POUR CHIENS ET CHATS, OISEAUX SAUVAGES ET DOMESTIQUES
- FICELLE À PRESSE
- MOULÉE DE HAUTE QUALITÉ
- CÉRÉALES ET GRAINS DE SEMENCE



NEW HOLLAND



NEW HOLLAND

La série la plus complète
de l'industrie!

NEW HOLLAND

TRACTEUR SÉRIE 10
À prix économique
De 66 à 90 c.v.



**VOUS DÉSIREZ VOUS PROCURER
UN TRACTEUR?
NOUS AVONS LE CHOIX.**

TRACTEUR SÉRIE 35

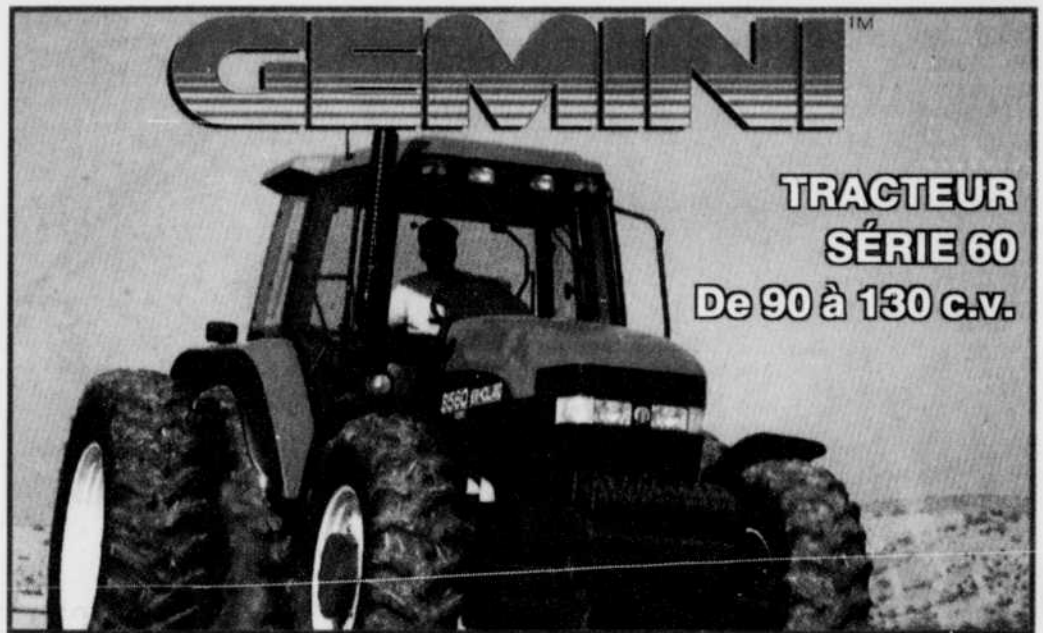


De 56 à 86 c.v.

**TRACTEUR
SÉRIE 40**



De 66 à 112 c.v.



GEMINI™

**TRACTEUR
SÉRIE 60**
De 90 à 130 c.v.

**TRACTEUR
SÉRIE 70**



De 145 à 210 c.v.



NEW HOLLAND

**FAUCHEUSE-CONDITIONNEUSE
à disques DISCBINE**

Modèle 1411

**POUR UN ENSILAGE BIEN FAIT
ET RAPIDEMENT...
C'EST LA FIABILITÉ NEW HOLLAND**



**2 MODÈLES DISPONIBLES
790 ET 900**



**INFORMEZ-VOUS
POUR NOS TAUX
DE FINANCEMENT**

Pour le choix...

c'est GAGNON!

Pour le service...

c'est GAGNON!

Pour le prix...

c'est GAGNON!



ÉQUIPEMENT G. GAGNON INC.



**101, boul. Est, Maskinongé
(819) 227-2245**

**Jean et Yvon Gagnon,
représentants**



NEW HOLLAND

461076

Gianni Versace abattu devant sa villa

La police identifie un homme de 27 ans comme le principal suspect

Miami Beach (AP)

La police de Floride a identifié Andrew Cunanan, l'un des hommes les plus recherchés des États-Unis, comme le principal suspect dans le crime du couturier Gianni Versace.

Couturier des stars de Rome à Hollywood en passant par Paris, Gianni Versace a été abattu froidement de deux balles dans la tête tirées à bout portant mardi sur les marches de sa villa dans un quartier huppé de Miami Beach en Floride. Il avait 50 ans.

Le couturier multimillionnaire italien revenait du News Cafe, proche de sa résidence, café où vers sept heures du matin il avait acheté un journal italien. Sa mort a été constatée à son arrivée à l'hôpital Jackson Memorial.

Une douzaine d'heures après l'assassinat, le chef de la police locale, Richard Barreto, a dévoilé le nom du principal suspect. Il s'agit d'Andrew Phillip Cunanan, un prostitué de 27 ans, déjà accusé d'avoir commis quatre meurtres aux États-Unis, dont celui de son ex-amant. Il était connu pour sa fréquentation des bars homosexuels; Gianni Versace était homosexuel.

Les enquêteurs ont expliqué toutefois qu'ils n'avaient pas connaissance de liens particuliers ayant existé auparavant entre les deux hommes.



Gianni Versace était considéré comme le plus grand créateur de prêt-à-porter italien avec Giorgio Armani. Il était le couturier des stars de Rome à Hollywood en passant par Paris.

Les policiers de Miami ont bouclé un bâtiment abritant un parking de cinq étages près de l'endroit où l'assassinat a eu lieu, un témoin y ayant vu un homme correspondant à la description du suspect.

Selon la chaîne de télévision WTVJ-TV de Miami, la police a retrouvé des vêtements sous une camionnette Chevrolet de couleur rou-

ge à l'intérieur du parking et pense que ces habits appartiennent au suspect.

Selon WTVJ-TV, le numéro d'immatriculation de la camionnette correspond à celui du véhicule dans lequel Andrew Cunanan a été vu pour la dernière fois. La chaîne de télévision a aussi cité des sources policières précisant que le couturier avait été tué avec un pistolet de cali-

bre 40, le même type d'arme utilisée pour les meurtres qu'Andrew Cunanan est soupçonné d'avoir commis.

Par ailleurs, les enquêteurs ont pris contact avec des groupes d'homosexuels et de lesbiennes du sud de la Floride, distribuant des photos du suspect pour voir si quelqu'un le reconnaissait.

Renommée internationale

Né le 2 décembre 1946 à Reggio de Calabre dans le sud de l'Italie, Gianni Versace était considéré comme le plus grand créateur de prêt-à-porter italien avec Giorgio Armani. Il avait présenté sa première collection de haute-couture en 1978. Une grande émotion a saisi le monde de la mode.

«Gianni Versace, en compagnie de quelques autres, symbolise le succès de la mode italienne dans le monde», a souligné Giorgio Armani. «Ma réaction est celle de la révolte contre une telle mort violente et non naturelle, ainsi qu'un chagrin profond.»

«Pendant toute sa carrière, particulièrement ces dix dernières années, Gianni Versace a laissé sa marque sur notre époque de par sa vitalité et sa personnalité joyeuse», a fait savoir son collègue Emanuel Ungaro dans un communiqué.

À Paris, Jacques Moullier, le président de la Chambre syndicale de la couture, a rappelé que Versace avait été admis en son sein «en tant

que membre non officiel grâce à son talent, même s'il ne créait pas à Paris. Il a vraiment influencé la mode depuis des années maintenant. Il a embelli les femmes avec une touche de modernisme».

À Londres, un porte-parole de Buckingham Palace a annoncé que Diana, la princesse de Galles, était «effondrée face à la perte d'un homme aussi grand et talentueux».

La résidence de Gianni Versace, est située sur Ocean Drive, surnommée «Deco Drive» en raison du nombre d'agences de mannequins qui sont installées sur cette avenue qui longe l'océan Atlantique. L'entrée de la villa, entourée de hauts murs, est surmontée par les armoiries du couturier de style Renaissance.

Plusieurs centaines de personnes se sont aussitôt rassemblées devant la villa sur les marches de laquelle les badauds pouvaient voir de grandes taches de sang sur les marches et une sandale noire.

«C'est quelqu'un qui a beaucoup apporté ces dernières années. Toutes ces modes que vous voyez en ce moment de robes fluides et sexy, c'est lui qui en est le père. Pour le métier, c'est une grande perte, pas seulement pour le côté star-system qu'il habillait, mais surtout parce que c'est quelqu'un qui s'intéressait à l'évolution des matières, de la mode», a souligné le créateur français Olivier Lapidus. ■



Le solde légendaire Jeep/Eagle



Les meilleures offres de l'année sur tous les véhicules Jeep et Eagle sont en vigueur dès maintenant chez votre concessionnaire Jeep/Eagle.



Jeep Grand Cherokee Laredo 4x4 1997
Ensemble 26E + GEG : • Moteur 6 cylindres de 4 litres • Transmission automatique à 4 rapports
• Freins à disque et antiblocage aux 4 roues
• Selec-Trac ou Quadra-Trac, au choix du client
• Roues sport en fonte d'aluminium • Climatiseur et glaces teintées foncées • Régulateur de vitesse
• Volant inclinable gainé de cuir • Radio-cassette AM/FM stéréo • Lève-glace et verrouillage électriques avec télécommande

Pas de dépôt de sécurité.

349\$*
par mois

Location, terme de 30 mois.
Comptant initial de 3 995 \$.

ASSOCIATION PUBLICAIRE DES CONCESSIONNAIRES JEEP/EAGLE



VOTRE CONCESSIONNAIRE **Jeep | Eagle** QUELQU'UN DE FIABLE

* Tarif mensuel établi d'après la description du véhicule ci-haut. Location, terme de 30 mois. Comptant initial ou échange équivalent. Le premier versement sera exigé. Taxe sur le climatiseur incluse. Transport, immatriculation, taxes et assurances en sus. Sous réserve de l'approbation de Credit Chrysler Canada Ltée. Location pour usage personnel. Rachat non requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 51 000 km, au taux de 9 c le km. Offre d'une durée limitée, chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut louer ou vendre à un prix moindre. Jusqu'à épuisement des stocks.

Dignes de Jesse James

Des trains de marchandises dévalisés par une bande

Ottawa (PC)

La police est à la poursuite d'une bande de criminels aux méthodes dignes de celles de Jesse James, qui ont commis une douzaine de vols de trains dans les Maritimes, au Québec et en Ontario, depuis Noël.

Des trains de marchandises du Canadien National (CN) et du Canadien Pacifique (CP) ont été la cible de ces méfaits, imputés pour la plupart à des ressortissants roumains.

Le plus souvent, les bandits s'introduisent dans les wagons d'un train garé dans une cour de triage afin d'y recevoir son chargement de marchandises ou le plein de carburant. Une fois le train en marche, ils vident les wagons de leur contenu qu'ils balancent à des complices suivant le convoi en camion, ou encore dans des fossés où ils viennent ensuite récupérer leur butin.

«Nous faisons enquête sur une série d'événements qui nous laissent croire qu'il puisse s'agir d'une bande», a déclaré Louise Filion, porte-parole du CN, à Montréal.

«Ces derniers mois, nous avons remarqué que certains conteneurs en provenance d'Halifax et en direction de Montréal avaient été ouverts de force et que des marchandises avaient disparu», a-t-elle expliqué.

Selon Michel Spénard, porte-parole du Chemin de fer Saint-Laurent et Hudson, filiale du Canadien Pacifique dans l'est du pays, les enquêteurs du CP croient que la bande opère à partir des environs de Montréal.

Bien qu'aucun transporteur ferroviaire n'ait accepté de préciser le nombre de vols dont il a jusqu'ici été victime, la police a fait état de près de 20 incidents.

Les services de sécurité du CP et du CN, qui travaillent de concert avec différents services municipaux de police dans l'espoir de mettre à jour le réseau, ont déjà procédé à l'arrestation de quatre suspects.

La police de Smith Falls, à 80 kilomètres au sud-ouest d'Ottawa, a notamment arrêté deux hommes, en février, après que des caisses de cigarettes eurent été projetées d'un train en marche. Les deux suspects, accusés d'effraction et de vol, pourraient être expulsés du pays.

Les voleurs «ont grimpé dans le train à Montréal, se sont introduits dans un wagon de marchandises et se sont rendus jusqu'à Smith Falls», a déclaré le sergent Blake Jones, des services de sécurité du CP, qui a procédé aux arrestations.

«Des qu'ils sont arrivés à proximité de Smith Falls, ils ont jeté 18 caisses de cigarettes (d'une valeur de quelque 18 000 \$) hors du train», a-t-il poursuivi. ■

Le plus gros simulateur de séismes

Seth Sutel
Tokyo (AP)

■ Pour tenter de limiter les dégâts provoqués par des tremblements de terre, le Japon va construire le simulateur de séismes le plus grand et le plus sophistiqué du monde.

Cette machine devrait être suffisamment puissante pour reproduire les effets d'une séisme de magnitude 7 sur l'échelle de Richter, comme ce-

lui qui a dévasté Kobe en 1995, selon Haruyuki Iwabuchi, directeur de recherche sur la prévention des catastrophes à l'Agence des sciences et des technologies.

Le tremblement de terre de Kobe, qui a fait plus de 6000 morts, a causé des dégâts énormes. Il a aussi anéanti les espoirs que le Japon fondait sur ses techniques de construction les plus récentes, croyant avoir conçu des édifices suffisamment solides pour résister à de gros

tremblements de terre.

La machine fabriquée serait la seule au monde à avoir une puissance suffisante pour détruire complètement un immeuble, permettant aux scientifiques d'observer dans des conditions réelles les effets d'un séisme, selon M. Iwabuchi.

Le Japon dispose déjà du plus gros simulateur de séismes du monde, mais cette machine n'est capable de secouer des «édifices-tests» que dans deux directions, de haut en bas

et de gauche à droite.

Le nouvel engin permettra de faire bouger les édifices dans trois directions, comme le fait un vrai séisme. De plus, il pourra secouer des «édifices-tests» pesant jusqu'à 1200 tonnes, de la taille d'un immeuble de quatre étages. Les capacités de l'appareil utilisé actuellement ne va pas au-delà des 1000 tonnes.

Selon M. Iwabuchi, il existe actuellement dans le monde 20 autres machines permettant de simuler des

séismes dans trois directions, mais elles ne peuvent pas secouer des structures excédant 300 tonnes.

L'agence japonaise souhaite commencer la construction du nouvel appareil l'an prochain. Son coût, estimé à 350 milliards de yens (environ 4,5 milliards \$), n'a pas encore été approuvé par le Parlement, mais les premières recherches portant sur la puissance de l'engin ont déjà été réalisées. Quant aux premiers tests, ils sont prévus pour 2004. ●

L'ONU condamne la construction d'Har Homa

Nations Unies (AP)

■ Pour la troisième fois, l'Assemblée générale des Nations unies a condamné à une écrasante majorité la construction par Israël de la colonie juive d'Har Homa dans la partie arabe de Jérusalem et a demandé à la communauté internationale de «décourager» toute activité pouvant favoriser la construction de colonies juives.

Cette résolution a été adoptée par 131 voix contre trois, et 14 abstentions. En avril, une résolution avait été adoptée sur la même question, mais elle avait moins d'ampleur.

La résolution, présentée par des pays arabes et musulmans, recommande aussi la tenue d'une conférence pour faire respecter les règlements internationaux sur la protection des civils en temps de guerre, une mesure relative aux Palestiniens dans les territoires occupés.

La résolution insiste aussi sur le fait que les États membres devraient «remplir de bonne foi leurs obligations» en conformité avec la charte de l'ONU «pour garantir leurs droits et leurs avantages», ce qui semble constituer une menace voilée à l'égard de l'appartenance d'Israël à l'ONU. ●

Les prix de la chaîne

Excellence sports

20 à 70% DE RABAIS

LIQUIDATION FIN DE SAISON

PATINS À ROUES ALIGNÉES

BICYCLETTES

CHAUSSURES

VÊTEMENTS

Sortez !
Bougez !
Respirez !

SPORTS NORD SUD inc.
5425, boul. des Forges
Trois-Rivières
373-6673
HTTP://WWW.MUISPORTS.CA

Le service du propriétaire

La vraie cour à bois

MULTIMAT
REMISE 2000

DIRECTEMENT DU FABRICANT

SUPER PROMOTIONS SURTOUT NOS MODÈLES DE REMISES

GARANTIE REMISE 2000 DU FABRICANT

GRANDEURS	RABAIS
8 x 8 pi	-50\$
10 x 8 pi	-50\$
12 x 8 pi	-100\$
14 x 8 pi	-100\$
16 x 8 pi	-100\$
8 x 10 pi	-50\$
10 x 10 pi	-75\$
12 x 10 pi	-100\$
14 x 10 pi	-125\$
16 x 10 pi	-125\$
12 x 12 pi	-150\$
14 x 12 pi	-150\$

♦ FABRICATION DE QUALITÉ SUPÉRIEURE
 ♦ GRAND CHOIX DE MODÈLES
 ♦ KIT DE REMISE PRÉ-ASSEMBLÉE
 ♦ SERVICE D'INSTALLATION SUR PLACE
 ♦ LIVRAISON GRATUITE

T.-RIV. AUTOROUTE 40 QUÉBEC
 SORTIE 205
 BUIL INDUSTRIEL
 BOUL. SAINTE-MADELEINE
 CAP-DE-LA-MADELEINE SAINTE-MARTHE

REMISE 2000 MULTIMAT
 374-4735
 15, boul. Industriel
 CAP-DE-LA-MADELEINE

HEURES D'OUVERTURE
 Lundi, mardi et mercredi de 7h30 à 18h
 Jeudi et vendredi de 7h30 à 21h
 Samedi de 8h à 17h
 Dimanche de 11h à 16h

Le village aux cent visages

Des gens qui ont bâti Saint-Jean-des-Piles

Marc-André Nobert
Saint-Jean-des-Piles

Les habitants de Saint-Jean-des-Piles ont la chance cette année de célébrer le centième anniversaire de leur petit coin de pays. Au delà des bannières qui volent fièrement au vent et des parterres joyeusement décorés, la région renferme un trésor encore bien plus grand, que seuls quelques privilégiés partagent. Il concerne l'histoire de la petite ville qui, bien que relativement jeune, possède déjà de grandes richesses. Bâtie par quelques illustres pionniers, Saint-Jean-des-Piles nous livre, par les mémoires de son passé et l'héritage conservé de son présent, une tranche importante du développement de la région de la Mauricie.

Parmi ces piliers Pilois, la famille Désaulniers a, dès le début, réussi à mettre la ville en place et grâce à une implication active, à favoriser le développement de la région. Le premier de cette grande lignée se nomme Eucharist Désaulniers.

Il serait arrivé dans la région de Saint-Jean-des-Piles au cours de la deuxième moitié du XIXe siècle. « Bien qu'on ne sache pas exactement ce qui l'a amené dans la région, nous pensons avec assez de certitude que la drave ainsi que la terre ont été les deux principales motivations d'Eucharist à l'époque », confiait Mme Jeanne Chandonnet, épouse du regretté Ovide Désaulniers, petit-fils d'Eucharist. Eucharist a ensuite eu plusieurs fils et filles, et c'est d'Oscar, un de ceux-ci, qu'est né Ovide Désaulniers.

Père de 13 enfants (dont neuf demeurent toujours à Saint-Jean-



Si le bouche à oreille est fréquemment utilisé pour transmettre les traditions, les photos sont un autre moyen pour raviver de vieux souvenirs. C'est d'ailleurs ce que font Lucille Désaulniers et sa mère Jeanne Chandonnet en feuilletant leur vieil album de famille, qui suit sensiblement l'évolution de la ville de Saint-Jean-des-Piles.

des-Piles et trois autres à Grand'Mère), Ovide est un des grands responsables du développement de la ville durant le premier siècle de son histoire.

Revenu en 1944 après un séjour à Shawinigan, il est le fondateur de Grand'Mère Auto-neige ainsi que

Canots Grand'Mère.

Il a de plus été le shérif de la ville durant quelques années. Son sens de l'initiative s'est vite répercuté sur ses enfants, et en plus de diriger deux autres entreprises, soit Évasion Mauricie et Bateaux Saint-Jean-des-Piles, les Désaulniers s'impliquent

beaucoup, tant sur le plan professionnel que sur celui du bénévolat, à faire prospérer la communauté de Saint-Jean-des-Piles.

« Nous sommes conscients que nous nous impliquons beaucoup dans la vie communautaire, et nous n'avons pas l'intention de ralentir la

cadence outre-mesure », disait Mme Lucille Désaulniers, directrice générale de la Caisse populaire Desjardins de Saint-Jean-des-Piles. La célébration du centenaire de cette année sera en ce sens dédiée à la mémoire d'Ovide, qui a rendu l'âme il y a moins de deux ans.

Si les Désaulniers sont arrivés au tout début avant même que Saint-Jean-des-Piles ne soit baptisée, c'est néanmoins un Doucet qui détient le titre de doyen de la ville. En effet, M. Hilarion Doucet, qui fête cette année son 91e anniversaire de naissance, a vu défiler sous ses yeux l'histoire presque complète de Saint-Jean-des-Piles.

Pilois de naissance, il a d'abord été cultivateur pendant longtemps, avant de s'impliquer activement au sein de la communauté. C'est en fait pendant pas moins de 48 ans que M. Doucet a exercé la fonction de secrétaire municipal : « Je ne sais pas si ça constitue un record en soit - ce n'est pas mon but - mais je sais tout de même que ça fait un bon bout de chemin », déclarait M. Doucet suite à la révélation de cette statistique impressionnante.

Toutefois, ce genre de chiffres astronomiques, M. Doucet semble les collectionner : en plus d'avoir eu plus de quinze enfants (tous encore vivants, dont trois habitent encore la région de Saint-Jean-des-Piles), il s'apprete à fêter, le 9 juillet prochain, son 68e anniversaire de mariage.

C'est donc avec un riche passé et un présent dynamique que les Pilois entrevoient un avenir prometteur pour les siècles ou, à tout le moins, les décennies à venir dans l'histoire de Saint-Jean-des-Piles. ●

SUPER LIQUIDATION

Le plus beau choix de véhicules d'occasion de la région

1997

BREEZE, marron, 2.4 l, 14 900 km
BREEZE, grise, 2.4 l, 17 000 km
PONTIAC TRANS SPORT, blanche, tout équipée, 22 000 km
DODGE NEON HG, 4 portes, rouge, climatisé, 10 000 km

1996

GRAND VOYAGER, verte, 3.0 l, 16 000 km
NEON HG, blanche, 2.1, automatique, climatisé, 32 000 km
STRATUS, verte, 2.4 l, automatique, 25 000 à 32 000 km, 4 en inventaire.
INTREPID, platine, 3.5 l, VENDU tout équipée, toit ouvrant.
VOYAGER SE, VENDU 55 000 km
CARAVAN SE, blanche, 3.0 l, 30 000 km
CHRYSLER LHS, blanche, 3.5 l, 28 000 km
CHRYSLER INTREPID ES, platine, 3.5 l, toit ouvrant, 28 000 km
GRAND CHEROKEE, V8, tout équipée, 28 000 km
DODGE RAM 1500, 4x4, club cab, 5.9 l, couleur 2 tons, 14 600 km

1995

SPIRIT, 2.5 l, verte, climatisé, 39 000 km
DODGE CARAVAN SE, blanche, sport, 3.3 l, 57 000 km
DODGE GRAND CARAVAN SE, grise, 3.3 l, 32 000 km
DODGE NEON HG, 4 portes, blanche, automatique, climatisé, 55 000 km
JEEP GRAND CHEROKEE, blanche, 6 cylindres, 97 000 km
DODGE NEON HG, 4 portes, verte, climatisé, 37 000 km
DODGE RAM 1500, 4x4, automatique, 38 000 km
DODGE NEON, 4 portes, bleue, climatisé, 59 000 km
DODGE COLT, 2 portes, manuelle, rouge, 47 000 km
CHRYSLER CIRRUS, blanche, 2.5 l, climatisé, 25 000 km
DAKOTA, 3.9 l, verte, club cab, 44 000 km
COLT ES, blanche, automatique, 2 portes, 54 000 km
INTREPID, blanche, 3.3 l, 7/115, 66 000 km
CHEVROLET CAVALIER, mauve, 2 portes, climatisé, automatique, 36 000 km
NEON SPORT, 4 portes, verte, climatisé, automatique, 37 000 km

1994

CARAVAN SE, rouge, 3 l, 7 passagers, 60 000 km
SPIRIT, 4 portes, blanche, 2.5 l, 60 000 km
SHADOW, 4 portes, blanche, 2.2 l, 45 000 km
COLT GL, rouge, 2 portes, automatique, 92 500 km
VOYAGER LX, épave, 3 l, 90 000 km, tout équipée
GRAND VOYAGER SE, bleue, 3.3 l, 51 900 km
CHEROKEE COUNTRY, 4 l, bleue, 2 portes, 2 ans, 33 000 km
SUNDANCE, 2.5 l, turquoise, 4 portes, 77 000 km
TOPAZ, blanche, 2 portes, 4 cylindres, 68 000 km
SIDEKICK, 4 portes, VENDU, grise, 30 000 km, bijou.
CHEVROLET CAVALIER, 2 portes, automatique, 6 cylindres, seulement 32 000 km
SUNDANCE, 2 portes, 2.2 l, verte, climatisé, automatique, 65 000 km
HONDA CIVIC CX, 2 portes, 5 vitesses, blanche, 77 000 km. Bijou.

1993

SPIRIT, blanche, 2.5 l, climatisé, 85 000 km
SHADOW, 2.5 l, 2 portes, turquoise, climatisé, 112 000 km
CARAVAN, bleue, 7 passagers, 31, 89 000 km, 7/115

1992

SHADOW, 4 portes, blanche, automatique, 2.2 l, 110 000 km
FORD ESCORT FAMILIALE, VENDU, climatisé, 92 000 km
CHEVROLET CAVALIER FAMILIALE, automatique, 6 cylindres, climatisé, 60 000 km
DODGE STEALTH RT, noire, automatique, 3.1, 86 000 km. Faut voir!
MAZDA PROTÉGÉ, 4 portes, 5 vitesses, sable, 133 000 km
CHEVROLET S10, 6 cylindres, automatique avec boîte, 67 000 km
BUICK CENTURY, blanche, 4 portes, 6 cylindres, climatisé, 129 000 km
FORD TEMPO, 4 portes, automatique, climatisé, tout équipée, 99 000 km

1991

SUNBIRD, grise, 4 cylindres, 4 portes, 126 000 km
CARAVAN, sable, 4 cylindres, 111 000 km
SUNBIRD, blanche, VENDU, cylindres, 135 000 km

1990 et moins

VOYAGER, bleue, 6 cylindres, tout équipée, 118 000 km
GRAND CARAVAN, bleue, 6 cylindres, 116 000 km
ACCLAIM, 6 cylindres, automatique, 4 portes, spécial 1990s
AÉROSTAR, blanche, 6 cylindres, 1989, 110 000 km
VOYAGER, rouge, 4 cylindres, 1989, 151 000 km
GRAND CARAVAN, bleue, 6 cylindres, 1989, 147 000 km
SHADOW, blanche, 4 portes, 1988, automatique, 150 000 km
CAVALIER, bleue, 4 portes, 1986, 156 000 km
CHEVROLET S10, club cab, 1989, manuelle, 166 000 km

STRATUS

- BREEZE - CIRRUS - INTREPID - VISION - CONCORDE - EAGLE TALON

1997

3,9%
D'INTÉRÊT
12 à 48 MOIS



CARAVAN

VOYAGER - CHEROKEE 1997

4,9%
D'INTÉRÊT
12 à 48 MOIS



NEON 1997

0%
D'INTÉRÊT
12 à 48 MOIS



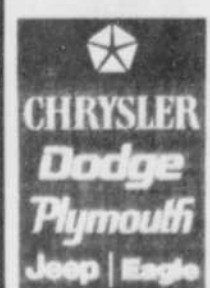
SEBRING JXI 1996 ET 1997

2 en inventaire, noire et blanche, décapotables, équipement complet
SUPER SPÉCIAL



VENEZ COMPARER NOS PRIX

LE CENTRE DE SERVICE CHRYSLER !



J. NADEAU

AUTO LTÉE (819) 293-5555, sans frais : 1-800-665-6544

3975, LES 40, NICOLET CLÉ D'OR



Pierre Nadeau



Jean Nadeau



Michel Poirier



«Vive le Québec libre» sur timbre

Lia Levesque
Montréal (PC)

Trente ans après le «Vive le Québec libre» du général de Gaulle, un timbre commémoratif, sans valeur postale, est émis et diverses activités sont prévues les 23 et 24 juillet.

La Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal et l'Office franco-québécois pour la jeunesse rencontreraient la presse hier devant l'hôtel de ville de Montréal pour annoncer ces activités, qui se dérouleront à Québec et Montréal.

D'abord, un timbre commémoratif qui illustre la célèbre scène du balcon de l'hôtel de ville de Montréal a été lancé par la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal à 50 000 copies. Le timbre n'a aucune valeur pour la poste canadienne et vise seulement à «prolonger la commémoration au-delà des 23 et 24 juillet», expliquait aux journalistes le président de la SSJB-M, M. Guy Bouthillier.

Les autorités françaises avaient songé à un timbre commémoratif, il y a quelques mois, mais le projet, qui irritait Ottawa, semble avoir été renvoyé aux calendes grecques.

Les célébrations débuteront le 23 juillet à Québec, avec le dévoilement d'une statue du général Charles de Gaulle, en présence de personnalités politiques françaises, québécoises et de représentants de la ville de Québec. Le soir du 24 juillet, un rassemblement public est organisé à Montréal, à l'hôtel de ville, à 19 h. Des personnalités s'adresseront à la foule et une réception est ensuite offerte par la ville de Montréal.

Afin de faire participer les 18 à 35 ans, pour qui le général de Gaulle relève des livres d'histoire, les organisateurs ont prévu «le parcours du général» à vélo. Un groupe de 30 cyclistes — pour le 30e anniversaire — suivra le «chemin du Roy» qu'avait emprunté le général de Gaulle, partant de Québec à 11 h 30 le 23 juillet pour se rendre à l'hôtel de ville de Montréal le 24 juillet vers 19 h. D'autres jeunes cyclistes pourront se joindre au groupe, mais à partir de Repentigny.

Tout au long du parcours, le ministre des Affaires municipales Rémy Trudel dévoilera une plaque commémorative, à chacun des endroits où s'est jadis arrêté le président de la République française.

Pour M. Bouthillier, se rappeler de cette déclaration historique du général de Gaulle ne relève pas de la nostalgie. «Si nous mettons tant d'énergie ce n'est pas par nostalgie, mais parce que nous avons compris que ce souvenir est la meilleure façon de se projeter vers l'avant.» Sourire en coin, il souhaite que le timbre commémoratif, disponible à la Société St-Jean-Baptiste de Montréal, serve bientôt à «inspirer un des premiers vrais timbres de la République du Québec». ●

Arts et spectacles

Des mercredis plus jazz que jamais

Linda Corbo
Trois-Rivières

Jusqu'à la fin de l'été, les mercredis soirs du Nord-Ouest Café de Trois-Rivières se déroulent sur une note plus jazzée que jamais alors que les grands noms de cet univers musical y convergeront, la plupart recrutés à partir du Festival de jazz de Montréal.

Depuis plus d'un an maintenant, le jazz est à l'honneur le mercredi. La formule connaît une bonne part de succès notamment en y drainant la communauté universitaire qui compte bon nombre de musiciens et mélomanes. Cet été, on a donc convenu d'optimiser la formule, à commencer par ce soir, dès 21 h, avec Richard Beaudet à titre d'invité.

Ce saxophoniste à l'accompagnement cette année les Oliver Jones et Rainee Lee sur les scènes estivales de Montréal. Certains l'identifieront notamment pour ses nombreuses apparitions à la défunte émission Beau et Chaud. Encore la semaine dernière, il retrouvait Normand Bratwaith au sein de l'émission Cadillac Rose.

Le 30 juillet, ce sera au tour du saxophoniste André Leroux d'animer les lieux. Le musicien jouait cet été en compagnie de Michel Donato, évolue régulièrement en compagnie du Big Vogal Big Band et du Wild Unit, de Michel Cusson.

Au mois d'août, on souhaite la venue du trompettiste Ron De Loro, du contrebassiste Guy Boisvert — contrebassiste de Tézé Montcalm et du Trio François Bourassa — ainsi que la présence de Lana Carbonneau. Cette dernière était dans la région encore récemment à titre de choriste pour la chanteuse Karen Young. On l'entend aussi régulièrement avec la formation La Bande Magnétique.

Fidèle à ces traditionnels «mercredis jazz», le quartette Jazz Emotion sera de toutes ces soirées. Cette formation trilingue est constituée de Pierre Messier à la batterie, de Yvon Bellemare au piano, de François Boutin à la trompette et de Ian Peterson à la basse.

«Week-end médiéval» au Village d'Émilie

Grand-Mère (RSA)

Le Village d'Émilie de Grand-Mère vibrera aux rythmes médiévaux ces 19 et 20 juillet, alors que dans le cadre de ses journées thématiques, le village présente un «week-end médiéval».

Une bonne cinquantaine de personnages des «Animations Richard cœur de lion» viendront faire revivre l'atmosphère de l'époque d'un village médiéval écossais avec ses épreuves celtiques, ses duels, sa musique et ses costumes.

Une parade de guerre précédera la grande bataille avec des armes en mousse. Au cœur du village médiéval les visiteurs pourront retrouver le forgeron, l'artisan de cuir, une couturière, un crieur public et un fou du roi pour amuser petits et grands.

De plus, une parade de mode présentant les plus beaux costumes médiévaux est également prévue lors de cette fin de semaine. Ceux et celles qui auraient une passion pour cette époque, sont même invités à vivre l'activité en se costumant. Plusieurs prix de participations seront décernés.

Qui plus est, après avoir dégusté le souper médiéval qui sera servi à partir de 18 h, à l'Hôtel du Grand Nord, les personnes costumées auront notamment droit à un rabais substantiel pour assister à la pièce «Louis Cyr, l'homme le plus fort du monde».

Une nouvelle venue sur les ondes radiophoniques

CFOU, à la fréquence 89,1 FM

Linda Corbo
Trois-Rivières

Les auditeurs qui synthétisent la fréquence 89,1 de la bande FM peuvent d'ores et déjà découvrir «CFOU», une toute nouvelle venue dans l'univers radiophonique de la région. Cette station, basée dans les locaux de l'UQTR, a obtenu depuis peu un permis de diffusion de la part du CRTC et passe du coup du statut de radio étudiante à radio communautaire. Ce faisant, elle élargit son rayon aux auditeurs du Trois-Rivières métropolitain, soit de Nicolet à Saint-Étienne-des-Grès et de Yamachiche à Saint-Maurice.

Depuis vendredi, la station radiophonique est en période de rodage sur les ondes. Si la programmation officielle ne sera effective qu'à compter du 2 septembre, les auditeurs peuvent néanmoins y entendre déjà de la musique — entre 9 h et 20 h — et ce, sans pause publicitaire. Actuellement, comme on n'est pas encore tenu au respect du ratio de contenu francophone, on y diffusera davantage de musique à saveur anglophone qu'en saison régulière, notamment dans les rythmes de blues et de jazz en matinées, puis dominés par le rock au fil de la journée.

Cette période d'essai permet aux tenants de cette station d'effectuer les tests d'usage exigés par Industrie Canada afin de vérifier si cette nouvelle diffusion est susceptible de brouiller certaines autres zones, notamment celles provenant des stations déjà existantes ou des radios émetteurs-récepteurs. Si des auditeurs constatent que certaines ondes sont affectées, ils sont priés d'en aviser les responsables au numéro: 376-5067. Les ajustements seront fait en conséquence.

Les auditeurs seront par ailleurs



La station «CFOU» utilise la fréquence 89,1 de la bande FM. Ci-haut, à l'avant, Stéphane Lefebvre et Alain Lefebvre, animateurs et à l'arrière, Martin Roy, président de l'A.G.E. de l'UQTR.

heureux de constater que la station de radio indépendante «CFJO FM» profitera d'une meilleure réception sur le territoire de la région Mauricie-Bois-Francis.

La diffusion se fera à une nouvelle fréquence, soit 97,3, en remplacement de la fréquence 103,3 qui la desservait depuis 1989 pour couvrir les territoires de l'Estrie, de Drummondville, de la Beauce de l'Amiante, de Mégantic et de la région 04.

Cette amélioration fait suite à un investissement de quelque 200 000 \$ pour hausser la puissance de 16 600 à 100 000 watts, donnant

à cette radio l'occasion de devenir l'une des douze stations les plus puissantes au Québec.

La mise en ondes de CFJO, nommée «La radio plein sud du Québec», se fera dès 16 h cet après-midi dans une émission spéciale de

(Image-Média Mauricie: Jean Sirois)

Visant un public-cible de 18 à 45 ans, les tenants de cette station misent sur un contenu principalement axé sur les classiques des années 1970 et 1980 tout en y intégrant les succès de l'heure.

LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE

CINÉMA DU CAP
300, rue BARKOFF, CAP DE LA MADELEINE
SON DIGITAL ET ÉCRANS COURBÉS

INFO-HORAIRE: 693-9899
VISITEZ NOTRE SITE INTERNET!
accnet.net / cinema
SEMAINE DU 14 AU 17 JUILLET

HOMMES EN NOIR (G) TOMMY L. JONES
LUN. AU. JEU. 13h-30 - 530 - 730 - 930
CONTACT (V/S) (G) JODIE FOSTER
LUN. AU. JEU. 12:30 - 3:30 - 6:45 - 9:30
DOUBLE IDENTITÉ (13+) JOHN TRAVOLTA
LUN. AU. JEU. 11:15 - 4:00 - 7:00 - 9:45
HERCULE (G)
LUN. AU. JEU. 11:15 - 3:15 - 5:15 - 7:15 - 9:15
LE MARIAGE DE MON MEILLEUR AMI (G)
LUN. AU. JEU. 2:05 - 4:35 - 7:05 - 9:35
BATMAN & ROBIN (G) G. CLOONEY
LUN. & MAR. 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30
MER. & JEU. 4:30 - 9:30
ÇA VA CLENCHER (G) SANDRA BULLOCK
LUN. & MAR. 4:30 - 9:30 (DERNIERS JOURS)
LE MONDE PERDU JURASSIC PARK (13+)
LUN. AU. JEU. 2:00 - 7:00
(TOUS LAISSEZ-PASSER REFUSÉS)

MARDI ET MERCREDI 5,00 \$

CINÉMA IMPÉRIAL
4425 Boul. ROYAL, TROIS-RIVIÈRES

INFO-HORAIRE: 373-1001

TOUS LES FILMS TOUTS LES JOURS 2,50 \$
PANNE FATALE (13+) KURT RUSSELL
LUN. AU. JEU. 5:15 - 7:15 - 9:15
VOLCAN (13+)
LUN. AU. JEU. 4:35 - 7:05 - 9:35
LE SARRIS (G) VAL KILMER
LUN. AU. JEU. 4:30 - 7:00 - 9:30

CINÉMA FLEUR DE LYS

CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST 375-3277
9 salles - son numérique - écrans courbes
APRÈS-MIDI 7 JOURS SUR 7
+ MARDI-MERCREDI SOIR: 5.00\$

ÇA VA CLENCHER (G)
Mercredi et jeudi: 21h30

LE MONDE PERDU (13+)
Mercredi et jeudi: 18h45

HOMMES EN NOIR LAISSEZ-PASSER REFUSÉS (G)
Tous les jours: 13h10 - 15h35 - 19h10 - 21h35

LE MARIAGE DE MON MEILLEUR AMI (G)
Tous les jours: 13h00 - 15h30 - 19h00 - 21h30

DOUBLE IDENTITÉ (13+ VIOLENCE)
Tous les jours: 12h40 - 15h20 - 18h40 - 21h20

HERCULE (G)
Tous les jours: 13h00 - 15h30 - 19h00 - 21h30

AIR BAGNARDS (16+ VIOLENCE)
Tous les jours: 12h55 - 15h30 - 18h55 - 21h30

BEAUTÉS SAUVAGES (G)
Mercredi et jeudi: 13h00 - 15h30

CONTACT (G)
Tous les jours: 13h00 - 15h45 - 19h30

UN SIMPLE SOUHAIT LAISSEZ-PASSER REFUSÉS (G)
Tous les jours: 13h00 - 15h30 - 19h00 - 21h30

GEORGES DE LA JUNGLE (G)
Mercredi et jeudi: 13h00 - 15h35 - 19h00 - 21h35

CINÉ-PARC TROIS-RIVIÈRES

ROUTE 40, SORTIE 192 377-2109

HOMMES EN NOIR LAISSEZ-PASSER REFUSÉS (G)
version française de MEN IN BLACK

2e film: LE CINQUIÈME ÉLÉMENT

GEORGES DE LA JUNGLE (G)
version française de GEORGE OF THE JUNGLE

2e film: MÉTRO avec Eddie Murphy

CONCOURS

Disney's GEORGES DE LA JUNGLE

LES CINÉMAS CINÉMA
CINÉ ENTREPRISE DU CAP
et Le Nouvelliste

VOUS OFFRENT LA CHANCE DE GAGNER:

★ 1 DES 10 LAISSEZ-PASSER FAMILIAL POUR 4 PERSONNES

OU

★ DE LA MARCHANDISE EXCLUSIVE DU FILM:



Dans ce film rempli d'aventure, de sauvetage vaillant et d'amour avec une jolie femme de carrière **URSULA, GEORGES** a l'occasion de vivre dans un monde civilisé avec tous les comforts de la vie moderne. Peu après, **GEORGES** est appelé par son ami l'oiseau **'TOOKIE TOOKIE'** et doit retourner à la jungle afin de combattre de détestables braconniers **MAX** et **THOR** qui ont pris en otage son meilleur ami **'APE'** le gorille. Il sera secondé dans sa quête par son éléphant de confiance **'SHEP'** (qui croit être un chien) dans ce royaume d'animaux.

POUR GAGNER UN DES PRIX, NOMMEZ 2 PERSONNAGES DU NOUVEAU FILM **GEORGES DE LA JUNGLE**

Déposez le coupon ci-dessous dûment rempli au: **CINÉMA DU CAP**
300, rue BARKOFF, CAP DE LA MADELEINE (GALERIES DU CAP)

RÉPONSE: _____

NOM: _____ ÂGE: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____

CODE POSTAL: _____ TÉL.: _____

CONCOURS "JOURNÉE PLEIN AIR" FAMILIALE

Les Chutes à Mignan - Parc hydrotouristique et Le Baluchon vous invitent à passer une journée des plus agréables. Participez au concours «Journée Plein air» et courez la chance de gagner une journée de rêve pour une famille de 4 personnes incluant les laissez-passer aux Chutes à Mignan - Parc hydrotouristique, le brunch à la salle à manger Le Baluchon, auberge et relais champêtre et l'accès aux activités plein air.

Soyez à l'écoute de CHEY FM et de CKTM TV pour plus de détails.

Nom: _____

Adresse: _____

Code postal: _____ No. tél.: _____

Découpez ce coupon complète avec vos nom et adresse et faites-le parvenir à CHEY FM, 1500, Royale, Trois-Rivières G9A 6E6. A tous les vendredis, du 11 juillet au 1er août, l'animateur fera l'attribution de 5 «journées familiales».

Bonne chance!

En collaboration avec **Le Nouvelliste**

1011, rang des Douze-Terres (route 350) Saint-Paulin

CHEY 94,7 FM ROCK-DÉTENTE

13 CKTM-TV

Concours

Le Nouvelliste et



vous invitent à participer à

Une sortie côté jardin, ça vous dirait...

Le Musée des arts et traditions populaires du Québec invite 20 lecteurs du Nouvelliste à une activité conçue spécialement pour eux.

En compagnie d'un guide-animateur du Musée, parcourez l'exposition «AUX GRANDS MAUX, LES GRANDS REMÈDES» et découvrez la médecine populaire au Québec. Du remède de grand-mère à l'aspirine, l'exposition révèle tout un monde de traditions de soins et de pratiques. Puis, participez à la visite du JARDIN AUX MILLE SECRETS en compagnie d'une herboriste qui vous dévoilera les usages et les utilisations d'une vingtaine de plantes médicinales.

Un rendez-vous avec la culture québécoise à ne pas manquer le **dimanche 27 juillet à 15 h 30**, au Musée des arts et traditions populaires du Québec, 200, rue Laviolette, Trois-Rivières.

Participez au concours «Une sortie côté jardin, ça vous dirait...» et courez la chance de faire partie des 10 couples gagnants qui vivront une expérience inédite.

Faites parvenir ce coupon à : **Le Nouvelliste - Musée des arts, C.P. 515, Trois-Rivières, G9A 5H5.**
 Nom : _____
 Adresse : _____
 Ville : _____
 Code postal : _____ Tél. : _____

Le tirage aura lieu le mercredi 23 juillet 1997.

Pitt dans Playgirl

Los Angeles (AP) — Un juge a accédé en partie aux demandes de Brad Pitt d'arrêter la publication de la revue Playgirl, qui publie des nus de l'acteur.

Le numéro du mois d'août a déjà été posté aux abonnés mais l'éditeur devra en stopper la distribution, a expliqué Kent Raygor, avocat de Playgirl.

Un photographe aurait enfreint le droit à la vie privée de Pitt, a dit son avocat, en s'approchant à flanc de colline alors que son client et sa fiancée Gwyneth Paltrow étaient en vacances dans les Antilles.

L'avocat de l'éditeur note que ces photos, remontant à deux ans, ont déjà été publiées en Europe et affichées sur certains sites Internet.

Elvis en quadruple

(AP) — Un ensemble de quatre disques proposant une centaine de chansons d'Elvis Presley, décédé le 16 août 1977, est sorti mardi.

Avec pour titre «Elvis Presley: A Life In Music», cette édition provient de 77 bandes inédites découvertes, en 1996, dans un meuble verrouillé du domaine Graceland, à Memphis.

Par ailleurs à Los Angeles, sa fille Lisa Marie Presley a démenti une rumeur lancée par le tabloïd National Enquirer, voulant qu'elle ait tenté de se suicider. «C'est totalement inventé», a affirmé son avocat Daniel Petrocelli.



Brad Pitt dans une «pose» un peu plus officielle...

Bande révélatrice

New York (Reuter) — Dans une bande audio entendue au procès pour extorsion d'Autumn Jackson, un avocat de Bill Cosby paraît accepter l'idée de payer un gros montant, afin que Mme Jackson ne révèle pas que l'acteur est son père.

Selon le document déposé en preuve par la FBI, la prévenue exige d'abord 40 millions \$ US et finit par accepter 24 millions \$ pour sa discrétion.

L'avocat Jack Schmitt avait prévenu les autorités dès qu'il avait reçu cet appel. La paternité alléguée de Cosby n'est pas le sujet de ce procès.

Un opéra en préparation

Londres (AP) — Plus de 2500

spectateurs assistaient, lundi, à la dernière représentation de l'Opéra Royal dans la salle construite en 1859.

Ce temple de l'art lyrique va fermer pendant plus de deux ans, pour des travaux de rénovation. L'affiche du gala, où se sont rendus le prince Charles et la princesse Margaret, incluait le ténor espagnol Plácido Domingo, la ballerine française Sylvie Guillem et le baryton anglais Thomas Allen.

En outre, quelque 800 mélomanes ont vu et entendu la représentation sur un grand écran, installé devant Covent Garden au centre de Londres.

MusiMax promet

Montréal (PC) — La nouvelle chaîne câblée MusiMax, qui sera lancée en septembre, a promis une programmation variée.

Ainsi les 30 ans et plus y entendront des styles allant du classique au jazz en passant par la chanson francophone et le country. La direction de MusiMax souhaite attirer quelque 2,5 millions d'auditeurs par semaine.

King des rapporteurs

Los Angeles (AP) — Le Federal Bureau of Investigation affiche le dossier d'Elvis Presley sur son site Internet, pour fins de consultation.

Selon le quotidien Hollywood Reporter, ce dossier révèle que Presley avait contacté le FBI dans l'espoir de devenir informateur. Le rocker dénonçait les Beatles pour leur aspect négligé et attribuait aux quatre Britanniques une mauvaise influence sur la jeunesse.

Or J. Edgar Hoover, patron du FBI de 1924 jusqu'à sa mort en 1972, avait refusé de voir Presley (1935-77) à cause de ses cheveux longs et de ses tenues extravagantes.

Il vit de sa pension

Los Angeles (Reuter) — Reconnu responsable de leur mort par un tribunal civil, O. J. Simpson refuse de travailler pour pouvoir payer les 33,5 millions \$ US attribués aux familles de Nicole Brown et Ronald Goldman.

À la chaîne câblée CNN, Simpson a déclaré: «Je ne vais pas travailler pour donner l'argent à Fred Goldman.» Des biens physiques ont déjà été saisis et la maison de Simpson, évaluée à 3 millions \$, a été vendue à l'enchère lundi.

«Je n'ai pas d'argent sauf celui de ma pension. Les gens m'en veulent parce que je ne suis pas fauché comme l'a été Joe Louis (ancien champion boxeur).» L'ancien dossier 32 des Bills de Buffalo touche une retraite de la Ligue nationale de football et de compagnies qu'il avait créées.

Quand la musique fait chanter l'histoire des Ursulines

CELEBRER UNE PRÉSENCE

30^e ANNIVERSAIRE

1697-1997

LES SŒURS DE NOTRE-DAME

Samedi 19 juillet - 20 h

Salle J.-Antonio-Thompson
374, rue des Forges, Trois-Rivières

Billets en vente au guichet de la Salle J.-Antonio-Thompson - 15\$

L'Orchestre symphonique de Trois-Rivières et Les Petits Chanteurs de Cap-de-la-Madeleine

Musique : Gilles Bellemare, Raymond Perrin - Texte : Thérèse Germain, o.s.u. - Narratrice : Danièle Panneton
Soprano : Marielle Fortier-Landry - Chef d'orchestre : Gilles Bellemare

LES CINÉMAS BIERMANS INC.
PLACE BIERMANS, SHAWINIGAN

539-6700

CA VA CLENCHER! (G)
Mardi seulement: 13h00 - 15h35 - 19h00 - 21h30

HOMMES EN NOIR (G)
Laissez-passer (G)
Tous les jours: 13h00 - 15h00 - 17h00 - 19h00 - 21h15

HERCULE (G)
Tous les jours: 13h00 - 15h00 - 17h00 - 19h00 - 21h00

CONTACT (G)
Tous les jours: 12h45 - 15h35 - 18h45 - 21h30

GEORGES DE LA JUNGLE (G)
Mer. et jeu.: 13h00 - 15h00 - 17h00 - 19h00 - 21h15

INFO-FILMS - 24 HEURES PAR JOUR - 539-6700

Suggestions

19 h 30 — TQS
Cinéma du Mercredi: Rien ne sert d'oublier. Une femme traumatisée par son passé prétend que son père a tué une amie d'enfance vingt ans auparavant.

19 h 30 - TQc
National Geographic: Les explorateurs: un siècle de découverte. Les grandes découvertes du siècle: conquête des pôles et de l'Everest, plongées en grand profondeur, repérage du Titanic et fouilles anthropologiques.

20 h — RDI
Grands reportages: Mohamed Ali. Biographie de celui que l'on peut qualifier du plus grand boxeur de tous les temps avec, comme toile de fond, la boxe, mais également la guerre du Vietnam, la lutte des droits civiques des Noirs américains et la place de l'Islam à cette époque.

21 h — TVA
Des Crimes et des Hommes: Délits d'opinion. Le sort réservé aux Québécois qui ont attaqué le pouvoir politique comme le métis Louis Riel qui a été pendu et Camilien Houde qui a passé 4 ans en prison.

21 h — Musique Plus
Les Aventures du Grand Talbot: une autre péripétie de l'incredable Denis Talbot.

21 h - CD
Biographies: Les moments les plus marquants de la carrière de Gilles Villeneuve en Formule Un.

CANAUX	17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00	CO	VD
R-C	2 La Petite Patrie	Watawatow	Ce soir		Cadillac rose / Gildor Roy, Michel Courtemanche, Gramoun, Lele	Baseball / Phillies - Expos					Le Téléjournal	Le Point (22:55)		19	27
	13		Ce soir / La Région ce soir (18:10)	Ce soir										3	2
TVA	8 Top Modèles	Côté Cour avec Métro / Serge Chapleau	Le TVA	Scènes de rue / Sophie Faucher, Jean-Michel Anctil	Petite Fleur	Fleurs et Jardins	Beverly Hills, 90210		Des Crimes et des Hommes / Délits d'opinion		Le TVA	Le TVA Sports / Loteries (22:49)	Tête-à-tête / Roger Moore (22:58)	7	4
	10													16	7
TQc	45 Rémi	Allô prof	L'Étalon noir	Le Monde merveilleux de Disney		National Geographic	Pignon sur rue		Cinéma / BAPTÈME (4) avec Valérie Stroh, Jean-Yves Berteloot			Le Monde en mouvement (23:13)		4	11
TOS	16	Le Grand Journal	La Guerre des clans	Flash / Michel Barrette	Les Simpson	Cinéma / RIEN NE SERT D'OUBLIER (6) avec Shelley Long, Helen Shaver			Au-delà du réel	Flash		Le Grand Journal		5	5
CBC	6	The Simpsons	Fresh Prince of Bel-Air	Newswatch	On the Road Again	Royal Canadian Air Farce	Life & Times	Black Harbour	The National / CBC News			News		6	6
CTV	12	Mad About You	Seinfeld	Pulse	Entertainment Tonight	The Nanny	Ellen	Chicago Sons	Cinéma / TELLING SECRETS avec Cybill Shepherd, Ken Olin			CTV News		12	12
ABC	22	Star Trek: Deep Space Nine	News	ABC News	M*A*S*H	Grace Under Fire	Coach	The Drew Carey Show	Ellen	Primetime Live		News / Roseanne (23:05)		22	22
CBS	3	The Simpsons	Seinfeld	News	CBS News	Entertainment Tonight	The Nanny		Cinéma / CAGNEY AND LACEY: THE RETURN (5) avec Sharon Gless, Tyne Daly			News		10	3
NBC	5	Access Hollywood	Jeopardy	News	NBC News	Home Improvement	Wheel of Fortune		Cinéma / BURIED SECRETS (5) avec Tiffani-Amber Thiessen, Tim Matheson			Law and Order		9	16
PBS	57	Wishbone	Eyewitness	ITN News	Nightly Business	Newshour	Lionel Hampton and the Golden Men of Jazz		A Concert with Herbie Hancock...	Dance Lexie (22:40)		Mr. Bean		21	14
CABLE	Canal D	Ciné. (16:00)	effets (17:35)	Animalier / ...l'Arctique	D.W. Griffith, la naissance...	Le Goût du monde	Biographies / Monsieur Dior	Archéologie / Athènes, fille...	Moi, Claude...					31	31
	MP	M.v. (12:00)	La Courbe	Planète Rock	Les Bombes	Le Mix	1 x 5	Musique vidéo	Aventures du grand Talbot	Musique vidéo / Se poursuit jusqu'à 1h30.				30	20
	RDI	Aujourd'hui		Euronews	...Actions	Monde...	Raison...	Grands Reportages	Journal RDI	RDI à l'écoute		Atlantique/Qc	Téléjournal	14	19
	RDS	Sports Équestres (16:30)	Cascar/Anca	Sports 30 Mag	Tour... France	Combats / Arguello - Mancini	Boxe / Ivan Robinson - Pito Cardona	Sports 30 Mag						33	25
	TSN	Flex Appeal	World of Golf	Sky High	Sportsdesk	Cycling	Baseball / Blue Jays - Rangers							35	48
	TV5	Jrnl suisse	Pyramide	Les Z'amours	Évasion	Journal FR2	Paris...	Savoir plus	Cinéma / V COMME VENGEANCES...	Journal belge	Évasion			2	15

Outiboo inc.
Commercial Industriel

VENTE et RÉPARATION

- OUTILS À AIR
- OUTILS ÉLECTRIQUES
- OUTILS MANUELS
- OUTILS DE COUPE
- ACCESSOIRES DIVERS
- PIÈCES de rechange

Technicien spécialiste 10 ans d'expérience

VÉRIFIEZ NOS PRIX!

351, Vachon, Cap-de-la-Madeleine Tél.: 373-7518

Un éternel recommencement

Les citoyens de Chambly en ont assez des inondations

Chambly (PC)

■ Après trois inondations en 18 mois, des citoyens de Chambly en colère blâment davantage les autorités municipales que le ciel pour les dégâts subis par leurs maisons.

«Au lieu de construire une piscine intérieure de 3 millions, qui n'est pas encore ouverte, la Ville n'avait qu'à recouvrir d'un dôme nos rues inondées à répétition», a déclaré avec ironie Mme Carole Moreau, mère de trois enfants, qui ne savait plus où donner de la tête hier matin devant sa maison inondée.

Elle et son mari venaient à peine de terminer les travaux de réparation des dégâts précédents.

Les pluies torrentielles, survenues dans la soirée et la nuit de lundi, ont causé des dommages importants à Chambly et Saint-Hubert où plus de 1200 maisons ont été endommagées. À Carignan, une trentaine de demeures ont aussi été affectées.

Le résultat: des sous-sol ravagés, des appareils électriques abîmés, des équipements de bureau détruits et des automobiles remplies d'eau. Il y a les pertes matérielles, mais aussi la peur de connaître une autre inon-

dation et de ne plus jamais être assuré.

Serge Revery et sa conjointe, Chantale Cholette, sont tellement exaspérés qu'ils veulent déménager. Une pancarte «À vendre» est d'ailleurs devant leur demeure à Chambly.

«Un visiteur devait se présenter aujourd'hui, dit M. Revery. Imaginez l'accueil! Comment allons-nous réussir à vendre dans ces circonstances? Trois inondations, c'est tout de même incroyable! La Ville devrait cesser de nous niaiser et prendre ses responsabilités.»

Plusieurs citoyens accusent la Ville de Chambly et sa voisine, Carignan, de manquer de vigilance. Ils leur reprochent de ne pas avoir pris les moyens de prévention nécessaires pour éliminer ou réduire les risques de débordement des réseaux d'égouts pluviaux. Des inondations sont survenues auparavant en novembre et en janvier 1996.

«Personne ne veut régler le dossier qui traîne en longueur, se plaint Réjean Caron, qui a formé un regroupement de sinistrés. Notre patience a atteint ses limites. Plus personne ne veut nous assurer. Chambly est considérée comme une

ville à risque.»

Comme d'autres, il explique que la ville a connu «un développement intensif et les réseaux d'égouts ne suffisent plus à la demande. Quand je suis arrivé ici en 1962, il y avait 12 000 habitants comparativement à près de 20 000 aujourd'hui.»

Selon lui, «Chambly essaie de mettre entièrement la faute sur Carignan qui déverse les eaux de ses terres agricoles sur son territoire. Mais elle a aussi une grande part de responsabilité. C'est sans doute pourquoi le conseil refuse de nous remettre les études complètes qui ont été réalisées sur le débordement des réseaux d'égouts.»

Le maire de Chambly, Pierre Bourbonnais, dont la maison a été elle aussi inondée pour la deuxième fois, a envoyé des lettres hier au préfet de la MRC de la Vallée du Richelieu, au ministre de l'Environnement et à celui de l'Agriculture, pour faire appel à leur aide afin de trouver rapidement une solution au débordement des égouts.

Il a demandé au ministre de la Sécurité publique de déclarer la municipalité zone sinistrée afin que les citoyens puissent présenter une demande d'assistance financière. ●

Des maux de tête aux assureurs

Montréal (PC)

■ La clause de refoulement d'égouts cause des maux de tête aux assureurs qui font face à des réclamations de plus en plus importantes à la suite d'inondations.

Le directeur du Bureau d'assurance du Canada (BAC), Raymond Medza, reconnaît que cette protection est moins accessible qu'auparavant en raison de différents facteurs.

«Il y a le phénomène des pluies torrentielles qui sont plus fréquentes que par le passé; le réseau d'écoulement des eaux qui présente des déficiences un peu partout au Québec; la modification de plusieurs cours d'eau qui ne sont plus capables d'absorber les débits trop élevés; enfin le développement des villes.»

Le BAC procède actuellement à une analyse de la situation.

«Nous voulons déterminer si les risques pour des pertes récurrentes sont accidentels ou non, explique M. Medza. Il faut savoir si les réseaux des municipalités sont désuets et voir ce qui peut être fait pour prévenir les catastrophes.»

«Habituellement, les municipalités établissent un niveau de risque auquel doit faire face le réseau. Comme des pluies diluviennes tous les cinq ou dix ans. Or,

nous constatons que les réseaux sont souvent saturés à cause de la pression exercée par le développement. Et la marge de manoeuvre diminue progressivement.»

Les compagnies d'assurances poursuivent plus fréquemment les villes pour tenter de démontrer que les infrastructures sont inadéquates. À Saint-Hubert où, à la suite des inondations de 1996, des compagnies allèguent que «le lac de rétention, les bassins d'évacuation et les égouts sanitaires et pluviaux n'ont pas été conçus pour répondre à la demande».

D'après certaines données, une quinzaine de compagnies d'assurances poursuivent actuellement 12 villes pour un montant global de plus de 20 millions \$.

M. Medza affirme que le BAC étudie présentement des façons d'offrir la clause de refoulement d'égouts au plus grand nombre de gens, à des coûts raisonnables, tout en évaluant les risques.

«On ne changera pas tous les systèmes d'égouts demain matin, mais il faut discuter avec les municipalités pour élaborer des moyens de prévention, dit-il. Les clients se plaignent souvent de ne plus être admissibles à la clause de refoulement d'égouts parce qu'ils habitent dans une municipalité à risque.» ●

Liquidation SURPRISE! Tercel **CE plus**

197\$

par mois/
location
48 mois*

offre d'une durée limitée

ou financement
à l'achat **3,5%***

Spécial
climatiseur
16,95\$[†]
par mois



0\$ COMPTANT

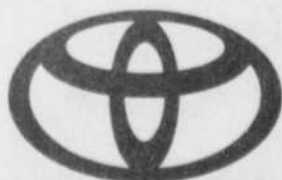
transport et préparation inclus



direction assistée • banquette arrière à dossiers rabattables 60/40 • essuie-glace à balayage intermittent • appuie-têtes à l'arrière
enjôleurs de roue complets • télécommande d'ouverture du coffre • télécommande d'ouverture du panneau de réservoir
boîte manuelle 5 vitesses • moulures protectrices latérales • montre numérique • rétroviseurs jumelés à télécommande

Programmes de location et de financement au détail de Toyota Canada Inc. sur approbation de crédit par Toyota Crédit Canada Inc. Immatriculation, assurance et taxes en sus. *Offre valable pour les modèles 1997 Tercel AC51LM-CA. Premier versement de 224,49\$ et dépôt de garantie de 225\$ exigibles au moment de la livraison. Basée sur un maximum de 96 000 km. Des frais de 7¢/km s'appliquent pour les kilomètres excédentaires. **Offre de financement de 3,5% applicable sur tous les modèles Tercel 1997. †Cette offre de climatiseur est applicable seulement sur la location d'un modèle Tercel 1997 neuf. Photo aux fins d'illustration seulement. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant.

Votre concessionnaire



TOYOTA

T U M ' É P A T E R A S T O U J O U R S !

BOUCHERVILLE
Toyota Duval
655-2350

CHÂTEAUGUAY
Châteauguay Toyota
692-1200

JOLIETTE
Joliette Toyota
759-3449

LAVAL
Vimont Lexus Toyota
668-2710

MONTRÉAL
Chassé Toyota
527-3411

MONTRÉAL
Toyota Pie IX
329-0909

ST-YACINTHE
Angers Toyota
774-9191

STE-AGATHE
Toyota A
Ste-Agathe
326-1044

SOREL
Automobile
Pierre Lefebvre
742-4596

TROIS-RIVIÈRES
Trois-Rivières Toyota
374-5323

BROSSARD
Brossard Toyota
445-0577

GATINEAU
Toyota Gatineau
568-0066

LACHINE
Spinelli Lexus Toyota
634-7171

LONGUEUIL
Longueuil Toyota
674-7474

MONTRÉAL
Houille Toyota
351-5010

MONTRÉAL
Lexus Toyota Gabriel
748-7777

POINTE-CLAIRE
Fairview Toyota
694-1510

REPENTIGNY
Repentigny Toyota
581-3540

STE-THÉRÈSE
Blainville Toyota
435-3685

VALLEYFIELD
G. Couillard
Automobiles
373-0850

CANDIAC
Candiac Toyota
659-6511

HULL
Vila Toyota
776-0077

LACHUTE
Lachute Toyota
562-6662

MONT-LAURIER
Claude Auto
623-3511

MONTRÉAL
Lexus Toyota Gabriel
748-7777

REPENTIGNY
Repentigny Toyota
581-3540

ST-JÉRÔME
Toyota St-Jérôme
438-1255

SHAWINGAN
Maurice Toyota
539-8393

VERDUN
Woodland Toyota
761-3444

CHAMBLY
Chambly Toyota
658-4334

ÎLE PERROT
Ile Perrot Toyota
453-2510

LAVAL
Chomedey Toyota
687-2634

MONTRÉAL
Aix Toyota
376-9191

MONTRÉAL
Toyota Centre-Ville
935-6354

ST-EUSTACHE
Toyota St-Eustache
473-1872

ST-LÉONARD
St-Léonard Toyota
252-1373

THURSD
Auger Friere
985-2218

SOLUTION TOYOTA

PEA
PROTECTION
EXTRA-ATTENTIVE

TRUDEL ET PICHÉ

585, Notre-Dame, Saint-Narcisse 328-3788
184, route 138, Cap-Santé 285-1811
4175, boul. Sainte-Anne, Beauport (418) 666-0860



NEW HOLLAND



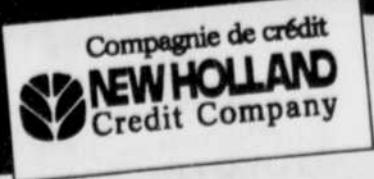
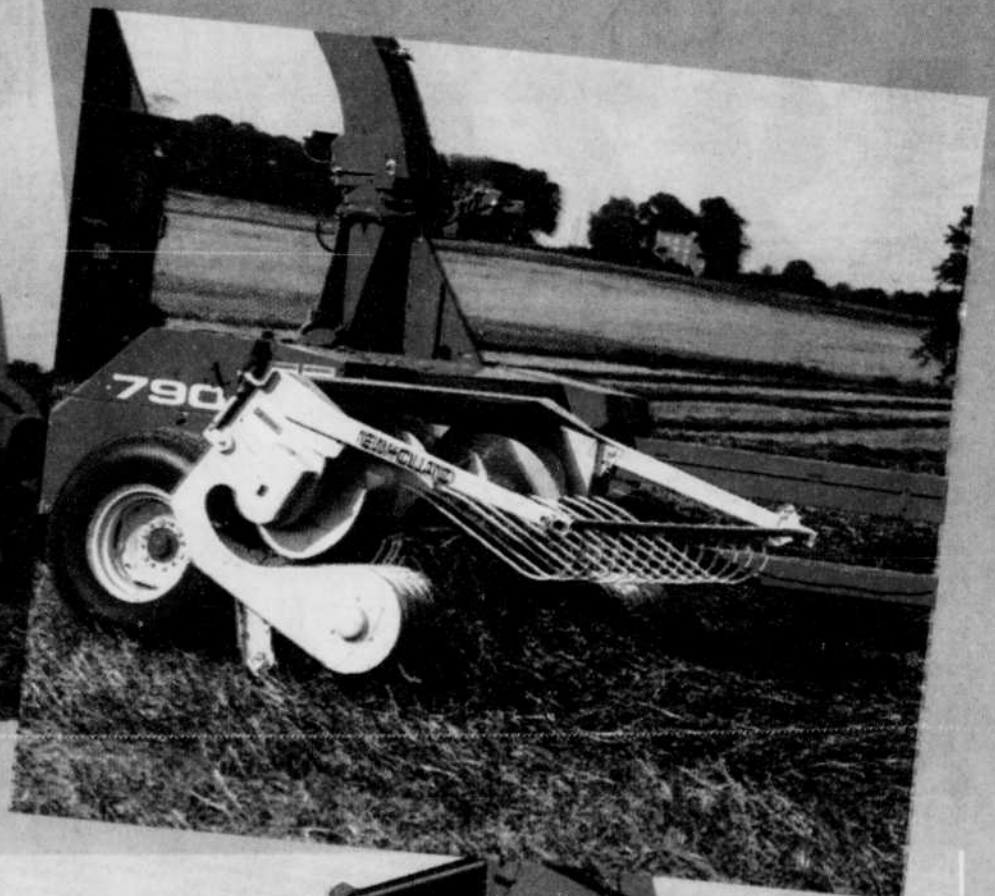
*Faites les foins sans
sortir votre foin !*



*** Sans intérêt jusqu'au 1er juin 1998
sur l'équipement à foin et fourrage.
Cette offre prend fin le 31 août 1997.**



New Holland :
des tracteurs et de l'équipement de confiance !



* Financement par la compagnie de crédit New Holland aux acheteurs admissibles.

Société

Pour que des «ti-culs» ne meurent plus d'overdose d'héroïne

Le controversé Normand Senez prône une nouvelle approche

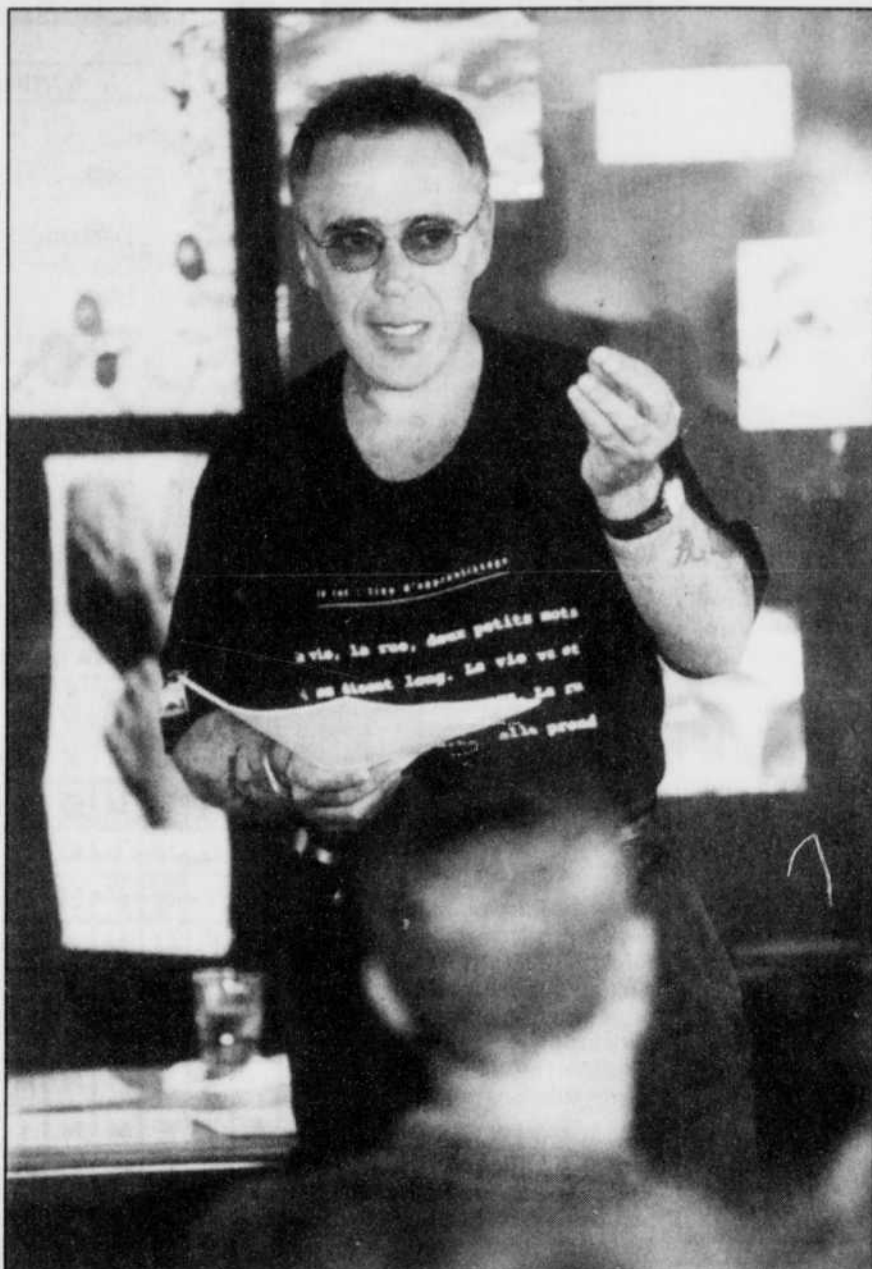
Louise Plante
Trois-Rivières-Ouest

Visionnaire pour les uns, dangereux individu pour les autres, Normand Senez, ex-dealer, ex-toxicomane, ex-musicien et maintenant documentariste (MESS) et conférencier à ses heures, ne laisse personne indifférent. Adepte d'une nouvelle approche dans le combat des drogues, il prône une «gestion de la consommation» plutôt qu'une utopique tolérance zéro en laquelle même les policiers ne croient plus. Il est aussi l'auteur d'un «Guide de la rue», qu'il a lancé l'automne dernier.

Invité récemment par l'intervenant Yves Mercure à venir prononcer une conférence suivie d'une session de travail à la Maison de la famille de l'Ouest, le Montréalais a pu ainsi rencontrer des représentants d'une quinzaine d'organismes communautaires et établissements du réseau qui s'intéressaient particulièrement à une nouvelle tendance chez les adolescents, particulièrement chez les jeunes de la rue, soit la consommation de l'héroïne.

Alors que dans les années 70, il était d'usage de passer de l'alcool au pot, puis à la coke avant d'arriver à l'injection de drogue par intraveineuse, on assiste maintenant à des initiations directes à l'héroïne. Une drogue «extraordinaire» qui, selon Normand Senez, peut représenter

L'héroïne est une substance qu'on peut renifler, fumer, s'injecter et même boire! C'est aussi sur le marché international du crime, le produit le plus payant, d'où sa soudaine grande disponibilité. Elle rapporte trois fois plus que la cocaïne



(Image-Média Mauricie: Patrick Beauchamp)
M. Normand Senez

bien qu'on la vende aujourd'hui moins cher qu'il y a dix ans. Lorsqu'on sait qu'il suffit de deux semaines pour provoquer l'accoutumance, on comprend l'intérêt que le milieu criminel puisse y porter. Toutes les grandes filières se disputent son marché: les Iraniens, les Mexicains, les Colombiens et les Indiens.

Normand Senez est un partisan de la vérité mais encore plus du réalisme, particulièrement en ce qui concerne les travailleurs de rues.

«N'essayez pas de convaincre un jeune de retourner à l'école lorsqu'il ne peut penser à autre chose qu'à une dette de drogue de 10 000 \$ qu'il doit à un Hell's Angel. Ne pensez pas être pour lui une «personne signifiante», capable de le raisonner lorsqu'il est en manque et que les yeux lui sortent de la tête.» C'est ici qu'intervient la «philosophie Senez» qui fait tant se braquer des intervenants sociaux. «Si on ne peut empêcher un jeune de consommer, montrons-lui à le faire sans prendre le risque de se tuer», soutient l'ex-dealer qui a déjà lui-même dénoncé ce qu'il appelle «des vendeurs de cochonneries» c'est-à-dire de drogues de mauvaise qualité.

Senez aime bien faire la comparaison avec les anciens chamans qui aidaient leurs concitoyens à s'ouvrir l'esprit à l'aide de substances hallucinogènes. Or, de nos jours, il n'y a plus de chaman et on tripe simplement pour le plaisir de triper, même avec des drogues qui finissent pas fabriquer des imbéciles tant elles s'attaquent au cerveau et provoquent la maladie mentale et la folie.

Senez qui est un familier de la rue, a donné plusieurs conseils aux travailleurs de rues, en les invitant entre autres à respecter l'harmonie de la faune criminelle: dealers, prostituées, gangs de rue, etc. Il leur a aussi suggéré d'avancer lentement, de bien observer avant de tenter des interventions et enfin, de garder un certain respect pour les jeunes drogués de la rue: des jeunes «qui ont une patch grosse comme ça sur le coeur.» Ce n'est qu'à ces conditions, assure-t-il, qu'ils pourront arriver à quelque chose dans leur travail. «C'est la rencontre de plusieurs personnes, sur un échéancier assez long qui fera qu'un jeune pourra changer. Il n'existe pas de bouton magique.»

Le conférencier a aussi invité les membres du réseau communautaire à bien se connaître et à communiquer entre eux. C'est ce réseau, a-t-il observé, qui bouge le plus facilement et qui démontre le plus de flexibilité dans ses interventions. «À Montréal, il existe un véritable réseau d'entraide underground, a-t-il dit, plus rapide que le réseau de santé officiel avec ses interventions primaires, secondaires et tertiaires.»

Enfin, M. Senez a prévenu les intervenants que les jeunes toxicomanes avaient une excellente connaissance du réseau et que pour eux, un séjour dans les centres jeunesse, c'était un peu le Club Med, sinon une bonne planque quand ils avaient des dettes. «Ne les sous-estimez pas. Ils sont brillants, débrouillards, ingénieux. Vous, vous ne tiendriez pas une journée sur la rue. Eux, ils y vivent.»

«N'essayez pas de convaincre un jeune de retourner à l'école lorsqu'il ne peut penser à autre chose qu'à une dette de drogue de 10 000 \$ qu'il doit à un Hell's Angel. Ne pensez pas être pour lui une «personne signifiante», capable de le raisonner lorsqu'il est en manque et que les yeux lui sortent de la tête.» C'est ici qu'intervient la «philosophie Senez» qui fait tant se braquer des intervenants sociaux. «Si on ne peut empêcher un jeune de consommer, montrons-lui à le faire sans prendre le risque de se tuer», soutient l'ex-dealer qui a déjà lui-même dénoncé ce qu'il appelle «des vendeurs de cochonneries» c'est-à-dire de drogues de mauvaise qualité.

Senez aime bien faire la comparaison avec les anciens chamans qui aidaient leurs concitoyens à s'ouvrir l'esprit à l'aide de substances hallucinogènes. Or, de nos jours, il n'y a plus de chaman et on tripe simplement pour le plaisir de triper, même avec des drogues qui finissent pas fabriquer des imbéciles tant elles s'attaquent au cerveau et provoquent la maladie mentale et la folie.

**LE MOIS
DE LA CARPETTE
chez**

R MAGNAN

Richmond



**PLUS DE
300
MODÈLES
EN MAGASIN**



PRIX SPÉCIAL EN MAGASIN

R MAGNAN & Fils

5626, boul. des Forges
TROIS-RIVIÈRES



Tél. : **373-2314** Téléc. : **373-1908**

Gagnon Ferme Équipement inc.

MODÈLE
5260

23 565 \$

Les caractéristiques standards du Belarus 5260 de 65 ch/pdf* incluent :

- Attelage 3 pts de catégorie II avec commande de position détectrice d'effort et 3 distributeurs
- Direction servo-hydrostatique avec volant inclinable/ télescopique
- Moteur diesel à 4 cylindres, 290 po³, refroidi par eau, qui utilise efficacement le carburant
- Cabine installée à l'usine avec siège de luxe entièrement réglable
- Taille des pneus - avant : 11,2 x 20, arrière : 15,5 x 38
- Essuie-glaces avant et arrière
- PDF indépendante 540/1000 t/m
- Transmission synchronisée 14 vitesses
- Barre de tir oscillante
- Traction avant • Miroirs doubles

Venez nous voir dès aujourd'hui ! Constatez par vous-même.

BELARUS

* Évaluation du fabricant

BELARUS

GAGNON FERME ÉQUIPEMENT INC.

179, rue Saint-Laurent
Maskinongé

(819) 227-2437

ANNONCES CLASSÉES

de 8h30 à 17h du lundi au vendredi

Trois-Rivières 378-6116 Centre-Mauricie 537-1801 Département des comptes 376-2501

100 200 INDEX DES RUBRIQUES

IMMOBILIER	
RÉSIDENTIEL COMMERCIAL INDUSTRIEL	
Achat - vente - location	
Appartements à louer	125
Appartements demandés	126
A partager	121
A sous-louer	122
Chalets et villégiature	116
Chambres à louer	127
Chambres demandées	128
Chambres et pension	130
Commerces à vendre	107
Commerces demandés	108
Condominiums	102
Commerces à louer	109
Entrepôts	114
Locaux et bureaux à louer	112
Locaux et bureaux demandés	115
Logements à louer	123
Logements demandés	124
Magasins à vendre	110
Magasins à louer	111
Maisons de campagne	101
Maisons mobiles	105
Maisons de repos - Résidences	131
Propriétés commerciales et industrielles	103
Propriétés à vendre	104
Propriétés à louer	106
Stationsnements à louer	113
Terrains à vendre	117
Terrains demandés	118
Terres ou fermes demandées	119
Terres ou fermes à vendre	120

AVIS AUX ANNONCEURS

Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser le plus tôt possible car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

INFORMATIQUE	
AVIS AUX ANNONCEURS	
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser le plus tôt possible car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.	

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

Personnel de restauration	402
Personnel de métiers	405
Personnel de vente	408
Personnel de bureau	410
Représentant(e)s	415

700 SPORT - PLEIN AIR VEHICULES RECREATIFS

700		
SPORT - PLEIN AIR VEHICULES RECREATIFS		
Articles de sport et camping		702
Bateaux à voile		711
Bicyclettes		732
Chaloupes		736
Canots		738
Camping - Caravaning		703
Embarcations moteur		739
Équipements de golf		707
Équipements de ski		705
Motoneiges		722
Motocyclettes		727
Motocyclettes		731
Planches à voile		709
Roulettes - Teles		728
Tentes-roulottes		729
Véhicules tout terrain		721

600 TRANSPORT VEHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

600	
TRANSPORT VEHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES	
Assurance auto	622
Autos camion demandés	623
Autos à vendre	625
Autres véhicules	627
Autobus	632
Camions à vendre	626
Entretien - Réparations	621
Location	624
Machineries agricoles	635
Machineries lourdes	634
Pièces usagées	628
Pièces et accessoires d'autos	629
Remorques	631
Stations de service	636
Tracteurs	630

800 AVIS

800	
AVIS	
Avis - Appels d'offres - Soumissions	895
Encans	842
Non responsabilité	894
Rendez-vous - Evénements	898

900 DÉCÈS - MESSES REMERCIEMENTS - PRIÈRES

900	
DÉCÈS - MESSES REMERCIEMENTS - PRIÈRES	
Deces	905
In memoriam	935
Messes anniversaires	915
Noancess	930
Prières - Remerciements saints	925
Remerciements	920
Services anniversaires	910

100 IMMOBILIER

102 Condominiums

5%, luxueux condo, garage, près Les Rivières, possibilité échange. 691-4081

PRÈS DU FLEUVE

Trois-Rivières-Ouest, condo à vendre ou à louer, style maison en rangée, sur 2 étages, 2 balcons, 2 portes patio, 2 salles de bains, piscine creusée sur site. Lionel Traversy 372-5646 ou 374-2586

103 Propriétés commerciales

BÂTIMENTS secteur industriel, incluant 4 locaux 30x40, 693-6116

104 Propriétés à vendre

2X5% reprise de finance, 113 rue Beauclercq, Cap, 378-4527 lundi au vendredi

CAP, bungalow, garage, piscine, clôture, combustion, 79 900\$, 378-5220

DOMAINE du Boisé, maison brique, garage, terrain 96x98, 372-0741, 375-4673

DOMAINE Godefroy, 1150, de Catalogne, 4 chambres, 3 salles de bains, climatisation, piscine hors-terre. Prix pour vente rapide, 125 000\$. Rendez-vous: 233-4742

MAISON 28x42, Saint-Louis-de-France, faut vendre, 372-0644

MAISON centre du village, Pointe-du-Lac, 1761 Sainte-Marguerite, 47 500\$, 373-7273

MAISON JUMELÉE Trois-Rivières-Ouest, une qualité qui se voit, D.M. Turcotte inc. 373-2614

MAISON ouverte aux visiteurs mardi et mercredi. Quartier paisible, secteur Les Forges, près piste cyclable. Cloture, remise, piscine, poêle à bois. Peinture récente, 4 chambres, 75 000\$. A voir! 373-5779

MAISONS JUMELÉES Trois-Rivières-Ouest, Terrasse du Fleuve, et Du Boisé, secteur de choix. Les Entreprises Chainé inc. 370-7507, 376-0119

RUE Laviolette. 4 logements de 4 + 1 entréop pour travailler à son compte, 819-377-7238

SECTEUR Lambert, maison en rangée, sous-sol aménagé, revenu possible, 59 500\$, 693-4536

TROIS-RIVIÈRES secteur agréable, 3 chambres, revenu au sous-sol, piscine, beaucoup d'inclus, prix de l'évaluation, 372-1576

TROIS-RIVIÈRES Saint-François-d'Assise, 751 Godbout, 4 + 1/2, bas, avec sous-sol, propre, 290\$, mois. 533-4412, 378-3255

106 Propriétés à louer

1^e étage, chauffage central, village Saint-Maurice, 374-4117, 371-5868

104 Propriétés à vendre

À VENDRE OU À LOUER Splendide maison sur magnifique terrain, près de Saint-Boniface, face à un lac, à 15 minutes de Shawinigan. Faut vendre ou louer, cause transfert. (819) 676-8688 ou (819) 676-3129

106 Propriétés à louer

6%, à vendre ou à louer, proximité immédiate écoles primaire, secondaire et terrain de jeux, idéal jeune couple avec enfant 377-7843, 377-2085 après 17h

DANS bungalow, 5%, près Les Rivières et Uqtr, 650\$ chauffage, éclairage, 372-0120

MAISON 2 salles de bains, 3 chambres, stores, aspirateur, 600\$, 376-7900

MONT-CARMEL, maison près village, libre, 693-7254, 693-0731

PORT Saint-François, 1800 Chemin Fleuve ouest, vue sur fleuve, stationnement double, 514-966-1461

SAINT-ÉTIENNE joli bungalow, à vendre, toit cathédrale, garage, grand terrain, 550\$, 378-3469

TROIS-RIVIÈRES-OUEST, maison 8^e, près du Maxi, 4 chambres, libre, 640\$ par mois (possibilité semi-mobilier), 819-373-7704

TROIS-RIVIÈRES-OUEST près pont Laviolette, 515\$/mois, 377-4485

107 Commerces à vendre

2 restaurants avec franchises, financement avec 7000\$ de dépôt, 371-4542

CHENIL d'Alaskan (24), des 2^e, ans, des 10 mois, à vendre, climatisation, piscine hors-terre. Prix pour vente rapide, 125 000\$. Rendez-vous: 233-4742

MAISON 28x42, Saint-Louis-de-France, faut vendre, 372-0644

MAISON centre du village, Pointe-du-Lac, 1761 Sainte-Marguerite, 47 500\$, 373-7273

MAISON JUMELÉE Trois-Rivières-Ouest, une qualité qui se voit, D.M. Turcotte inc. 373-2614

MAISON ouverte aux visiteurs mardi et mercredi. Quartier paisible, secteur Les Forges, près piste cyclable. Cloture, remise, piscine, poêle à bois. Peinture récente, 4 chambres, 75 000\$. A voir! 373-5779

MAISONS JUMELÉES Trois-Rivières-Ouest, Terrasse du Fleuve, et Du Boisé, secteur de choix. Les Entreprises Chainé inc. 370-7507, 376-0119

RUE Laviolette. 4 logements de 4 + 1 entréop pour travailler à son compte, 819-377-7238

SECTEUR Lambert, maison en rangée, sous-sol aménagé, revenu possible, 59 500\$, 693-4536

TROIS-RIVIÈRES secteur agréable, 3 chambres, revenu au sous-sol, piscine, beaucoup d'inclus, prix de l'évaluation, 372-1576

TROIS-RIVIÈRES Saint-François-d'Assise, 751 Godbout, 4 + 1/2, bas, avec sous-sol, propre, 290\$, mois. 533-4412, 378-3255

106 Propriétés à louer

1^e étage, chauffage central, village Saint-Maurice, 374-4117, 371-5868

104 Propriétés à vendre

À VENDRE OU À LOUER Splendide maison sur magnifique terrain, près de Saint-Boniface, face à un lac, à 15 minutes de Shawinigan. Faut vendre ou louer, cause transfert. (819) 676-8688 ou (819) 676-3129

114 Locaux et bureaux à louer

100% SERVICES Bureaux construits à votre goût, 5195 des Forges, ascenseur. 379-1530

100 à 2500 P! Locaux et bureaux, centre-ville, 1200 pi, 1200\$ mois, Sidbec nord, 1000pi, 650\$ à 800\$/mois. Par le propriétaire. 376-9909

1504 pi, 1035 pi, 680 pi, par industriel no. 1, près des Récollets, 374-9773

250 pi à 5 000 pi Commerces ou bureaux, Trois-Rivières et Cap, endroit très achalandé, vaste stationnement. 375-5025, 691-6691

3 MOIS GRATUITS De 800 à 1700 pi, sortie d'autoroute, Carole, Anne, Alain, 373-1034.

5555 BOUL DES FORGES à l'étage: 2300 pi et 425 pi, 377-4313 ou 293-6220.

960 pi, pour bureau ou magasin, 4350 boul des Forges, 693-4793

BUREAUX Trois-Rivières-Ouest, 550 pi, neufs, tout inclus, 475\$/mois, 800 pi, propres, tout inclus, 650\$/mois, 691-5650

LOCAL COIFFURE ou pour activités connexes, 900 pi, 3625 Papi-neau, près des Récollets, chauffage, éclairage, 850\$/mois, 379-2502

BUREAUX COMMERCES INDUSTRIES • SIDBEC NORD • JEAN-XXIII • CENTRE-VILLE RUE ROYALE • CAP-DE-LA-MADELEINE 376-9909

114 Locaux et bureaux à louer

LOCAL commercial à louer, tout équipé pour la mécanique générale, à Sainte-Gertrude. 297-2233

LOCALS boul. Jean-XXIII, neufs, 800 à 7000 pi; boul. Royal, voisin de L'Équipeur, 900 pi, aménagés. Bon prix. 691-5650

116 Chalets et villégiature

À louer, 4 personnes, nature, plage, canot, pêche, lac Georges, 418-336-2177

À louer chalet, Saint-Mathieu, bord du lac, 373-1861, 376-6973

BORD de l'eau, lac Saint-Pierre, 4 arpents, chalet suisse, hiver/été, très beau site, vendrais 78 000\$. 514-581-7497

CHALET à vendre, tout meublé, 4 pièces, Champlain, le Val D'Or, 16 000\$ ferme. 377-5899

LAC Barnard, Saint-Mathieu du Parc, superficie 1300 pi, hivernise, meublé, 210 pi de façade sur le bord de l'eau, accès par bateau, 59 000\$, 514-534-1411, 370-4466 pagette ou 378-9041

LUXUEUX 365 pi de façade, bord lac des Pins, baignade, 4 saisons, 60 000\$. 1 heure Trois-Rivières. 372-0239 ou 418-336-3053

SAINT-MATHIEU, chalet à louer, pour 2 à 3 personnes, 2005 à 2505 semaine. 372-0122

104 Propriétés à vendre

À VENDRE OU À LOUER Splendide maison sur magnifique terrain, près de Saint-Boniface, face à un lac, à 15 minutes de Shawinigan. Faut vendre ou louer, cause transfert. (819) 676-8688 ou (819) 676-3129

116 Chalets et villégiature

SAINT-GERTRUDE à vendre ou à louer, chalet 4 saisons, en bordure de la rivière Béancour, dans la belle vallée, 2 chambres, chauffage électrique Convector, meublé. 297-2233

CHALET à louer pour le reste de la saison, lac Soupir, à 1500\$, Luce, 819-539-9878, 532-2114

117 Terrains à vendre

POINTE-DU-LAC terrains prêts à bâtir, avenue André, remise de taxes jusqu'à 1500\$. Luce, 377-1818, 371-3424.

SECTEUR DES ESTACADES Terrains de choix pour unifamiliale, prêts pour construction immédiate, 379-0432

TERRAINS - CAP -Rue Frontenac -Prêts à construire 374-7645

TERRAINS à vendre 50\$ comptant, 50\$/mois, pas d'intérêt, accès à 3 lacs, pour chalet et roulotte. 819-221-5442

TROIS-RIVIÈRES-OUEST Commercial, multifamiliale, jumeaux: 379-1841

TROIS-RIVIÈRES terrains près de la rivière Saint-Maurice, 374-9773

VUE SUR LE FLEUVE Haviland, Lac-Saint-Pierre, secteur de choix, prêt à bâtir, 15 200 pi, 693-2089

SHAWINIGAN terrain au Domaine du Havre, lot 75, grandeur 115x335 pi, services rendus, 8500\$ négociable. 819-539-4660

120 Terres ou fermes à vendre

ÉRABLIÈRE de 400 arpents avec tout l'équipement, à vendre, 418-328-3531

ÉRABLIÈRE 2000 entailles, installation sur tubulaire, terrain presque plat (autres avantages). Saint-Tite. 418-365-5340

121 À partager

MAISON, personne non fumeuse, chambre des maîtres, 2005, 373-7110

122 À sous louer

3^e meuble à 75\$ près de Maxi et Jean-XXIII. Libre immédiatement. 377-4102, 378-2882

ARRIÈRE MAXI TROIS-RIVIÈRES-OUEST

3 1/2 ou 5 1/2, 371-1339 - 378-2104

LIBRE 1^{er} JUILLET TROIS-RIVIÈRES-OUEST

Près de l'arène et l'UQTR, semi-meublé ou non.

OFFRE SPÉCIALE

Chauffé, éclairé 1 mois gratuit 373-8465

104 Propriétés à vendre

À VENDRE OU À LOUER Splendide maison sur magnifique terrain, près de Saint-Boniface, face à un lac, à 15 minutes de Shawinigan. Faut vendre ou louer, cause transfert. (819) 676-8688 ou (819) 676-3129

122 À sous louer

5% à sous-louer, bien situé dans Sainte-Marguerite, 694-1469

AUBAINE - 6/379-6921 Cap-de-la-Madeleine, finitions et stores inclus. Août

BEAU 4^e, Cap, tranquille, semi-meublé ou non, 299\$, 228-2221, 693-4250

CAP: 3^e, semi-meublé tranquille, résidentiel, près services: 299\$, 228-2221

123 Logements à louer

1/2, 2/3, 3/4, 4/5, Uqtr et Les Rivières, chauffés, éclairés, meublés ou non, 370-6500, 694-6520

1%, 2%, centre-ville, cégep, à partir de 195\$, meublés, chauffés, 693-5694

1/3, 3/4, 4/5, 690 - 700 L'ESPLANADE meublés ou non, piscine, conciergerie, stationnement, ments, etc., 280\$ à 465\$, 374-7817, 379-6974

1/5, 5%, PRÈS UQTR et Polyvalente de La Salle, 370-3245

1/3, UQTR, CÉGEP: 372-9320

Chauffé, meublé, éclairé, buanderie, très propre.

1/2 - 2/3 - 3/4 - 4/5 PRÈS CÉGEP ET UQTR

Meublés, chauffés, éclairés ou non, buanderie, intercom, stationnement. 371-3573, 372-8520

1/2-2/3 ÉTUDIANTS

Près UQTR, CÉGEP, meublés, chauffés, éclairés, buanderie, intercom, terrasse, 275\$ et +, 693-6740

1 1/3, 4%, 5%, près cégep et Uqtr, meublés ou non, conciergerie. 379-5995

1 À 2 MOIS GRATUITS

3%, 4%, 5%, près Les Rivières, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, tranquille, rendus à 335\$, 465\$ et 520\$, avec références.

INFORMEZ-VOUS 691-9066, 693-2791

1% à 5%, Terrasse Seigneuriale, près hôpital Sainte-Marie, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon, collines. Bienvenue aux retraités: 373-4256

Ter août, grand 4^e, clair (idem sous-sol), paisible, proche, 371-1556

1^{er} étage, 5^e rue Williams, libre, frais peint, près Cégep, 373-1874

1^{er} juillet, grand 4^e, remise, Cap, rue Saint-Maurice, 233-4076 ou 373-1880

1 et 2 mois gratuits, 5%, rue Chapais, 2 stationnements, remise, 372-0194

1 mois gratuit, 3% rénove, ensolleilée, non chauffé, non éclairé, 295\$, 379-9813

123 Logements à louer
4 1/2, chauffe, 2e, 3e, bois franc, laveuse, sècheuse, 2400\$-3500\$ mois, 695-0487

123 Logements à louer
5 1/2, grand, 5340 rue Léopold, 694-0955, 695-2142

123 Logements à louer
CAP, 400 Saint-Maurice, 4 1/2, avec dinette, buanderie dans salle de bain, prêt pour occupation

123 Logements à louer
CAP Crevier, grand 3 1/2, 2758, 4 1/2, 3255, 376-3461

123 Logements à louer
DOMAINE DES RÉCOLLETS
4 1/2, Insonorisé, près Université et de tous les services

123 Logements à louer
PRÈS UQTR-TRANQUILLE
Grands 1 1/2 tout compris, 3 1/2-5 1/2, chauffés, éclairés, entrées laveuse, sècheuse 693-0377

123 Logements à louer
SPECIAL
SAINT-MARTHE DU CAP
Secteur paisible, 3 1/2 et grand 4 1/2, conciergerie et stationnement, 696-0600

123 Logements à louer
TROIS-RIVIÈRES grand
5 1/2, 3e étage, rue Sylvain, près tous services, chauffé, éclairé, stationnement, 4765/mois, 372-1500

125 Appartements à louer
2 1/2, chauffe, meublé, éclairé, balcon, 1er étage, 2855/mois, 695-0487

131 Maisons de repos Résidences
GRANDES chambres avec tous les services pour les aînés, accréditée par la F.A.D.O., à partir de 650\$/mois!

LES IMMEUBLES SÉBASTIEN LIBRES IMMÉDIATEMENT
3 1/2 - 4 1/2
Trois-Rivières-Ouest, en arrière de chez Maxi.
(819) 691-1945 (819) 539-6556

123 Logements à louer
4 1/2, Trois-Rivières-Ouest, côté Richelieu, 2 stationnements, 3655, 691-5650

123 Logements à louer
5 1/2 - 4055 - 5 1/2
Arrière Galeries du Cap, remis extérieure, 374-6548

LOGEMENTS 4 1/2
• Planchers de béton
• Intercom
• Insonorisation supérieure

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, chauffe, éclairé, peint, 4 1/2, 2e étage, près des Galeries, 373-6087

123 Logements à louer
CENTRE-VILLE, 1 1/2 chauffe, éclairé, meublé, libre, 1855 à 2505, 691-5650

123 Logements à louer
CENTRE-VILLE, 2 1/2, chauffe, éclairé, meublé, libre, frais peinture, planchers bois franc, 373-9477

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, intercom, frais peint, tapis, 2 stationnements, 3708, 691-2010

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, chauffe, éclairé, peint, 2 1/2, 2e étage, près des Galeries, 373-6087

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, chauffe, éclairé, peint, 2 1/2, 2e étage, près des Galeries, 373-6087

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, chauffe, éclairé, peint, 2 1/2, 2e étage, près des Galeries, 373-6087

123 Logements à louer
4 1/2, Trois-Rivières-Ouest, côté Richelieu, 2 stationnements, 3655, 691-5650

123 Logements à louer
5 1/2 - 4055 - 5 1/2
Arrière Galeries du Cap, remis extérieure, 374-6548

LOGEMENTS 4 1/2
• Planchers de béton
• Intercom
• Insonorisation supérieure

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, chauffe, éclairé, peint, 4 1/2, 2e étage, près des Galeries, 373-6087

123 Logements à louer
CENTRE-VILLE, 1 1/2 chauffe, éclairé, meublé, libre, 1855 à 2505, 691-5650

123 Logements à louer
CENTRE-VILLE, 2 1/2, chauffe, éclairé, meublé, libre, frais peinture, planchers bois franc, 373-9477

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, intercom, frais peint, tapis, 2 stationnements, 3708, 691-2010

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, chauffe, éclairé, peint, 2 1/2, 2e étage, près des Galeries, 373-6087

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, chauffe, éclairé, peint, 2 1/2, 2e étage, près des Galeries, 373-6087

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, chauffe, éclairé, peint, 2 1/2, 2e étage, près des Galeries, 373-6087

123 Logements à louer
4 1/2, Trois-Rivières-Ouest, côté Richelieu, 2 stationnements, 3655, 691-5650

123 Logements à louer
5 1/2 - 4055 - 5 1/2
Arrière Galeries du Cap, remis extérieure, 374-6548

123 Logements à louer
CENTRE-VILLE, 1 1/2 chauffe, éclairé, meublé, libre, 1855 à 2505, 691-5650

123 Logements à louer
CENTRE-VILLE, 2 1/2, chauffe, éclairé, meublé, libre, frais peinture, planchers bois franc, 373-9477

123 Logements à louer
CAP 4 1/2, intercom, frais peint, tapis, 2 stationnements, 3708, 691-2010

LIBRE 1er JUILLET
3190 et 3220, Louis-Pasteur
2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2 meublés et semi-meublés

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
4 1/2, peinture et recouvrement neufs, conciergerie, intercom, libre immédiatement au juillet, 372-9032

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
5 1/2 moderne, paisible, 691-3708

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
3 1/2, chauffe, éclairé, 3505, 371-7445

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
3 1/2, chauffe, éclairé, 3505, 371-7445

123 Logements à louer
4 1/2, Trois-Rivières-Ouest, près Carrefour, paisible, ensoleillé, 379-4527, 691-6691

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
4 1/2, peinture et recouvrement neufs, conciergerie, intercom, libre immédiatement au juillet, 372-9032

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
5 1/2 moderne, paisible, 691-3708

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
3 1/2, chauffe, éclairé, 3505, 371-7445

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
3 1/2, chauffe, éclairé, 3505, 371-7445

123 Logements à louer
4 1/2, Trois-Rivières-Ouest, près Carrefour, paisible, ensoleillé, 379-4527, 691-6691

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
4 1/2, peinture et recouvrement neufs, conciergerie, intercom, libre immédiatement au juillet, 372-9032

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
5 1/2 moderne, paisible, 691-3708

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
3 1/2, chauffe, éclairé, 3505, 371-7445

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
3 1/2, chauffe, éclairé, 3505, 371-7445

123 Logements à louer
4 1/2, Trois-Rivières-Ouest, près Carrefour, paisible, ensoleillé, 379-4527, 691-6691

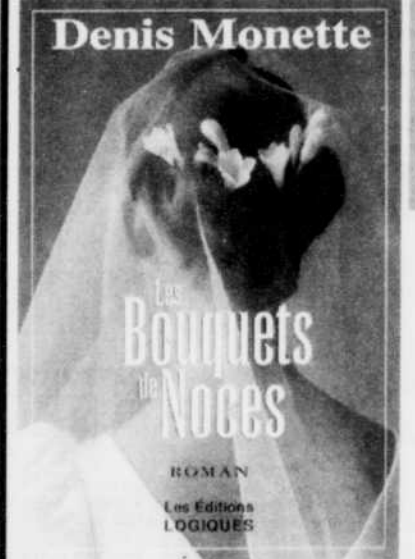
ARRIÈRE GALERIES DU CAP
4 1/2, peinture et recouvrement neufs, conciergerie, intercom, libre immédiatement au juillet, 372-9032

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
5 1/2 moderne, paisible, 691-3708

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
3 1/2, chauffe, éclairé, 3505, 371-7445

ARRIÈRE GALERIES DU CAP
3 1/2, chauffe, éclairé, 3505, 371-7445

Roman-Feuilleton



LES BOUQUETS DE NOCES

Denis Monette
Les Éditions LOGIQUES
— 15 —

Mon père m'en a fait cadeau. Elle n'est pas de l'année, mais il se refusait à perdre sur l'échange.
Le retour se fit calmement, sans bavardage, comme si le vin avait eu raison des paroles qui risquaient de se perdre à la nage.
- C'est ici que vous habitez? Une fort jolie maison...
- La maison de mon père héritée de son père qui, lui...
- L'a obtenue de son grand-père, j'imagine?
Ils éclatèrent de rire et Victoire fut ravie de constater que le jeune homme n'avait même pas tenté la moindre avance. Un gentleman! Un homme qui savait bien se conduire pour une première sortie. Une poignée de main du bout de son gant, geste timide voire maladroit et Clément, après lui avoir ouvert la portière, lui demanda:
- Et si je vous téléphonais, vous accepteriez de me revoir?
- Bien sûr, si la soirée ne vous a pas été corvée...
- Vous plaisantez, Victoire. J'ai vraiment envie de vous revoir.
- Pour la soirée à l'opéra?
- Sans aucun doute, mais entre temps... osa Clément.
- Qui sait, peut-être bien. Merci pour ce souper qui était excellent. Merci pour la soirée, ce fut charmant.
- Trêve de remerciements, c'est moi qui vous sais gré d'avoir été à mes côtés. Sans vous, ce mois de mai...
- N'ajoutez rien, vous risqueriez que j'en rougisse.
Bonsoir, Clément, et à un de ces jours.
- Bonne nuit, Victoire, mais sachez que je vous quitte sur un au revoir.
Enfin rentrée, appuyée sur la porte du vestibule, Victoire laissa échapper un soupir de soulagement. Ravie sans être fébrile, elle ne déplorait que les efforts soutenus pour avoir été «l'autre». Celle qui se devait d'être à la hauteur. Celle qui avait joué tous ses atouts pour ne pas perdre. Épuisée par le scénario, elle se demandait s'il n'aurait pas été aussi conquis de la

POSSIBILITÉ DE MOIS GRATUIT Logements rénovés semi-meublés 3 1/2 295\$
5 1/2 - 395\$ par mois
RABAI CHRYSLER DE 500\$ à 3000\$ EN PLUS DES RABAI DE COSETTE
AVIS IMPORTANT DE CHRYSLER CANADA ET DU GARAGE COSETTE
AFIN DE LIQUIDER DÈS MAINTENANT PLUSIEURS MODÈLES 1997 EN STOCK
COSETTE
CHRYSLER • DODGE • PLYMOUTH • JEEP • EAGLE
RABAI CHRYSLER DE 500\$ à 3000\$ EN PLUS DES RABAI DE COSETTE
10303, boul. des Hêtres, Shawinigan (819) 539-5457 Sans frais : 1 (800) 567-9334

228 Équipements de commerces

EQUIPEMENT NEUF OU D'OCCASION pour boucherie et dépanneur

205, rue Godin Trois-Rivières (819) 376-3725

235 Meubles neufs

236 Meubles usagés

BEAUDET MEUBLES PAYSANS LES TAXES FINANCEMENT DISPONIBLE

LE TOUTE A TOUT ACHAT, VENTE, SERVICE

237 Appareils électroménagers

239 Antiquités

241 Animaux

298 Divers

281 Paysagistes

ABATTAGE taillage, entretien des arbres

282 Matériaux de construction

283 Portes et châssis

284 Chauffage Climatatisation

285 Bois de chauffage

286 Toitures

287 Entrepreneurs constructeurs

288 Divers

298 Divers

CLIMATISEUR Bassinette-Carrosses

282 Matériaux de construction

283 Portes et châssis

284 Chauffage Climatatisation

285 Bois de chauffage

286 Toitures

287 Entrepreneurs constructeurs

288 Divers

415 Représentant(e)s

REPRÉSENTANT(E)S DES VENTES Avec possibilité de promotion dès la première année

414 Musiciens

415 Représentant(e)s

415 Représentant(e)s

415 Représentant(e)s

415 Représentant(e)s

415 Représentant(e)s

415 Représentant(e)s

625 Autos à vendre

CHEVROLET Cavalier, 1992, automatique, démarrage à distance

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

VENTE DE FAILLITE LIQUIDATION DE VÊTEMENTS DE BOUTIQUES POUR FEMMES ET HOMMES

chronique emploi Le Nouvelliste

POSTES DISPONIBLES OFFRES DU JOUR

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre 625 Autos à vendre 625 Autos à vendre 625 Autos à vendre 625 Autos à vendre

QUALITÉ
CENTRE DE L'AUTO
 Shawinigan-Sud
 3980, 5e Avenue
819-537-3246
GARANTIE

VASTE CHOIX DE VOITURES JAPONAISES SÉLECTIONNÉES, INSPECTÉES ET LIVRÉES A-1 GARANTIE INCLUSE PLUS DE 80 VÉHICULES EN INVENTAIRE

2 HYUNDAI SONATA 1993
 1-6 cylindres, automatique, 4 portes, climatiseur
 1-4 cylindres, automatique, am/fm cassette, 4 portes
à compter de 7550\$

CHRYSLER INTREPID ES 1995
 6 cylindres, 3.5 litres, 4 portes, automatique, tout équipée, avec climatiseur thermostatique.
14 950\$

2 SATURN 1994 et 1995
 4 cylindres, manuelle, 5 vitesses, 4 portes
à compter de 7950\$

CHEVROLET CORSICA 1995
 4 cylindres, automatique, 55 500 km, 4 portes, véhicule garanti.
10 575\$

ASUNA SUNFIRE 1993
 4 cylindres, automatique, am/fm cassette, 78 000 km
7850\$

FORD CROWN VICTORIA 1994
 8 cylindres, 4.6 litres, automatique, tout équipée, climatiseur, garantie 1 an / 20 000 km.
14 650\$

HONDA ACCORD 1993
 4 cylindres, automatique, 2 portes, am/fm cassette. Véhicule garanti.
9350\$

CHRYSLER DAYTONA 1993
 4 cylindres, automatique, am/fm cassette, 77 000 km
6950\$

626 Camions à vendre
 1993 Toyota pick-up king cab, 4x4, V-6, 5 vitesses, 87 000 km, garantie au 23 mars 1998 ou 100 000 km. Trois-Rivières Toyota, 374-5323.
 BLAZER 1987, 2x4, automatique, 2200\$. Garage: 377-3631

626 Camions à vendre
 CARAVAN ES, 1992, très propre, blanc, tout équipé, air, sièges cuir, ordinateur de bord, pneus et freins neufs, 9800\$. 371-2878
 CHEVROLET pick-up, Cheyenne, king cab, 4x4, 1992, Trois-Rivières Toyota, 374-5323.

626 Camions à vendre
 CHEVROLET Sierra 1500 1989, boîte de fibre, très bonne condition, peinture neuve, bourgogne, 180 000 km, 9000\$ négociable. 372-1759
 CHEVY-VAN 1989, fini intérieur, idéal pour plomberie/mécanique. 293-2383. Garage: 377-3631

626 Camions à vendre
 TOYOTA pick-up 4x4, super king cab, 1984, bonne condition, 2500\$ négociable. 373-2981
 VAN Voyager 1990, 121 000 km, V-6, peinture neuve. 371-3505

631 Remorques
 REMORQUE 4x9, rouge, tandem, roues 14 po, structure acier, recouvert aluminium, tablettes, porte arrière verrouillable, panneau arrière 32 po, 3000\$ négociable. 379-7746

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos annonces classées

634 Machineries lourdes

634 Machineries lourdes

Municipalités, entrepreneurs... nous avons la machinerie qu'il vous faut!

JR BRISSON ÉQUIP. LTÉE
 Vente - Service - Pièces - Réparation - Équipement industriel
771, boul. Saint-Laurent Est, Louiseville
 (819) 228-0023 ou 1-800-361-0245 Téléc.: 228-9794

629 Pièces et accessoires auto
 379-5629
 Vendeur pièces et accessoires de tous genres. Bourassa Auto, 94

700 SPORT - PLEIN AIR VÉHICULES RECREATIFS

702 Articles de sport et camping

701 Pièces d'auto TURCOTTE
 378-4846

702 Articles de sport et camping

739 Embarcations moteur

739 Embarcations moteur

739 Embarcations moteur

739 Embarcations moteur

739 Embarcations moteur

Liquidation fin de saison!

ÉCOULEMENT DE FIN DE SAISON

2 hp	599 \$
3 hp (2 cyl.)	925 \$
4 hp (2 cyl.)	1040 \$
6 hp (2 cyl.)	1495 \$
8 hp	1595 \$
9.9 hp	1995 \$
15 hp	2300 \$
20 hp	2750 \$
25 hp (3 cyl.)	2850 \$
35 hp (3 cyl.)	3300 \$

Financement disponible sur place.

QUINCAILLERIE L. ROUSSEAU LTÉE
 Place 21 Mars, centre-ville, Nicolet, tél.: 293-4825
VENTE - SERVICE - ÉCHANGE

721 Véhicules tout terrain

YAMAHA Wolverine, 350cc, 4x4, 1996, 5800\$, 378-3469

727 Motorisés

CITATION 1979, 30 pi, tres propre, équipe, tres bonne mécanique, 16 500\$ négociable. 819-536-2026

MOTORISÉS USAGÉS

Classe A et C, 13 en inventaire. Financement sur place. P.J.R. Auto, Saint-Georges-de-Champlain, 819-533-5139

WINNEBAGO Shieftain, 1974, 83 000 milles, tres bon état. 7995\$, 265-3424

728 Roulettes Tentes

LAC Diane, roulotte 25 pi, à vendre ou à louer, sur terrain 121 x 168 pi, champ d'épuration, puits et électricité. 819-228-2618

TERRY 19 pi LE, 90, double roues, climatiseur, tout équipé, tres propre, 8500\$, 374-8429

729 Tentes-roulottes

TENTE-ROULOTTE Bonair 850, 1989, 6 places, tres propre, à vendre. 378-0852

TENTE-ROULOTTE Bonair 1500, 1982, 6 places, tres bon état, beaucoup de rangement, impeccable, 2500\$ ferme. 379-7496 matin ou soir

TENTE-ROULOTTE Rockwood, 1996, 6 places, tout équipée, prix à discuter, 693-4061

TENTE-ROULOTTE Starcraft 1979, 4 à 6 personnes, équipée de glacière, poêle, table amovible, évier, plastique teinté, 1500\$, 268-5156

TENTES-ROULOTTES à louer, fibres immédiates, quelques unités neuves. Lacombe et Frère, Grand-Mère. 538-1696

731 Motocyclottes

HARLEY 1984, Shovel Head, moteur neuf, tout chrome, 12 000\$. 378-4670, 373-7620 demandez Tino

HONDA 550 cc, Nighthawk, 1983, 13 500 km, 1500\$. 819-535-3829

HONDA Silverwing 1981, A-1, radio, housse, 376-3030 (après 17h)

SCOOTER Honda Elite R, 50cc, 1989, 8500 km, prix à discuter. 372-8267

SUZUKI GSXR 750, 1993, avec moteur 1100, a fait le salon de la moto, apparence unique, pneus, chaîne et sprocket neufs, polie au complet, tres performante. 372-8267

YAMAHA 1984, 400 cc, 20 000 km, bonne condition. 373-5232

YAMAHA Virago 1000, 1984, 45 000 km, chrome, 3500\$ négociable. Après 17h: 819-523-8675

YAMAHA VZ F600 96, 14 200 km, bourgogne, 7199\$, 224-4044

ZX 9R 1996, noire, 10 000 km, 10 500\$ négociable. Après 17h: 819-539-4624

732 Bicyclettes

TANDEM 21 vitesses (Rondal) monte sur Deore LX, MTB, 15 et 21 vitesses, usages. 819-538-7734

739 Embarcations moteur

A louer motomarines 97, information: 693-9859 ou 693-7149

AUBAINE Sea-doo SP, 1992, 580 cc, mécanique A-1, avec remorque. Fait voir! 2700\$. 532-3021

BATEAU Princecraft, 1978, 16 pi, moteur inboard OMC, 140 forces, mécanique A-1, remorque, pompe électrique, toile, "power-trim", 2500\$. 819-367-3192

LOCATION moto-marines. Joe-Loue-Tout inc. 418-339-2797

MOTOMARINE 3 places, SeaDoo, GTX, 1996, comme neuve, remorque, toile, plus 2 ans de garantie prolongée, 8500\$. 819-379-5666

MOTOMARINE Vente et location, neuves et usagées. Motosports 4 Saisons, 374-4444

MOTOMARINE Yamaha VXR Pro 700cc, 1994, 20 heures d'utilisation, remorque, garantie. 372-8267

PONTON artisanal, plancher et tapis refaits à neuf, excellent pour la pêche, maximum 20 forces, 990\$, à voir: 87 lac Saint-Pierre Est, Louiseville, 228-9213

SAINT-MAURICE 16 pi, open-deck, 35 forces, 1300\$, 591-4955

SUNRAY 16.7 pi, open deck, moteur Johnson 85 forces, 3 quilles, 3500\$, 372-1145

800 AVIS

898 Rendez-vous Événements

LE PARQUET ROUGE
 Ginette et Lucette vous attendent tous les mercredis soirs de 19h à 23h. Danse de ligne et sociale, salle climatisée, liqueurs, café, goûter gratuit

Tél-Écoute

REGROUPEMENT DES POSTES D'ÉCOUTE TÉLÉPHONIQUE DE LA RÉGION 04

Trois-Rivières métropolitain **376-4242**

Louiseville et la région **228-9633 ou 0-Zenith-52780**

Région de Shawinigan (Centre de la Mauricie) **537-5225**

Contrat mis sur la glace pour Bombardier

Montréal (PC) La signature de l'important contrat obtenu par Bombardier auprès de la commission de transport de la ville de Mexico a été retardée, et pourrait même être annulée, après que l'un des deux compétiteurs écartés eut porté plainte relativement à la procédure d'octroi du contrat.

Le 4 juillet, Bombardier avait été choisie comme unique soumissionnaire en vue de la fourniture de 252 wagons de métro. Le contrat, évalué à 450 millions \$, devait être signé lundi.

Si Bombardier signe finalement le contrat, les wagons seront construits à ses installations de Mexico.

Politique du médicament adoptée cet automne

Le ministre Rochon met en place un groupe de concertation

Québec (PC) Le ministre de la Santé et des services sociaux Jean Rochon fera adopter dès cet automne une politique du médicament afin de favoriser une meilleure utilisation, assurer une information adéquate aux usagers et professionnels et développer des stratégies de gestion des coûts.

Pour le conseiller et élaborer les stratégies et les moyens d'action de cette politique, M. Rochon a aussi mis en place un groupe de concertation, tel que le prévoit la Loi sur l'assurance-médicaments, et qui sera présidé par Denis Gagnon.

Les objectifs de la politique devront permettre une accessibilité «raisonnable et équitable aux médicaments», le développement de la recherche et assurer le suivi et «l'évaluation des stratégies d'action».

M. Rochon a rappelé qu'il peut déjà compter sur le Conseil consultatif de pharmacologie pour l'informer sur «la valeur thérapeutique et la justesse du prix des médicaments» et mettre à jour la liste des médicaments assurés.

Un comité de révision de l'utilisation des médicaments a aussi été créé le 23 avril. Il est composé de personnes désignées par des regroupements de professionnels dont le Collège des médecins et l'Ordre des pharmaciens.

«La formation du groupe de concertation, a précisé le ministre, mettra à contribution des connaissances essentielles et complémentaires à celles des experts scientifiques, celles des utilisateurs de médicaments et des intervenants directement concernés par la question du médicament.»

731 Motocyclottes 731 Motocyclottes 731 Motocyclottes 731 Motocyclottes

MOTO THIBAUT le plus grand centre de motos en Mauricie

YAMAHA

A l'achat d'une **VIRAGO** 1997 obtenez jusqu'à **400\$** d'équipement gratuit

Financement sur place.

205, Dessureault, Cap-de-la-Madeleine **375-2222**

MAURICIE (1992) INC.

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

WEAVEXX

AVIS AU SUJET DU RÉGIME DE RETRAITE DES SALARIÉS SYNDIQUÉS RÉMUNÉRÉS À L'HEURE DE WEAVEXX EMPLOYÉS PAR LA DIVISION DE TROIS-RIVIÈRES

Au titre de la convention collective intervenue entre Les Métallurgistes Unis d'Amérique, local 7092 (le Syndicat qui représente les participants actifs du régime de retraite des salariés syndiqués rémunérés à l'heure de Weavexx employés par la division de Trois-Rivières (le «Régime de Trois-Rivières») et la Corporation Weavexx, ceux-ci ont convenu de fusionner le Régime de Trois-Rivières à compter du 1er mai 1996 avec le Régime de retraite de BTR à l'intention des employés canadiens.

Le texte du Régime de retraite BTR à l'intention des employés canadiens comprend des dispositions visant la répartition de l'excédent d'actif qui sont différentes de celles contenues dans le Régime de Trois-Rivières. Si la Régie des rentes du Québec autorise la fusion en vertu de la Loi sur les régimes complémentaires de retraite, les dispositions du Régime de retraite de BTR à l'intention des employés canadiens régiront les droits tant des participants et des bénéficiaires du Régime de Trois-Rivières que des autres participants et bénéficiaires du Régime de retraite de BTR à l'intention des employés canadiens.

Si vous croyez être un participant ou un bénéficiaire au titre du Régime de Trois-Rivières et que vous n'avez pas reçu d'avis personnel au sujet de la fusion, vous pouvez vous adresser au Comité de retraite du Régime de Trois-Rivières dans le but :

- d'établir la preuve de votre statut de participant ou de bénéficiaire au titre du Régime de Trois-Rivières ;
- sur démonstration d'une preuve satisfaisante :
 - de faire les démarches nécessaires pour prendre connaissance des dispositions du nouveau texte de régime concernant l'excédent d'actif ou de vous en procurer un exemplaire ;
 - de signaler votre opposition si vous êtes en désaccord avec la fusion proposée.

Si vous souhaitez entreprendre l'une ou l'autre de ces actions, veuillez communiquer avec le comité à l'adresse suivante, au plus tard le 16 septembre 1997 :

Comité de retraite du Régime de retraite des salariés syndiqués rémunérés à l'heure de Weavexx employés par la division de Trois-Rivières
 c/o Weavexx Canada
 2106, rue Bellefeuille
 Trois-Rivières (Québec) G9A 5K2
Pour le Comité de retraite Joanne Descormiers
 Trois-Rivières, le 16 juillet 1997

Quatre postes à combler au Sénat

Le Parti libéral accentuera sa majorité à la Chambre haute

Jim Brown
Ottawa (PC)

Le premier ministre Jean Chrétien aura l'occasion de récompenser de vieux amis du Parti libéral — tout en s'enlevant une épine du pied — en comblant quatre postes vacants au Sénat.

À la suite du décès de l'un des sénateurs et du départ à la retraite de trois d'entre eux, les libéraux détiennent un léger avantage face aux conservateurs à la Chambre haute, les premiers y comptant 49 sièges, un de mieux que les seconds. Trois des 104 fauteuils sont occupés par des indépendants.

Ce partage sera modifié une fois que M. Chrétien aura annoncé la nomination de quatre nouveaux sénateurs, d'ici à la reprise des activités parlementaires, en septembre.

«Ils seront libéraux et nous n'allons pas nous en excuser», a déclaré un stratège du gouvernement.

«Ils seront libéraux et nous n'allons pas nous en excuser»

«Par le passé, les conservateurs ont montré un certain empressément à utiliser leur supériorité numérique au Sénat (...) C'est une instance politique et nous y procédons à des nominations politiques», a-t-il ajouté.

Lors de son premier mandat, M. Chrétien s'est retrouvé dans l'embaras lorsque les conservateurs, profitant alors d'une majorité héritée de Brian Mulroney, ont bloqué au Sénat plusieurs projets de loi ayant auparavant été adoptés par la Chambre des communes, sous domination libérale.

Les nouvelles nominations sénatoriales réduiront, mais n'élimineront pas, les chances que se répètent de telles frustrations, lors du second mandat des libéraux à Ottawa.

Les spéculations les plus vives entourent le siège de Nouvelle-Écosse, libre depuis le décès à l'âge de 91 ans du conservateur John Macdonald, ultime sénateur nommé à vie sans être contraint à la retraite à 75 ans.

On estime en général que David Dingwall, l'ancien ministre de la Santé qui a perdu son siège aux Communes lors de l'élection du 2 juin, fera son entrée au Sénat s'il le souhaite. M. Dingwall n'a rien laissé deviner de ses intentions, mais certains libéraux estiment toutefois qu'à l'âge de 45 ans, il nourrit l'espoir d'une nouvelle victoire électorale ou pourrait être attiré par un poste plus payant qu'un siège au Sénat, accompagné d'un salaire annuel de 46 000 \$, en plus des frais.

Parmi les autres candidats dont les noms ferment le plus souvent figurent Fernand Robichaud et Serge Joyal.

Nécrologie



BÉLIVEAU
M. LOUIS

Au pavillon Saint-Joseph de Trois-Rivières, le 12 juillet 1997 est décédé à l'âge de 65 ans et 11 mois, M. Louis Béliveau époux de Jacqueline Lessard, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.

La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 12h 30, le mercredi 16 courant, pour des funérailles, au Funérarium de la Maison J.D. Garneau ltée, 405, boul. Sainte-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine.

Les funérailles auront lieu le mercredi 16 courant, en l'église Sainte-Madeleine de Cap-de-la-Madeleine, à 14h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Sainte-Madeleine.

Il laisse dans le deuil son épouse, Jacqueline Lessard; son fils, Jean Béliveau (Guy-laine Filteau); sa fille, Sylvie Béliveau (son ami Jean-Guy St-Louis); ses petits-enfants: Méline et Jonathan Béliveau; ses belles-sœurs: Françoise Lessard (feu Roméo Dumais); Jeannine Lessard (feu Jean Massicot); ses beaux-frères: Roméo Lessard (Rosa Roy), Raynald Lessard, Claude Lessard; ses belles-sœurs: Jeanne Lahaie (feu Maurice Lessard), Thérèse Bellemare (Armand Lessard); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

Condoléances par télécopieur: (819) 376-3715.

Pour renseignements: (819) 376-3731.



BERGER
GARCEAU
MME NOËLLA

Au Centre hospitalier du centre de la Mauricie de Shawinigan-Sud, le 14 juillet 1997, est décédée à l'âge de 88 ans, Mme Noëlla Garceau, épouse de feu Elie Berger, demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église 30 minutes avant la cérémonie religieuse.

Direction des funérailles: Salons funéraires Oscar St-Ours Ltée, 2203, avenue Champlain, Shawinigan.

Les funérailles auront lieu le jeudi 17 courant en l'église Christ-Roi, à 14h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel de Shawinigan-Sud.

La défunte laisse dans le deuil, ses enfants: Claude (son amie Isabelle Lafontaine) de Grand-Mère, Henriette Chapdelaine (René Boisvert) de Drummondville, Hélène Clément (Jean-Pierre Germain) de Shawinigan, ses petits-enfants: Carole Berger de Shawinigan, Jocelyne Boisvert (Alain Lafond) Gilles Boisvert (Sylvie Pellerin) de Drummondville, Jinny Lacerte (Marc Foster) Nancy, Jackie et Cindy Clément, tous de Shawinigan, ses arrière-petits-enfants: Elisa Lafond de Drummondville, Raphaël Foster de Shawinigan, ses beaux-frères et belles-sœurs: Adéas Berger (Georgette) Eveline Berger (feu Lucien Meunier) tous de Saint-Jean d'Iberville; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Si désiré, condoléances par télécopieur au: (819) 536-4259.

Pour renseignements: (819) 536-3717.



BERTHIAUME
M. VITAL

Au Foyer de Saint-Stanislas, le 13 juillet 1997 est décédé à l'âge de 78 ans et 9 mois, M. Vital Berthiaume époux en premières noces de feu Gabrielle Roy et en secondes noces de Aline Parent.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, 30 minutes avant la cérémonie.

Direction des funérailles: Maison J.D. Garneau ltée.

Les funérailles auront lieu le mercredi 16 courant, en l'église Notre-Dame-de-la-Visitation de Champlain, à 15h.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Champlain.

Il laisse dans le deuil outre son épouse: ses enfants: Jean (Louise Nolesco), Nicole et son ami Roger; ses petits-enfants: Martin et Sylvain Berthiaume, Caroline et Patrick Auger; ses beaux-enfants: Daniel, Line et Manon; sa sœur: Fernande (Paul-Émile) Piché; ses beaux-frères et belles-sœurs des familles Berthiaume, Roy et Parent; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Prière de ne pas envoyer de fleurs. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

Condoléances par télécopieur: (819) 376-3715.

Pour renseignements: (819) 376-3731.



BLAIS
CRÈTE
MME MADELEINE

Au Centre hospitalier du centre de la Mauricie, le 14 juillet 1997, est décédée à l'âge de 80 ans et 1 mois, Mme Madeleine Crête-Blais, épouse de feu Gérard Blais, demeurant à Shawinigan.

La défunte ne sera pas exposée. Elle a été confiée à la Résidence funéraire Jean Carbonneau de la Coopérative funéraire de la Mauricie, 2280, 5e avenue, Shawinigan-Sud.

À sa demande, parents et amis seront avisés pour une messe commémorative à une date ultérieure.

La défunte laisse dans le deuil, ses fils: Robert de Montréal, René (Lisa Kennedy) de Saint-Jean-Chrysostome, sa fille: Hélène Laperrière (feu André Blais) de Shawinigan, ses petits-enfants: Maxime, Dylan, Clotilde, Louise, Robert et Martine, sa sœur: Pierrette Crête de Montréal, ses beaux-frères: Roland et Réal Blais ainsi que son ami Jean-Louis Laperrière et plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.

Pour renseignements: 819-537-8828

Télécopieur: 819-537-8829



DUPONT
M. CLÉMENT

Au Centre hospitalier du centre de la Mauricie, le 11 juillet 1997, est décédé à l'âge de 64 ans, M. Clément Dupont, époux de Marie-Doris Fafard, demeurant à Grand-Mère.

La direction des funérailles a été confiée au Complexe funéraire Pellerin, 599, 6e avenue, Grand-Mère.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église 30 minutes avant le service religieux.

Les funérailles auront lieu le jeudi 17 courant en l'église Sainte-Flore de Grand-Mère, à 14h.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

M. Dupont laisse dans le deuil, son épouse Marie-Doris Fafard, ses enfants: Daniel, Michèle, Colette (Pierre Lacourse) ses petits-enfants: Maxime et Cindy, ses frères et sœurs: Yvonne (Paul Cloutier) Rosaire (Adrienne Saindon) René (Carmen Leclerc) Georgette (Roland Laforme) Marielle (Al Leam) ses beaux-frères et belles-sœurs: Louise (feu Lionel Dupont) Martial Fafard, Jean-Claude Fafard (Gaëtan Champagne) Fleurette Fafard (Réal Gentès) Aline Fafard (feu Elphège Bernier) Thérèse Fafard, Jacques Fafard (Colette Milot) Jean Fafard (Lucille Lemay) Paul Fafard, Louise Fafard (Jacques Gauthier) Hélène Fafard (Gaston Rivard) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Pour renseignements: 819-538-3388

Télécopieur: 819-538-0110



GERMAIN
M. PAUL

Au Centre hospitalier du centre de la Mauricie, le 14 juillet 1997 est décédé à l'âge de 72 ans, M. Paul Germain, fils de feu M. Alexandre Germain et de feu Mme Laura Davidson, demeurant à Shawinigan, autrefois de Saint-Tite.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, 30 minutes avant la cérémonie.

Les funérailles auront lieu le vendredi 18 courant, en l'église de Saint-Tite, à 15h.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Pierre (Lisette Cloutier) de Shawinigan, Linda (Jean-Yves Cloutier) de Québec, Mario (Chantal St-Jean) de Shawinigan, leur mère: Mme Jacqueline Troitier de Lac-à-la-Tortue; ses petits-enfants: Pierre-Alexandre, Laurie, Jean-Simon; ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Lionel Germain (Marie-Ange) de Saint-Tite, M. Jean Germain de Montréal, Mme Georgette Germain (Louis Jacob) de Montréal, Mme Lili Germain (Jacques Roberge) de Saint-Tite, M. Irénée Germain (Lucienne Brodeur) de Saint-Tite, M. André Perron (feu Carmen) de Grand-Mère; M. Germain laisse aussi les membres de la famille Troitier, plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

La direction des funérailles a été confiée à J.M. Lacoursière et fils inc. de Saint-Tite.

Pour renseignements: (418) 365-6322.

Télécopieur: (418) 365-6000.



GUIMOND
MME GERMAINE
FOURNIER

À la Résidence Louis-Denoncourt du C.H.S.L.D. Le Trilluvien, le 14 juillet 1997 est décédée à l'âge de 81 ans et 9 mois, Mme Germaine Fournier épouse de feu Henri-Paul Guimond, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au Complexe funéraire Julien Philibert et fils inc., 1350 Sainte-Marguerite, Trois-Rivières. Heures d'accueil: mardi de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 9h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 16 courant, en l'église Sainte-Marguerite, à 11h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Louis.

La défunte laisse dans le deuil son fils: Réjean Guimond (Louissette Bourassa) de Trois-Rivières-Ouest; sa fille: Diane Guimond (Yves Hamelin) de Repentigny; ses petits-enfants: Francis, Sébastien, David, Philippe et Claudia; ses sœurs: Soeur Blandine Fournier, Dominicaine de la Trinité, Cécile Fournier (feu Raphaël Veilleux); Thérèse Fournier tous de Trois-Rivières; ses frères: Elphège Fournier (Yvette Dessureault) de Trois-Rivières, Ernest Fournier (Jeanne Biron) de Trois-Rivières; ses beaux-frères et belles-sœurs: Léona Guy (feu Jules Fournier) de Trois-Rivières, Jules Lesmerises (feu Irène Fournier) de Trois-Rivières, Alice Young (feu Armand Guimond), Juliette Panneton (feu François Guimond), Wellie Guimond (Thérèse Dorval), Suzanne Guimond (Émile Desco-teaux); elle laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

Renseignements: (819) 378-3838.

Télécopieur: (819) 375-6456.



LEMAY
M. GASTON

À l'Unité des soins palliatifs du Centre hospitalier du centre de la Mauricie, le 12 juillet 1997, est décédé à l'âge de 71 ans et 11 mois, M. Gaston Lemay, demeurant à Shawinigan-Sud.

À la demande du défunt, il ne sera pas ex-

posé. Il a été confié, à la Résidence funéraire Jean Carbonneau de la Coopérative funéraire de la Mauricie.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église 30 minutes avant la cérémonie religieuse.

Les funérailles auront lieu le jeudi 17 courant en l'église Saint-Sauveur de Shawinigan-Sud, à 15h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.

Le défunt laisse dans le deuil, ses fils: Jean, Mario, Gaston Jr Lemay, la mère de ses fils: Thérèse Panneton, son frère: Albert, ses sœurs: Cécile, Marguerite, Oréa et Thérèse, ses beaux-frères et belles-sœurs: Jeannine Langlois, Cécile Hill, Françoise Panneton (Pierre Gélinas) Rita Panneton (Gilles Boisvert) Simone Panneton (Richard Bellemare) et Rémi Panneton; ainsi que de nombreux ami(e)s.

Pour renseignements: 819-537-8828

Télécopieur: 819-537-8829

MARCOTTE, MME RUTH

Au Centre hospitalier du centre de la Mauricie, le 14 juillet 1997, est décédée à l'âge de 80 ans, Mme Ruth Marcotte, fille de feu Anthonie Marcotte et de feu Alphonse Normand, demeurant à Shawinigan.

Selon ses dernières volontés, elle ne sera pas exposée. Elle a été confiée à la Résidence funéraire Jean Carbonneau de la Coopérative funéraire de la Mauricie, 343, 4e rue, Shawinigan, pour incinération.

La famille se rendra à l'église 30 minutes avant la cérémonie religieuse pour rencontrer parents et ami(e)s.

Les funérailles auront lieu le mercredi 16 courant en l'église Saint-Bernard de Shawinigan, à 15h.

Par la suite, l'inhumation des cendres aura lieu au cimetière Saint-Michel.

Elle laisse dans le deuil ses sœurs et son frère: Raymond, (Gérard Camirand) de Shawinigan, Jeannine (André Tremblay) de Shawinigan, Jean (Marcelle Cloutier) de Sainte-Foy, Denise (feu Lindsay M. Sinclair) de Kirkland, ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Prière de compenser l'envoi de fleurs, par des dons à l'organisme de votre choix.

Pour renseignements: 819-537-8828

Télécopieur: 819-537-8829



MASSICOTTE
MME JEANNETTE

Au Centre Lafleche de Grand-Mère, le 13 juillet 1997, est décédée à l'âge de 88 ans, Mme Jeannette Massicotte, fille de feu Jules Massicotte et de feu Angéline Brouillette, demeurant à Grand-Mère.

La famille accueillera parents et ami(e)s au Complexe funéraire Pellerin, 599, 6e avenue, Grand-Mère.

Salon ouvert: Mercredi de 19h à 22h. Jeudi, jour des funérailles, à partir de midi.

Les funérailles auront lieu le jeudi 17 courant en l'église Saint-Jean-Baptiste de Grand-Mère, à 14h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Paul de Grand-Mère.

Mme Massicotte laisse dans le deuil, ses nièces et neveux: Lise Gingras (Gilles Gingras) de Duvernay, Gilles Gingras (Cécile Leclerc) de Montréal, Claudette Gingras (Bertrand Gélinas) Danielle Gingras (Raymond Dessureault) Alain Gingras (Louise Magnan) tous de Grand-Mère ainsi que ses cousins, cousines et ami(e)s.

Pour renseignements: 819-538-3388

Télécopieur: 819-538-0110



MOREAU
MME GERMAINE
GÉLINAS

Au pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 13 juillet 1997 est décédée à l'âge de 76 ans, Mme Germaine Gélinas (membre de l'Association des retraités de l'enseignement et de la Légion canadienne), épouse de feu Emile Moreau, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au Centre funéraire Rousseau et frère ltée, 445 des Volontaires, Trois-Rivières. Heures d'accueil: mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 11h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 16 courant, en l'église de la Cathédrale, à 13h 30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.

La défunte laisse dans le deuil sa fille: Nicole (Simon Rousseau); ses petits-fils: Frédéric, Philippe (Valérie Gauthier), Louis tous de Trois-Rivières; son arrière-petite-fille: Emmanuelle; sa sœur, ses frères, son beau-frère et ses belles-sœurs: Claire Gélinas (Gaston Paquet) de Grand-Mère, Robert Gélinas (Vivianne Laroque) de Saint-Léonard, Montréal, Raymond Gélinas (Jacqueline Bordeleau) de Charlesbourg, Roland Gélinas (feu Philippe Gélinas) de Grand-Mère, Claire Lafrance (feu Henri-Georges Gélinas) de Grand-Mère, Georgette Lapointe (feu Paul-Émile Gélinas) de Charlesbourg, Thérèse Moreau (feu Armand Landry) de Trois-Rivières; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Pour renseignements: (819) 374-6225.

Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.



ST-CYR
Mlle JEANNINE

À la Résidence Joseph-Denys du C.H.S.L.D. Le Trilluvien, le 15 juillet 1997 est décédée à l'âge de 92 ans, Mlle Jeannine St-Cyr, fille de feu Urgel St-Cyr et de feu Victoria Lavigne, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au Centre funéraire Rousseau et frère ltée, 445 des Volontaires, Trois-Rivières. Heures d'accueil: jeudi de 14h à 17h et de 19h à 22h, vendredi, jour des funérailles, à partir de 13h.

Les funérailles auront lieu le vendredi 18 courant, en l'église Notre-Dame-des-Sept-Allégres, à 15h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.

Renseignements:
Trois-Rivières jour 376-2501
soir 376-2323
Centre Mauricie jour 537-1801



THIBEAULT
M. CLAUDE

Au C.H.R.T.R., pavillon Sainte-Marie, le 14 juillet 1997 est décédé subitement à l'âge de 59 ans et 11 mois, M. Claude Thibeault, époux de Lise Thibeault, demeurant à Pointe-du-Lac.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, 30 minutes avant la cérémonie.

Les funérailles auront lieu le mercredi 16 courant, en l'église de Pointe-du-Lac, à 11h.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, Lise; ses enfants: France (Jean-Yves Vachon) de Montréal, Louise (Robert Provost) de Saint-Hilaire et Claude (Dany Provencher) de Trois-Rivières-Ouest; ses petits-enfants: Nicolas Leroux, Julie et Steve Vachon, Mathieu et Philippe Thibeault; la mère de ses enfants: Mme Antoinette Deschênes de Trois-Rivières-Ouest; son frère: M. Guy Thibeault (Reina Lacroix) de Verdun; sa sœur: Mme Lorraine Thibeault (Robert Lortie) de Plantagenet; ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Vos dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.

Direction des funérailles: St-Louis et fils ltée, 2840 Notre-Dame, Pointe-du-Lac.

Renseignements: (819) 377-1991.

Télécopieur: (819) 296-2769.



TRAHAN
MME LUCE

À son domicile, le 12 juillet 1997, est décédée à l'âge de 51 ans, Mme Luce Trahan, fille de feu Joseph Trahan et feu Lucille Dorais, demeurant à Nicolet.

Selon ses dernières volontés, elle ne sera pas exposée. Elle a été confiée à la Résidence funéraire Jean Carbonneau de la Coopérative funéraire de la Mauricie, 1250, 6e avenue, Grand-Mère, pour incinération.

La famille se rendra à l'église 30 minutes avant le service pour rencontrer parents et ami(e)s.

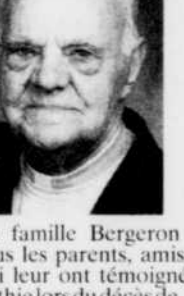
Les funérailles auront lieu en l'église Saint-Paul de Grand-Mère, le jour et l'heure des funérailles seront indiqués dans une parution prochaine.

L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière Saint-Paul.

Elle laisse dans le deuil, son fils: Michel Jacques de Grand-Mère, ses frères: M. Paul Trahan (Adrienne Comtois) de Montréal, M. Yves Trahan (Denise Marquis) de Montmagny, M. Gilles Trahan (Micheline Mercier) de Saint-Bruno, M. Louis Trahan (Elise Gagnon) de Jonquières; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Pour renseignements: 819-538-8555

Télécopieur: 819-537-8829



BERGERON
ABBÉ JOSEPH A.

La famille Bergeron remercie sincèrement tous les parents, amis et membres du clergé qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de

L'ABBÉ JOSEPH A. BERGERON (survenu le 29 juin 1997)

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes, dons, visites ou assistance aux funérailles.

Un merci spécial au Dr Sylvain Gamelin et au personnel du Al. Foyer de Nicolet, pour leur dévouement pendant son séjour.

Nous vous prions de considérer ces remerciements comme personnels.

920 Remerciements

REMERCIEMENTS

À Dieu et au Père Frédéric, pour faveurs obtenues. B.V.

REMERCIEMENTS

Au Sacré-Coeur pour faveur obtenue, que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles. Amen. R.A.M.B.

Rendez-vous

Familles Boisvert

■ Un grand rassemblement des familles Boisvert se tiendra au Parc des Chutes de Shawinigan les 6 et 7 septembre.

Visite de la Cité de l'énergie, souper avec les ancêtres, soirée retrouvailles, prix de présence. Information et inscription, Rita Grenier-Arcand (819) 539-4617.

Familles Lemieux

■ L'Association des descendants des Lemieux d'Amérique invite tous ses membres, leur famille et leurs amis à venir fêter le 15^e anniversaire de fondation les 15, 16 et 17 août à l'Auberge Universelle, 915, rue Hains à Drummondville. Information et inscription: Gilles Lemieux au 514-766-0213 ou Roxanne L. Lavigne au 514-729-4979.

Familles Riou-x

■ L'Association des familles Riou-x d'Amérique invite tous les Riou-x et leurs descendants à se joindre à eux lors d'un grand rassemblement qui se tiendra les 15, 16 et 17 août à Trois-Pistoles.

Information et inscription au C.P. 1934, Trois-Pistoles, G0L 4K0. Par téléphone: 1-418-851-2260 ou 1-888-851-2288. Par FAX: 1-418-851-3609.

Familles Therrien

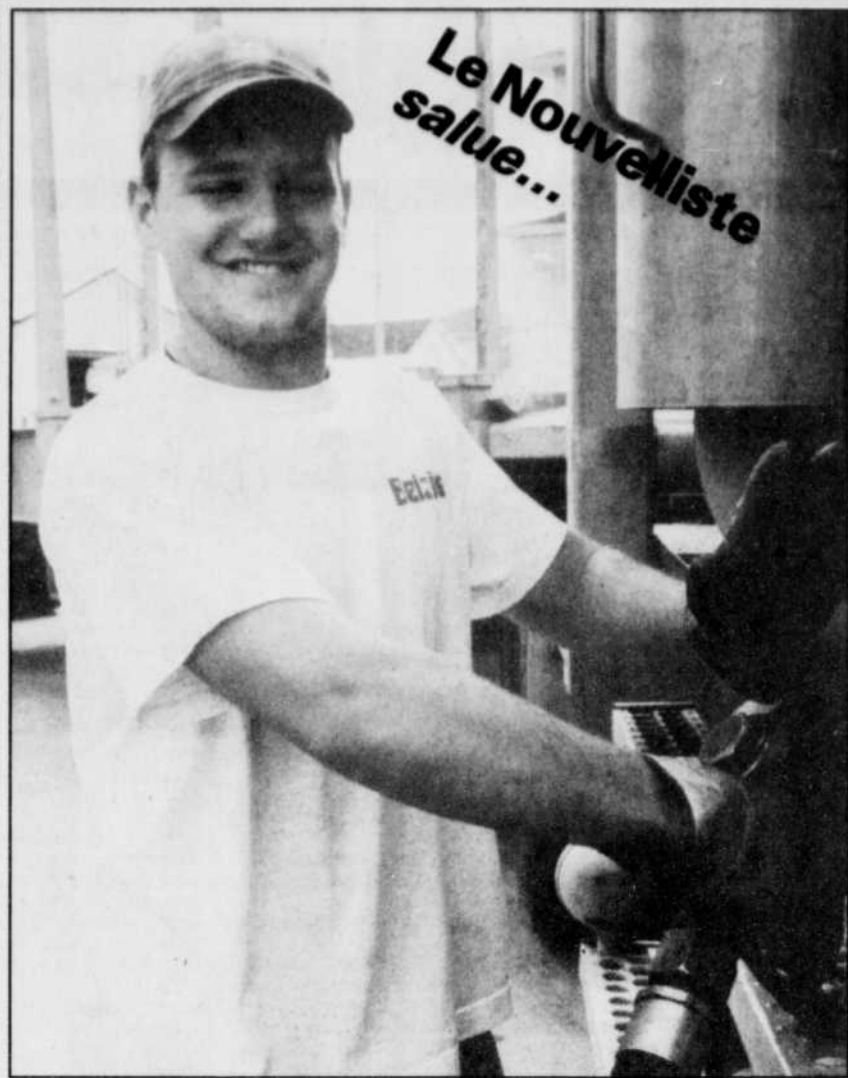
■ À tous les Therrien et leurs descendants, 15^e rassemblement annuel, samedi le 16 août 1997 à la salle La Rose d'Or, 1121, rue Sainte-Marguerite à Trois-Rivières. Pour information, Lise ou Roger Therrien, 514-883-0195, Léo Therrien, 819-336-2807.

Familles Miville

■ L'Association Pierre Miville inc. lance un avis de recherche à tous les membres des familles Minville, Mainville, Miville, Miville-Deschênes, Déchênes et autres, pour notre 10^e anniversaire qui aura lieu le 16 août prochain à Grande Vallée. Information, 514-252-1411, ou fax 514-329-3818.

Association canado-américaine

■ Pique-nique familial à l'Île Saint-Quentin, samedi le 9 août, de 10 h à 17 h. Coût 3 \$, moins de 12 ans, gratuit. Blé d'Inde, animation, prix de présence. Apportez votre lunch, chaises... Réponse avant le 1^{er} août. Information, 379-0095, 374-5370. ●



Le Nouvelliste salue...

Jean-Luc Bouliane, pompiste aux Pétroles Belzile à La Tuque.



Bon à savoir

Roger Levasseur

Pont à Saint-Stanislas

■ Les travaux de réparation du pont enjambant la rivière Batiscan sur la route 159, à Saint-Stanislas, se poursuivront jusqu'à demain, le 17 juillet. Les travaux seront reportés en cas de pluie. La circulation se fera en alternance une voie sur deux de 7 h 30 à 17 h 30. À noter que la circulation sur le pont est toujours interdite aux véhicules lourds qui doivent contourner par la route 352.

Travaux sur la 40

■ Des travaux de la couche d'usure, sur l'autoroute 40, entre la sortie 166 et la route Livernoche, dans la municipalité de Louiseville, devaient débuter ce matin pour se poursuivre jusqu'au 22 juillet. La nature des travaux entraînera la fermeture des voies de ce segment en direction ouest. La circulation sera déviée par les virages en «U» de l'autoroute durant les travaux, du lundi au vendredi.

Golf à Pointe-du-Lac

■ Branché sur le respirateur artificiel depuis quelques mois, le projet d'un terrain de golf à Pointe-du-Lac ne serait pas mort. Un des responsables a affirmé que des nouvelles intéressantes pourraient être communiquées dans un mois environ.

Construction à la hausse

■ Le secteur de la construction domiciliaire est à la hausse à Pointe-du-Lac. Pour les six premiers mois de 1997, on rapporte l'érection de 63 résidences unifamiliales pour une évaluation de plus de 4 millions \$, comparativement à 41 résidences du même type pour une valeur d'un peu moins de 3 millions \$ en 1996. Pour cette première moitié d'année, on a émis un même nombre de permis que l'an passé, soit 235. L'estimation de la valeur est toutefois plus forte cette année, soit au total 5 198 435 \$, comparativement à 4 311 651 \$ pour les six premiers mois de 1996. ●

Indices de danger d'incendies

Société de protection des forêts contre le feu

	BAS	MODÉRÉ	ÉLEVÉ	EXTRÊME
Réservoir Gouin	●			
Mauricie - Mastigouche	●			
Bas Saint-Maurice - Bois-Francs	●			
Portneuf	●			
Haute-Mauricie	●			

Festivals

Festival de pétanque

■ 16 h 30 à 17 h 30: Inscription pour le tournoi à la pige de 18 h. Souper gratuit «Tourtière».

La Tuque en fête

■ Déjeuner des Chevaliers de Colomb 17 h à 19 h: Souper hot-dogs
20 h 00: Soirée Rétro avec Normand Luce et concours de Hou-La-Oup et de Limbo



(Photo Alain Bédard)

Un peu de patience sur 11 kilomètres

Les automobilistes et camionneurs qui doivent emprunter la 155, entre Saint-Célestin et Saint-Léonard, devront s'armer de patience. Des travaux d'élargissement des accotements sont en cours et se prolongeront jusqu'au 24 juillet. Transports Québec invite les usagers à redoubler de prudence aux abords du chantier de 11 kilomètres, à observer les limites de vitesse affichées et à suivre attentivement les prescriptions de la signalisation orange.

Météo Le Nouvelliste

MétéoMédia

Aujourd'hui Humidex **31** Indice UV

max 26, min 17, préc. 20%

vents SO 20 km/h

BAS MODÉRÉ ÉLEVÉ

60 30 20 15

temps d'exposition

Demain 28/16 préc. 30% **Vendredi** 27/15 préc. 30% **Samedi** 26/15 préc. 30% **Dimanche** 26/15 préc. 30%

La Tuque 25/17

Shawinigan 26/17

Trois-Rivières

Montréal 28/19 **Drummondville** 26/17 **Sherbrooke** 27/17

Au Québec		Au Canada	
Baie-Comeau	Var 23/13	Calgary	Sol 23/11
Barrage Gouin	Var 23/13	Charlottetown	Sol 22/16
Chibougamau	Var 23/13	Cornwall	Var 28/18
Chicoutimi	Var 24/17	Edmonton	Var 25/14
Gaspé	Ave 24/11	Halifax	Enu 21/14
Îles de la Mad.	Sol 19/17	Kamloops	Sol 28/13
Joliette	Var 26/17	Ottawa	Var 28/18
La Grande	Var 20/11	Régina	Sol 29/15
La Malbaie	Var 26/17	Saskatoon	Sol 28/14
Maniwaki	Var 25/15	Saint John	Nua 23/14
Québec	Var 27/17	St. John's	Deg 15/10
Rimouski	Var 24/16	Toronto	Sol 30/19
Rivière-du-loup	Var 25/17	Vancouver	Var 22/14
St Georges	Var 27/17	Victoria	Var 22/12
St-Hubert	Var 28/19	Windsor	Sol 31/21
St-Hyacinthe	Var 28/19	Winnipeg	Sol 30/14
St-Jean	Var 28/19	Whitehorse	Var 20/10
St-Jérôme	Var 27/15	Yellowknife	Plu 19/15
Sept-Îles	Ave 17/13	Le monde	
Sorel	Var 26/17	Amsterdam	Sol 22/15
Valleyfield	Var 28/19	Athènes	Sol 32/24
Victoriaville	Var 26/17	Beijing	Ave 29/24
		Bruxelles	Sol 23/15
		Buenos Aires	Sol 16/4
		Hong Kong	Plu 30/25
		Jérusalem	Sol 30/22
		Lisbonne	Sol 23/17
		Londres	Sol 22/16
		Los Angeles	Sol 29/18
		Madrid	Plu 31/19
		Mexico City	Ave 24/14
		Moscou	Sol 20/11
		New Delhi	Sol 32/25
		New York	Var 35/26
		Paris	Sol 26/16
		Port-au-Prince	Ave 30/23
		Rio	Sol 26/18
		Rome	Sol 30/16
		Tokyo	Sol 32/24

Les marées

Hre	Ht/m	Hre	Ht/m
01h40	0.8	03h40	0.9
06h50	1.5	07h45	1.0
15h25	0.8	17h00	0.9
19h40	1.2	22h30	1.0

Soleil 5h14 à 20h38

Phases de la lune 20 juil, 26 juil, 03 août, 11 août

Almanach

Max Normal	26°
Min Normal	14°
Max Record 1982	30°
Min Record 1992	6°

MÉTÉO AGRICOLE

VENT SO à 20 km/h

HEURES D'ENSOLEILLEMENT 15h24

INDICE D'HUMIDITÉ ÉLEVÉE N/A

DEGRÉS-JOURS DE CROISSANCE 16.5 / 523.95

Demain	Vendredi	Samedi	Dimanche
17	16	16	22

INDICE D'ASSÈCHEMENT

Bas Modéré Élevé

C'est le temps des patios

Peinture Laurentide

PermaTec

ROLLAND CLÉMENT ET FILS INC.
SAINT-AURICE (819) 376-3877

CENTRE AGRICOLE NICOLET-YAMASKA
NICOLET (819) 293-4441

1995 Case Corporation
CASE IH est une marque enregistrée de la Corporation Case

CASE III